

## **Resource: Arabic Van Dyck Bible**

### **License Information**

**Arabic Van Dyck Bible** (Arabic) is based on: Van Dyck Bible, [Public Domain](#), None, which is licensed under a [Public Domain CC0](#).

This PDF version is provided under the same license.

## Arabic Van Dyck Bible

### 1 Samuel 1:1

كَانَ رَجُلٌ مِنْ رَامَثَايِمَ صُوفِيمَ مِنْ جَبَلِ أَفْرَايِمَ اسْمُهُ أَلْقَانَةُ بْنُ يَرُوحَامَ 1  
بَنُ الْيَهُو بْنِ نُوخُو بْنِ صُوفٍ. هُوَ أَفْرَايِمِيُّ

وَكَانَ إِذْ أَكْثَرَتِ الصَّلَاةُ أَمَامَ الرَّبِّ وَغَالِي يُلَاحِظُ فَاهَا 12

، وَلَهُ امْرَأَتَانِ، اسْمُ الْوَاحِدَةِ حَنَّةُ، وَاسْمُ الْأُخْرَى فِينَّةُ. وَكَانَ لَفِينَةَ أَوْلَادٌ 2  
وَأَمَّا حَنَّةُ فَلَمْ يَكُنْ لَهَا أَوْلَادٌ

فَإِنَّ حَنَّةَ كَانَتْ تَتَكَلَّمُ فِي قَلْبِهَا، وَتَسْتَفْهَمُهَا فَقَطُ تَتَحَرَّكَانِ، وَصَوْتُهَا لَمْ 13  
يَسْمَعْ، أَنَّ غَالِي ظَنُّهَا سَكْرَى

وَكَانَ هَذَا الرَّجُلُ يَصْعَدُ مِنْ مَدِينَتِهِ مِنْ سَنَةٍ إِلَى سَنَةٍ لِيَسْجُدَ وَيَذْبَحَ 3  
لِلرَّبِّ الْجُنُودَ فِي شَيْلُوهَ. وَكَانَ هُنَاكَ ابْنَا غَالِي: حُفْنِي وَفِينَحَاسُ، كَاهِنَا  
الرَّبِّ

«فَقَالَ لَهَا غَالِي: «حَتَّى مَتَى تَسْكُرِينَ؟ أَنْزِعِي خَمْرَكَ عَنْكَ 14

وَلَمَّا كَانَ الْوَقْتُ وَذَبَحَ أَلْقَانَةُ، أُعْطِيَ فِينَةُ امْرَأَتُهُ وَجَمِيعَ بَنِيهَا 4  
وَبَنَاتِهَا أَنْصِبَةً

فَأَجَابَتْ حَنَّةُ وَقَالَتْ: «لَا يَا سَيِّدِي. إِنِّي امْرَأَةٌ حَرَبْنَةُ الرُّوحِ وَلَمْ 15  
أَشْرَبْ خَمْرًا وَلَا مُسْكِرًا، بَلْ اسْكُبْ نَفْسِي أَمَامَ الرَّبِّ

وَأَمَّا حَنَّةُ فَأَعْطَاهَا نَصِيبَ اثْنَيْنِ، لِأَنَّهُ كَانَ يُحِبُّ حَنَّةَ. وَلَكِنَّ الرَّبَّ 5  
كَانَ قَدْ أَعْلَقَ رَحْمَتَهَا

لَا تَحْسِبْ أَمَتَكَ ابْنَةً بِلَيْعَالٍ، لِأَنِّي مِنْ كَثْرَةِ كُرْبَتِي وَغَيْظِي قَدْ تَكَلَّمْتُ 16  
«إِلَى الْآنَ

وَكَانَتْ ضَرَّتُهَا تُغِيظُهَا أَيْضًا غَيْظًا لِأَجْلِ الْمُرَاغَمَةِ، لِأَنَّ الرَّبَّ أَعْلَقَ 6  
رَحْمَتَهَا

فَأَجَابَ غَالِي وَقَالَ: «أَذْهَبِي بِسَلَامٍ، وَإِلَهُ إِسْرَائِيلَ يُعْطِيكَ سَوْلَكَ الَّذِي 17  
«سَأَلْتِهِ مِنْ لَدُنْهُ

وَهَكَذَا صَارَ سَنَةً بَعْدَ سَنَةٍ، كُلَّمَا صَعِدَتْ إِلَى بَيْتِ الرَّبِّ، هَكَذَا كَانَتْ 7  
تُغِيظُهَا. فَبَكَتْ وَلَمْ تَأْكُلْ

فَقَالَتْ: «لَتَجِدَ جَارِيَتُكَ نِعْمَةً فِي عَيْنَيْكَ». ثُمَّ مَضَتْ الْمَرْأَةُ فِي 18  
طَرِيقِهَا وَأَكَلَتْ، وَلَمْ يَكُنْ وَجْهَهَا بَعْدُ مُغَيَّرًا

فَقَالَ لَهَا أَلْقَانَةُ رَجُلُهَا: «يَا حَنَّةُ، لِمَاذَا تَبْكِينَ؟ وَلِمَاذَا لَا تَأْكُلِينَ؟ وَلِمَاذَا 8  
«يَكْتَتِبُ قَلْبُكَ؟ أَمَّا أَنَا خَيْرٌ لَكَ مِنْ عَشْرَةِ بَنِينَ؟

وَيَكْرُؤُوا فِي الصَّبَاحِ وَسَجَدُوا أَمَامَ الرَّبِّ، وَرَجَعُوا وَجَاءُوا إِلَى بَيْتِهِمْ 19  
فِي الرَّامَةِ. وَعَزَفَ أَلْقَانَةُ امْرَأَتَهُ حَنَّةَ، وَالرَّبُّ ذَكَرَهَا

فَقَامَتْ حَنَّةُ بَعْدَمَا أَكَلُوا فِي شَيْلُوهَ وَبَعْدَمَا شَرَبُوا، وَغَالِي أَلْكَاهُنْ جَالِسٌ 9  
، عَلَى الْكُرْسِيِّ عِنْدَ قَائِمَةِ هَيْكَلِ الرَّبِّ

وَكَانَ فِي مَذَارِ السَّنَةِ أَنَّ حَنَّةَ حَبِلَتْ وَوَلَدَتْ ابْنًا وَدَعَتْ اسْمَهُ صَمُوئِيلَ 20  
«قَائِلَةً: «لَأَنِّي مِنَ الرَّبِّ سَأَلْتُهُ

، وَهِيَ مَرَّةُ النَّفْسِ. فَصَلَّتْ إِلَى الرَّبِّ، وَبَكَتْ بِكَاءٍ 10

وَصَعِدَ الرَّجُلُ أَلْقَانَةُ وَجَمِيعُ بَنِيهِ لِيَذْبَحَ لِلرَّبِّ الدَّبِيحَةَ السَّنَوِيَّةَ، وَنَذَرَهُ 21

وَلَكِنَّ حَنَّةَ لَمْ تَصْعُدْ لِأَنَّهَا قَالَتْ لِزَوْجِهَا: «مَتَى فَطِمَ الصَّبِيُّ أَتِي بِهِ 22  
«لِيَتَرَاعَى أَمَامَ الرَّبِّ وَيَقِيمَ هُنَاكَ إِلَى الْأَبَدِ

فَقَالَ لَهَا أَلْقَانِي رَجُلًا: «أَعْمَلِي مَا يَحْسُنُ فِي عَيْنَيْكَ. أَمْكُثِي حَتَّى 23  
تُطْطِمِيهِ. إِنَّمَا الرَّبُّ يُقِيمُ كَلَامَهُ». فَمَكَثَتِ الْمَرْأَةُ وَأَرْضَعَتِ ابْنَهَا حَتَّى  
فَطَمَّتْهُ

، ثُمَّ حِينَ فَطَمَّتْهُ أَصْعَدَتْهُ مَعَهَا بِثَلَاثَةِ ثِيرَانٍ وَإِيفَةً دَقِيقٍ وَزُقَّ خَمْرٍ 24  
وَأَتَتْ بِهِ إِلَى الرَّبِّ فِي شَيْلُوهُ وَالصَّبِيِّ صَغِيرٌ

فَدَبَحُوا التَّنُورَ وَجَاءُوا بِالصَّبِيِّ إِلَى عَالِي 25

وَقَالَتْ: «أَسْأَلُكَ يَا سَيِّدِي. حَيَّةٌ هِيَ نَفْسُكَ يَا سَيِّدِي، أَنَا الْمَرْأَةُ الَّتِي 26  
وَقَفْتُ أَدْنَيْكَ هُنَا تُصَلِّي إِلَى الرَّبِّ

لِأَجْلِ هَذَا الصَّبِيِّ صَالَيْتُ فَأَعْطَانِي الرَّبُّ سُولِي الَّذِي سَأَلْتُهُ مِنْ لَدُنْهُ 27

وَأَنَا أَيْضًا قَدْ أَعَزَّهُ لِلرَّبِّ. جَمِيعَ أَيَّامِ حَيَاتِهِ هُوَ عَارِيَةٌ لِلرَّبِّ». وَسَجَدَ 28  
هُنَاكَ لِلرَّبِّ

### 1 Samuel 2:1

فَصَلَّتْ حَتَّى وَقَالَتْ: «فَرَحَ قَلْبِي بِالرَّبِّ. أَرْتَفَعَ قَرْنِي بِالرَّبِّ. اتَّسَعَ فَمِي 1  
عَلَى أَعْدَائِي، لِأَنِّي قَدْ ابْتَهَجْتُ بِخَلَاصِكَ

لَيْسَ قُدُوسٌ مِثْلَ الرَّبِّ، لِأَنَّهُ لَيْسَ غَيْرُكَ، وَلَيْسَ صَخْرَةٌ مِثْلَ إِلَهِنَا 2

لَا تُكْثِرُوا أَلْكَامَ الْعَالِيِّ الْمُسْتَعْلَى، وَلَتُنْبَرَحَ وَقَاحَةٌ مِنْ أَفْوَاهِكُمْ. لِأَنَّ 3  
الرَّبَّ إِلَهَ عَلِيمٍ، وَبِهِ تُوزَنُ الْأَعْمَالُ

قِسِي الْجَبَابِرَةَ تَحَطَّمَتْ، وَالضُّعَفَاءُ تَمْنَطِقُوا بِالْبَّاسِ 4

السَّبَاعِي أَجَرُوا أَنْفُسَهُمْ بِالْخُبْرِ، وَالْجَبَاغُ كَفُّوا. حَتَّى أَنَّ الْعَاقِرَ وَلَدَتْ 5  
سَبْعَةً، وَكَثِيرَةُ الْبَنِينَ ذُبُلَتْ

الرَّبُّ يُمِيتُ وَيُحْيِي. يُهْبِطُ إِلَى الْهَوَايَةِ وَيُصْعِدُ 6

الرَّبُّ يُفْقِرُ وَيُغْنِي. يَضَعُ وَيَرْفَعُ 7

يُقِيمُ الْمُسْكِينِ مِنَ التُّرَابِ. يَرْفَعُ الْفَقِيرَ مِنَ الْمَرْبَلَةِ لِلْجُلُوسِ مَعَ الشُّرَفَاءِ 8  
وَيُمَلِّكُهُمْ كُرْسِيَّ الْمَجْدِ. لِأَنَّ لِلرَّبِّ أَعْمِدَةَ الْأَرْضِ، وَقَدْ وَضَعَ عَلَيْهَا  
الْمُسْكُونَةَ

أَرْجُلُ اتَّقِيَانِيهِ يَحْرُسُ، وَالْأَشْرَارُ فِي الظَّلَامِ يَصْمُتُونَ. لِأَنَّهُ لَيْسَ بِالْقُوَّةِ 9  
يَغْلِبُ إِنْسَانٌ

مُخَاصِمُو الرَّبِّ يَنْكَبِرُونَ. مِنَ السَّمَاءِ يُرْعِدُ عَلَيْهِمْ. الرَّبُّ يَدِينُ 10  
«أَقَاصِي الْأَرْضِ، وَيُعْطِي عِزًّا لِمَلِكِهِ، وَيَرْفَعُ قَرْنَ مَسِيحِهِ

وَذَهَبَ أَلْقَانِي إِلَى الرَّامَةِ إِلَى بَيْتِي، وَكَانَ الصَّبِيُّ يَخْدُمُ الرَّبَّ أَمَامَ عَالِي 11  
الْكَاهِنِ

وَكَانَ بَنُو عَالِي بَنِي بَلِيلَعَالٍ، لَمْ يَعْرِفُوا الرَّبَّ 12

وَلَا حَقَّ الْكَهَنَةِ مِنَ الشَّعْبِ. كُلَّمَا دَبَحَ رَجُلٌ ذَبِيحَةً يَجِيءُ غُلَامُ الْكَاهِنِ 13  
، عِنْدَ طَبَخِ الْخَمْرِ، وَمِنْشَالٌ ذُو ثَلَاثَةِ أَسْنَانٍ بِيَدِهِ

فَيَضْرِبُ فِي الْمَرْحَضَةِ أَوْ الْمَرْجَلِ أَوْ الْمَقْلَى أَوْ الْقَدْرِ. كُلُّ مَا يَصْعَدُ 14  
بِهِ الْمِنْشَلُ يَأْخُذُهُ الْكَاهِنُ لِنَفْسِهِ. هَكَذَا كَانُوا يَفْعَلُونَ بِجَمِيعِ إِسْرَائِيلَ  
الَّذِينَ إِلَى هُنَاكَ فِي شَيْلُوهُ

بِذَلِكَ قَبْلَ مَا يُحْرِقُونَ الشَّحْمَ يَأْتِي غُلَامُ الْكَاهِنِ وَيَقُولُ لِلرَّجُلِ الْذَّابِحِ 15  
«أَعْطِ لَحْمًا لِيُشَوَّى لِلْكَاهِنِ، فَإِنَّهُ لَا يَأْخُذُ مِنْكَ لَحْمًا مَطْبُوخًا بَلْ نَبِيًّا»

«فَيَقُولُ لَهُ الرَّجُلُ: «لِيُحْرِقُوا أَوْ لَا الشَّحْمَ، ثُمَّ خُذْ مَا تَشْتَهِيهِ نَفْسُكَ 16  
«فَيَقُولُ لَهُ: «لَا، بَلْ الْآنَ تُعْطِي وَإِلَّا فَأُخَذُ غَضَبًا

فَكَانَتْ خَطِيئَةُ الْعُلَمَاءِ عَظِيمَةً جَدًّا أَمَامَ الرَّبِّ، لِأَنَّ النَّاسَ اسْتَهَانُوا 17  
بِتَقْدِيمَةِ الرَّبِّ

وَكَانَ صَمُؤِيلُ يَخْدُمُ أَمَامَ الرَّبِّ وَهُوَ صَبِيٌّ مُتَمَنِّطٌ بِأَفُودٍ مِنْ كَتَّانٍ 18

وَعَمِلَتْ لَهُ أُمُّهُ جُبَّةً صَغِيرَةً وَأَصْعَدَتْهَا لَهُ مِنْ سَنَةٍ إِلَى سَنَةٍ عِنْدَ 19  
صُعُودِهَا مَعَ رَجُلِهَا لِذَبْحِ الذَّبِيحَةِ السَّنَوِيَّةِ

وَبَارَكَ عَالِي أَلْقَانَةً وَأَمْرَأَتَهُ وَقَالَ: «يَجْعَلُ لَكَ الرَّبُّ نَسْلًا مِنْ هَذِهِ 20  
الْمَرْأَةِ بِدَلِّ الْعَارِيَةِ الَّتِي أَغَارَتْ لِلرَّبِّ». وَذَهَبَا إِلَى مَكَانِهِمَا

وَلَمَّا أَتَقَدَّ الرَّبُّ حَتَّى حَبَلَتْ وَلَدَتْ ثَلَاثَةَ بَنِينَ وَبَنَاتَيْنِ. وَكَبُرَ الصَّبِيُّ 21  
صَمُؤِيلُ عِنْدَ الرَّبِّ

وَشَاحَ عَالِي جَدًّا، وَسَمِعَ بِكُلِّ مَا عَمِلَهُ بَنُوهُ بِجَمِيعِ إِسْرَائِيلَ وَبَنَاتِهِمْ 22  
كَانُوا يُضَاجِعُونَ النِّسَاءَ الْمُجْتَمِعَاتِ فِي بَابِ خِيَمَةِ الْأَجْتِمَاعِ

وَيَكُونُ أَنَّ كُلَّ مَنْ يَبْقَى فِي بَيْتِكَ يَأْتِي لِیَسْجُدَ لَهُ لِأَجْلِ قِطْعَةِ فَصَّةٍ 36  
وَرَغِيفِ خُبْزٍ، وَيَقُولُ: ضَمْنِي إِلَى إِحْدَى وَطَائِفِ الْكَهَنُوتِ لِأَكُلَ كِسْرَةً  
«خُبْزٍ».

### 1 Samuel 3:1

وَكَانَ الصَّبِيُّ صَمُوئِيلُ يَخْدُمُ الرَّبَّ أَمَامَ عَلِي. وَكَانَتْ كَلِمَةُ الرَّبِّ 1  
عَزِيزَةً فِي تِلْكَ الْأَيَّامِ. لَمْ تَكُنْ رُؤْيَا كَثِيرًا

وَكَانَ فِي ذَلِكَ الزَّمَانِ إِذْ كَانَ عَلِي مُضْطَجِعًا فِي مَكَانِهِ وَعَيْنَاهُ 2  
أَبْتَدَأَتْ تَضَعْفَانِ لَمْ يَقْدِرْ أَنْ يُبْصِرَ

وَقَبْلَ أَنْ يَنْطَفِئَ سِرَاجُ اللَّهِ، وَصَمُوئِيلُ مُضْطَجِعٌ فِي هَيْكَلِ الرَّبِّ الَّذِي 3  
فِيهِ تَأْبُوثُ اللَّهِ

«أَنَّ الرَّبَّ دَعَا صَمُوئِيلَ، فَقَالَ: «هَئِنْدَا 4

وَرَكَضَ إِلَى عَلِي وَقَالَ: «هَئِنْدَا لِأَنَّكَ دَعَوْتَنِي». فَقَالَ: «لَمْ أَدْعُ. أَرْجِعْ 5  
أَضْطَجِعْ». فَذَهَبَ وَأَضْطَجَعَ

ثُمَّ عَادَ الرَّبُّ وَدَعَا أَيْضًا صَمُوئِيلَ. فَقَامَ صَمُوئِيلُ وَذَهَبَ إِلَى عَلِي 6  
«وَقَالَ: «هَئِنْدَا لِأَنَّكَ دَعَوْتَنِي». فَقَالَ: «لَمْ أَدْعُ يَا بَنِي. أَرْجِعْ أَضْطَجِعْ

وَلَمْ يَعْرِفْ صَمُوئِيلُ الرَّبَّ بَعْدَ، وَلَا أُعْلِنَ لَهُ كَلَامُ الرَّبِّ بَعْدَ 7

وَعَادَ الرَّبُّ فَدَعَا صَمُوئِيلَ ثَلَاثَةً. فَقَامَ وَذَهَبَ إِلَى عَلِي وَقَالَ: «هَئِنْدَا 8  
لِأَنَّكَ دَعَوْتَنِي». فَقَهَمَ عَلِي أَنَّ الرَّبَّ يَدْعُو الصَّبِيَّ

فَقَالَ عَلِي لِصَمُوئِيلَ: «أَذْهَبْ أَضْطَجِعْ، وَيَكُونُ إِذَا دَعَاكَ تَقُولُ: تَكَلَّمْ 9  
يَا رَبِّ لِأَنَّ عَبْدَكَ سَامِعٌ». فَذَهَبَ صَمُوئِيلُ وَأَضْطَجَعَ فِي مَكَانِهِ

فَجَاءَ الرَّبُّ وَوَقَفَتْ وَدَعَا كَالْمَرَّاتِ الْأُولَى: «صَمُوئِيلُ، صَمُوئِيلُ». فَقَالَ 10  
«صَمُوئِيلُ: «تَكَلَّمْ لِأَنَّ عَبْدَكَ سَامِعٌ»

فَقَالَ الرَّبُّ لِصَمُوئِيلَ: «هُوَذَا أَنَا فَاعِلٌ أَمْرًا فِي إِسْرَائِيلَ كُلِّ مَنْ سَمِعَ 11  
بِهِ تَطِنُ أَدْنَاهُ

فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ أَقِيمَ عَلَى عَلِي كُلَّ مَا تَكَلَّمْتُ بِهِ عَلَى بَيْتِهِ. أَبْتَدِئْ وَأَكْمِلْ 12

وَقَدْ أَخْبَرْتُهُ بِأَنِّي أَقْضِي عَلَى بَيْتِهِ إِلَى الْأَبَدِ مِنْ أَجْلِ الشَّرِّ الَّذِي يَعْلَمُ 13  
أَنَّ بَنِيهِ قَدْ أَوْجَبُوا بِهِ اللَّعْنَةَ عَلَى أَنْفُسِهِمْ، وَلَمْ يَرُدُّهُمْ

فَقَالَ لَهُمْ: «لِمَاذَا تَعْمَلُونَ مِثْلَ هَذِهِ الْأُمُورِ؟ لَأَنِّي أَسْمَعُ بِأُمُورِكُمْ الْخَبِيثَةِ 23  
مِنْ جَمِيعِ هَذَا الشَّعْبِ

لَا يَأْتِنِي، لِأَنَّهُ لَيْسَ حَسَنًا الْخَبَرُ الَّذِي أَسْمَعُ. تَجْعَلُونَ شَعْبَ الرَّبِّ 24  
يَتَعَدُّونَ

إِذَا أَخْطَأَ إِنْسَانٌ إِلَى إِنْسَانٍ بِدِينِهِ اللَّهُ. فَإِنْ أَخْطَأَ إِنْسَانٌ إِلَى الرَّبِّ 25  
فَمَنْ يُصَلِّي مِنْ أَجْلِهِ؟» وَلَمْ يَسْمَعُوا لِصَوْتِ أَبِيهِمْ لِأَنَّ الرَّبَّ شَاءَ  
أَنْ يُمِيتَهُمْ

وَأَمَّا الصَّبِيُّ صَمُوئِيلُ فَتَرَايَدَ لُثْمًا وَصَلَاخًا لَدَى الرَّبِّ وَالنَّاسِ أَيْضًا 26

وَجَاءَ رَجُلٌ لِلَّهِ إِلَى عَلِي وَقَالَ لَهُ: «هَكَذَا يَقُولُ الرَّبُّ: هَلْ تَجْلِيْتُ لِبَيْتِ 27  
أَبِيكَ وَهُمْ فِي مِصْرَ فِي بَيْتِ فِرْعَوْنَ

وَأَتَتْخَبْتُهُ مِنْ جَمِيعِ أَسْبَاطِ إِسْرَائِيلَ لِي كَاهِنًا لِيَصْعَدَ عَلَى مَذْبَحِي وَيُقَدِّ 28  
بُخُورًا وَيَلْبَسَ أَقْوَدًا أَمَامِي، وَدَفَعْتُ لِبَيْتِ أَبِيكَ جَمِيعَ وَقَائِدِ بَنِي  
إِسْرَائِيلَ؟

فَلَمَّا ذَا تَوَسَّوْنَ ذَبِيحَتِي وَتَقْدِمَتِي الَّتِي أَمَرْتُ بِهَا فِي الْمَسْكَنِ، وَتُكْرَمُ 29  
بَيْنَكَ عَلَى لِكِي تَسْمِنُوا أَنْفُسَكُمْ بِأَوَائِلِ كُلِّ تَقْدِمَاتِ إِسْرَائِيلَ شَعْبِي؟

لِذَلِكَ يَقُولُ الرَّبُّ إِلَهُ إِسْرَائِيلَ: إِنِّي قُلْتُ إِنَّ بَيْتَكَ وَبَيْتَ أَبِيكَ يَسِيرُونَ 30  
أَمَامِي إِلَى الْأَبَدِ. وَالْآنَ يَقُولُ الرَّبُّ: حَاشَا لِي! فَإِنِّي أَكْرَمُ الَّذِينَ يُكْرِمُونَنِي  
وَالَّذِينَ يَحْتَقِرُونَنِي يَصْغُرُونَ

هُوَذَا تَأْتِي أَيَّامٌ أَقْطَعُ فِيهَا ذِرَاعَكَ وَذِرَاعَ بَيْتِ أَبِيكَ حَتَّى لَا يَكُونَ 31  
شَيْخٌ فِي بَيْتِكَ

وَيَرَى ضَيْقَ الْمَسْكَنِ فِي كُلِّ مَا يُحْسِنُ بِهِ إِلَى إِسْرَائِيلَ، وَلَا يَكُونَ 32  
شَيْخٌ فِي بَيْتِكَ كُلِّ الْأَيَّامِ

وَرَجُلٌ لَكَ لَا أَقْطَعُهُ مِنْ أَمَامِ مَذْبَحِي يَكُونُ لِكَالِ عَيْنَيْكَ وَتَنْوِيبِ 33  
نَفْسِكَ. وَجَمِيعُ ذُرِّيَّةِ بَيْتِكَ يَمُوتُونَ سُبَّانًا

وَهَذِهِ لَكَ عَلَامَةٌ تَأْتِي عَلَى أَبْنَيْكَ حُفْنِي وَفِيحَاسَ: فِي يَوْمٍ وَاحِدٍ 34  
يَمُوتَانِ كِلَاهُمَا

وَأَقِيمَ لِنَفْسِي كَاهِنًا أَمِينًا يَعْمَلُ حَسَبَ مَا بَقُلْتُ وَنَفْسِي، وَأَبْنِي لَهُ بَيْتًا 35  
أَمِينًا فَيَسِيرُ أَمَامَ مَسِيحِي كُلِّ الْأَيَّامِ

وَكَانَ عِنْدَ دُخُولِ تَابُوتِ عَهْدِ الرَّبِّ إِلَى الْمَحَلَّةِ أَنَّ جَمِيعَ إِسْرَائِيلَ 5  
هَتَفُوا هَتَافًا عَظِيمًا حَتَّى ارْتَجَّتِ الْأَرْضُ

وَلِذَلِكَ أَقْسَمْتُ لِنَيْتِ عَلَيَّ أَنَّهُ لَا يُكْفَرُ عَنْ شَرِّ نَيْتِ عَلَيَّ بِذَبِيحَةٍ أَوْ 14  
«بِتَقْدِيمَةٍ إِلَى الْأَبَدِ».

فَسَمِعَ الْفِلِسْطِينِيُّونَ صَوْتَ الْهَتَافِ فَقَالُوا: «مَا هُوَ صَوْتُ هَذَا الْهَتَافِ 6  
الْعَظِيمِ فِي مَحَلَّةِ الْعِيزَانِيِّينَ؟» وَعَلِمُوا أَنَّ تَابُوتَ الرَّبِّ جَاءَ إِلَى  
الْمَحَلَّةِ

وَأَضْطَجَعَ صَمُوئِيلُ إِلَى الصَّبَاحِ، وَفَتَحَ أَبْوَابَ بَيْتِ الرَّبِّ. وَخَافَ 15  
صَمُوئِيلُ أَنْ يُخْبَرَ عَلَيَّ بِالرُّؤْيَا

فَخَافَ الْفِلِسْطِينِيُّونَ لِأَنَّهُمْ قَالُوا: «قَدْ جَاءَ اللَّهُ إِلَى الْمَحَلَّةِ». وَقَالُوا 7  
إِوَيْلَ لَنَا لِأَنَّهُ لَمْ يَكُنْ مِثْلُ هَذَا مُنْذُ أُمْسٍ وَلَا مَا قَبْلَهُ»

«فَدَعَا عَلَيَّ صَمُوئِيلَ وَقَالَ: «يَا صَمُوئِيلُ ابْنِي» فَقَالَ: «هَآنَذَا 16

فَقَالَ: «مَا الْكَلَامُ الَّذِي كَلَّمَكُم بِهِ؟ لَا تُخَفِ عَنِّي. هَكَذَا يَعْمَلُ لَكَ اللَّهُ 17  
«وَهَكَذَا يَزِيدُ إِنْ أَخْفَيْتَ عَنِّي كَلِمَةً مِنْ كُلِّ الْكَلَامِ الَّذِي كَلَّمَكُم بِهِ».

وَيْلَ لَنَا! مَنْ يُنْقِذُنَا مِنْ يَدِ هَؤُلَاءِ آلِهَاتِهِ الْقَادِرِينَ؟ هَؤُلَاءِ هُمُ الْآلِهَةُ 8  
الَّذِينَ ضَرَبُوا مِصْرَ بِجَمِيعِ الصَّرَبَاتِ فِي الْبَرِّيَّةِ

فَأَخْبَرَهُ صَمُوئِيلُ بِجَمِيعِ الْكَلَامِ وَلَمْ يُخَفِ عَنْهُ. فَقَالَ: «هُوَ الرَّبُّ. مَا 18  
«يَحْسُنُ فِي عَيْنَيْهِ يَعْمَلُ».

تَشَدَّدُوا وَكُونُوا رَجَالًا أَيْهَا الْفِلِسْطِينِيُّونَ لِنَلَّا نُسْتَعْبِدُوا لِلْعِيزَانِيِّينَ كَمَا 9  
«أَسْتَعْبِدُوا هُمْ لَكُمْ. فَكُونُوا رَجَالًا وَخَارِبُوا

وَكَبِرَ صَمُوئِيلُ وَكَانَ الرَّبُّ مَعَهُ، وَلَمْ يَدَعْ شَيْئًا مِنْ جَمِيعِ كَلَامِهِ 19  
يَسْقُطُ إِلَى الْأَرْضِ

فَخَارَبَ الْفِلِسْطِينِيُّونَ، وَأَنْكَسَرَ إِسْرَائِيلُ وَهَرَبُوا كُلُّ وَاحِدٍ إِلَى خِيَمَتِهِ 10  
وَكَانَتْ الضَّرْبَةُ عَظِيمَةً جَدًّا، وَسَقَطَ مِنْ إِسْرَائِيلَ ثَلَاثُونَ أَلْفَ  
رَجُلٍ.

وَعَرَفَتْ جَمِيعُ إِسْرَائِيلَ مِنْ دَانَ إِلَى بَثْرَ سَمِعَ أَنَّهُ قَدْ أَوْثَمَنَ صَمُوئِيلُ 20  
نَبِيًّا لِلرَّبِّ

وَأُجِدَ تَابُوتُ اللَّهِ، وَمَاتَ ابْنُا عَلَيَّ حُفْنِي وَفِينَحَاسُ 11

وَعَادَ الرَّبُّ بِتَرَاوِي فِي شَيْلُوهَ، لِأَنَّ الرَّبَّ اسْتَعْلَنَ لِصَمُوئِيلَ فِي شَيْلُوهَ 21  
بِكَلِمَةِ الرَّبِّ

فَرَكَضَ رَجُلٌ مِنْ بَنِيَامِينَ مِنَ الصَّفِّ وَجَاءَ إِلَى شَيْلُوهَ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ 12  
وَوَيْلًا لَهُ مَمْرُفَةً وَثَرَابٌ عَلَى رَأْسِهِ

### 1 Samuel 4:1

وَكَانَ كَلَامُ صَمُوئِيلَ إِلَى جَمِيعِ إِسْرَائِيلَ. وَخَرَجَ إِسْرَائِيلُ لِلِقَاءِ 1  
الْفِلِسْطِينِيِّينَ لِلْحَرْبِ، وَنَزَلُوا عِنْدَ حَجَرِ الْمَعُونَةِ، وَأَمَّا الْفِلِسْطِينِيُّونَ  
فَنَزَلُوا فِي أَفِيقَ

وَلَمَّا جَاءَ، فَإِذَا عَلَيَّ جَالِسٌ عَلَى كُرْسِيِّ بَجَانِبِ الطَّرِيقِ يُرَاقِبُ، لِأَنَّ 13  
قَلْبَهُ كَانَ مُضْطَرِبًا لِأَجْلِ تَابُوتِ اللَّهِ. وَلَمَّا جَاءَ الرَّجُلُ لِيُخْبِرَ فِي  
الْمَدِينَةِ صَرَخَتْ الْمَدِينَةُ كُلُّهَا

وَأَصْطَفَى الْفِلِسْطِينِيُّونَ لِلِقَاءِ إِسْرَائِيلَ، وَأَسْتَبَكَّتِ الْحَرْبُ فَانْكَسَرَ 2  
إِسْرَائِيلُ أَمَامَ الْفِلِسْطِينِيِّينَ، وَضَرَبُوا مِنَ الصَّفِّ فِي الْحَقْلِ نَحْوَ أَرْبَعَةِ  
أَلْفِ رَجُلٍ

«فَسَمِعَ عَلَيَّ صَوْتَ الصَّرَاحِ فَقَالَ: «مَا هُوَ صَوْتُ الصَّنَجِيجِ هَذَا؟ 14  
فَأَسْرَعَ الرَّجُلُ وَأَخْبَرَ عَلَيَّ

وَكَانَ عَلَيَّ ابْنُ ثَمَانٍ وَتِسْعِينَ سَنَةً، وَقَامَتْ عَيْنَاهُ وَلَمْ يَقْدِرْ أَنْ يُبْصِرَ 15

فَجَاءَ الشَّعْبُ إِلَى الْمَحَلَّةِ. وَقَالَ شَيْوُخُ إِسْرَائِيلَ: «لِمَاذَا كَسَرْنَا الْيَوْمَ 3  
الرَّبُّ أَمَامَ الْفِلِسْطِينِيِّينَ؟ لِنَأْخُذْ لِنَفْسِنَا مِنْ شَيْلُوهَ تَابُوتَ عَهْدِ الرَّبِّ  
«فَنَدْخُلَ فِي وَسْطِنَا وَنُخْلِصَنَا مِنْ يَدِ أَعْدَائِنَا».

فَقَالَ الرَّجُلُ لِعَالِي: «أَنَا جِئْتُ مِنَ الصَّفِّ، وَأَنَا هَرَبْتُ الْيَوْمَ مِنَ 16  
«الصَّفِّ». فَقَالَ: «كَيْفَ كَانَ الْأَمْرُ يَا ابْنِي؟

فَأَرْسَلَ الشَّعْبُ إِلَى شَيْلُوهَ وَحَمَلُوا مِنْ هُنَاكَ تَابُوتَ عَهْدِ رَبِّ الْجُنُودِ 4  
الْجَالِسِ عَلَى الْكُرُوبِيمِ. وَكَانَ هُنَاكَ ابْنُا عَلَيَّ حُفْنِي وَفِينَحَاسُ مَعَ تَابُوتِ  
عَهْدِ اللَّهِ

فَأَجَابَ الْمُخْبِرُ وَقَالَ: «هَرَبَ إِسْرَائِيلُ أَمَامَ الْفِلِسْطِينِيِّينَ وَكَانَتْ أَيْضًا 17  
كُسْرُةٌ عَظِيمَةٌ فِي الشَّعْبِ، وَمَاتَ أَيْضًا ابْنُاكَ حُفْنِي وَفِينَحَاسُ، وَأُجِدَ  
«تَابُوتُ اللَّهِ».

وَكَانَ لَمَّا ذَكَرَ تَابُوتُ اللَّهِ، أَنَّهُ سَقَطَ عَنِ الْكُرْسِيِّ إِلَى الْوَرَاءِ إِلَى جَانِبِ 18  
الْبَابِ، فَاتَّكَسَرَتْ رَقِيبَتُهُ وَمَاتَ، لِأَنَّهُ كَانَ رَجُلًا شَيْخًا وَثَقِيلًا. وَقَدْ قَضَى  
لِإِسْرَائِيلَ أَرْبَعِينَ سَنَةً.

وَكُنْتُهُ أُمْرَأَةً فِينَحَاسَ كَانَتْ حُبْلَى تَكَادُ تَلِدُ. فَلَمَّا سَمِعَتْ خَبَرَ أَخْذِ تَابُوتِ 19  
اللَّهِ وَمُوتِ حَمِيهَا وَرَجُلِهَا، رَكَعَتْ وَوَلَدَتْ، لِأَنَّ مَخَاضَهَا انْقَلَبَ عَلَيْهَا.

وَعِنْدَ اخْتِصَارِهَا قَالَتْ لَهَا الْوَاقِفَاتُ عِنْدَهَا: «لَا تَخَافِي لِأَنَّكَ قَدْ وَلَدْتَ 20  
ابْنًا». فَلَمْ تُحِبْ وَلَمْ يُبَالِ قَلْبُهَا.

فَدَعَتْ الصَّبِيَّ «إِبْخَابُودَ» قَائِلَةً: «قَدْ زَالَ الْمَجْدُ مِنْ إِسْرَائِيلَ». لِأَنَّ 21  
تَابُوتَ اللَّهِ قَدْ أَخْذَ وَلَاجِلِ حَمِيهَا وَرَجُلِهَا.

«فَقَالَتْ: «زَالَ الْمَجْدُ مِنْ إِسْرَائِيلَ لِأَنَّ تَابُوتَ اللَّهِ قَدْ أَخْذَ 22

وَكَانَ بَعْدَ مَا نَقَلُوهُ أَنَّ يَدَ الرَّبِّ كَانَتْ عَلَى الْمَدِينَةِ بِاضْطِرَابٍ عَظِيمٍ جِدًّا 9  
وَضَرَبَ أَهْلَ الْمَدِينَةِ مِنَ الصَّغِيرِ إِلَى الْكَبِيرِ، وَنَفَرَتْ لَهُمُ الْبُيُوتُ.

فَأَرْسَلُوا تَابُوتَ اللَّهِ إِلَى عَقْرُونَ. وَكَانَ لَمَّا دَخَلَ تَابُوتُ اللَّهِ إِلَى 10  
عَقْرُونَ أَنَّهُ صَرَخَ الْعَقْرُونِيُّونَ قَائِلِينَ: «قَدْ نَقَلُوا إِلَيْنَا تَابُوتَ إِلَهِ إِسْرَائِيلَ  
«لَكِي يُمَيِّتُونَا نَحْنُ وَشَعْبُنَا».

وَأَرْسَلُوا وَجَمَعُوا كُلَّ أَقْطَابِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ وَقَالُوا: «أَرْسَلُوا تَابُوتَ 11  
إِلَهِ إِسْرَائِيلَ فَيَرْجِعْ إِلَى مَكَانِهِ وَلَا يُمَيِّتَنَا نَحْنُ وَشَعْبُنَا». لِأَنَّ  
اضْطِرَابَ الْمَوْتِ كَانَ فِي كُلِّ الْمَدِينَةِ. يَدُ اللَّهِ كَانَتْ ثَقِيلَةً جِدًّا هُنَاكَ.

وَالنَّاسُ الَّذِينَ لَمْ يَمُوتُوا ضَرَبُوا بِالْبُيُوتِ، فَصَعِدَ صُرَاخُ الْمَدِينَةِ 12  
إِلَى السَّمَاءِ.

## 1 Samuel 6:1

وَكَانَ تَابُوتُ اللَّهِ فِي بِلَادِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ سَبْعَةَ أَشْهُرٍ 1

فَدَعَا الْفِلِسْطِينِيُّونَ الْكَهَنَةَ وَالْعَرَّافِينَ قَائِلِينَ: «مَاذَا نَعْمَلُ بِتَابُوتِ الرَّبِّ؟ 2  
«أَخْبِرُونَا بِمَاذَا نُرْسِلُهُ إِلَى مَكَانِهِ».

فَقَالُوا: «إِذَا أَرْسَلْتُمْ تَابُوتَ إِلَهِ إِسْرَائِيلَ، فَلَا تُرْسِلُوهُ فارغًا، بَلْ رُدُّوا 3  
لَهُ قُرْبَانَ إِيَّاهُ. حِينَئِذٍ تَشْفَوْنَ وَيَعْلَمُ عِنْدَكُمْ لِمَاذَا لَا تَرْتَفِعُ يَدُهُ عَنْكُمْ».

فَقَالُوا: «وَمَا هُوَ قُرْبَانُ الْإِلَهِ الَّذِي نُرْزُهُ لَهُ؟» فَقَالُوا: «حَسَبَ عَدَدِ 4  
أَقْطَابِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ: خَمْسَةُ بَوَاسِيرٍ مِنْ ذَهَبٍ، وَخَمْسَةُ فِيرَانٍ مِنْ ذَهَبٍ  
لِأَنَّ الضَّرْبَةَ وَاحِدَةً عَلَيْكُمْ جَمِيعًا وَعَلَى أَقْطَابِكُمْ».

وَأَصْنَعُوا ثَمَائِيلَ بَوَاسِيرَكُمْ وَثَمَائِيلَ فِيرَانَكُمْ الَّتِي تُفْسِدُ الْأَرْضَ 5  
وَأَعْطُوا إِلَهَ إِسْرَائِيلَ مَجْدًا لَعَلَّهُ يُخَفِّفُ يَدَهُ عَنْكُمْ وَعَنِ الْهَيْكَلِ وَعَنِ  
أَرْضِكُمْ.

وَلِمَاذَا تُعْلِظُونَ قُلُوبَكُمْ كَمَا أَعْلَظَ الْمِصْرِيُّونَ وَفِرْعَوْنُ قُلُوبَهُمْ؟ 6  
الَّذِينَ عَلَى مَا فَعَلَ بِهِمْ أَطْلَقُوهُمْ فَذَهَبُوا؟

فَالآنَ خُذُوا وَأَعْمَلُوا عَجَلَةً وَاحِدَةً جَدِيدَةً وَبَقَرَتَيْنِ مُرْضِعَتَيْنِ لَمْ 7  
يَعْلَمُهُمَا نِيرٌ، وَأَرْبَطُوا الْبَقَرَتَيْنِ إِلَى الْعَجَلَةِ، وَأَرْجِعُوا وَلَدَيْهِمَا عَنْهُمَا إِلَى  
الْبَيْتِ.

وَاخُذُوا تَابُوتَ الرَّبِّ وَأَجْعَلُوهُ عَلَى الْعَجَلَةِ، وَصَنَعُوا أُمْتِيعَةً الذَّهَبِ الَّتِي 8  
نُرْزُونَهَا لَهُ قُرْبَانًا إِيَّاهُ فِي صُنْدُوقِ بَجَانِيهِ وَأَطْلِقُوهُ فَيَذْهَبَ.

## 1 Samuel 5:1

فَأَخَذَ الْفِلِسْطِينِيُّونَ تَابُوتَ اللَّهِ وَأَتَوْا بِهِ مِنْ حَجَرِ الْمُعُونَةِ إِلَى أَشْدُودَ 1

وَأَخَذَ الْفِلِسْطِينِيُّونَ تَابُوتَ اللَّهِ وَأَدْخَلُوهُ إِلَى بَيْتِ دَاخُونَ، وَأَقَامُوهُ بِقُرْبِ 2  
دَاخُونَ.

وَبَكَرَ الْأَشْدُودِيُّونَ فِي الْغَدِ وَإِذَا بِدَاخُونَ سَاقِطٌ عَلَى وَجْهِهِ إِلَى 3  
الْأَرْضِ أَمَامَ تَابُوتِ الرَّبِّ، فَأَخَذُوا دَاخُونَ وَأَقَامُوهُ فِي مَكَانِهِ

وَبَكَرُوا صَبَاحًا فِي الْغَدِ وَإِذَا بِدَاخُونَ سَاقِطٌ عَلَى وَجْهِهِ عَلَى الْأَرْضِ 4  
أَمَامَ تَابُوتِ الرَّبِّ، وَرَأْسُ دَاخُونَ وَبَدَاهُ مَقْطُوعَةٌ عَلَى الْعَتَبَةِ. بَقِيَ بَدَنُ  
الْكَسَمَةِ فَقَطْ.

لِذَلِكَ لَا يَدُوسُ كَهَنَةُ دَاخُونَ وَجَمِيعُ الدَّاخِلِيِّينَ إِلَى بَيْتِ دَاخُونَ عَلَى عَتَبَةِ 5  
دَاخُونَ فِي أَشْدُودَ إِلَى هَذَا الْيَوْمِ.

فَقَعَلَتْ يَدُ الرَّبِّ عَلَى الْأَشْدُودِيِّينَ، وَأَخْرَبَهُمْ وَضَرَبَهُمْ بِالْبُيُوتِ فِي 6  
أَشْدُودَ وَنَحْوِهَا.

وَلَمَّا رَأَى أَهْلُ أَشْدُودَ الْأَمْرَ كَذَلِكَ قَالُوا: «لَا يَمَكُثُ تَابُوتُ إِلَهِ إِسْرَائِيلَ 7  
«عِنْدَنَا لِأَنَّ يَدَهُ قَدْ قَسَتْ عَلَيْنَا وَعَلَى دَاخُونَ إِلَيْنَا».

فَأَرْسَلُوا وَجَمَعُوا جَمِيعَ أَقْطَابِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ إِلَيْهِمْ وَقَالُوا: «مَاذَا نَصْنَعُ 8  
بِتَابُوتِ إِلَهِ إِسْرَائِيلَ؟» فَقَالُوا: «لِنُنْقَلَ تَابُوتُ إِلَهِ إِسْرَائِيلَ إِلَى جَتَّ». فَقَالُوا  
تَابُوتُ إِلَهِ إِسْرَائِيلَ.

وَأَرْسَلُوا رُسُلًا إِلَى سَكَّانِ قَرْيَةِ يِعَارِيمَ قَائِلِينَ: «قَدْ رَدَّ الْفِلِسْطِينِيُّونَ 21  
تَابُوتَ الرَّبِّ، فَاتَّزَلُّوا وَأَصْعِدُوهُ إِلَيْكُمْ».

## 1 Samuel 7:1

فَجَاءَ أَهْلُ قَرْيَةِ يِعَارِيمَ وَأَصْعَدُوا تَابُوتَ الرَّبِّ وَأَدْخَلُوهُ إِلَى بَيْتِ 1  
أَبِينَادَابَ فِي الْأَكْمَةِ، وَقَدَّسُوا الْعَازَارَ ابْنَهُ لِأَجْلِ جَرَّاسَةِ تَابُوتِ الرَّبِّ.

وَكَانَ مِنْ يَوْمِ جُلُوسِ التَّابُوتِ فِي قَرْيَةِ يِعَارِيمَ أَنَّ الْأَمَّةَ طَالَتْ وَكَانَتْ 2  
عِشْرِينَ سَنَةً. وَنَاحَ كُلُّ بَيْتِ إِسْرَائِيلَ وَرَاءَ الرَّبِّ.

وَكَلَّمَ صَمُوئِيلُ كُلَّ بَيْتِ إِسْرَائِيلَ قَائِلًا: «إِنْ كُنْتُمْ بِكُلِّ قُلُوبِكُمْ رَاجِعِينَ 3  
إِلَى الرَّبِّ، فَاتَّزَعُوا إِلَى الْإِلَهِةِ الْغَرِيبَةِ وَالْعَشْتَارُوتِ مِنْ وَسْطِكُمْ  
وَأَعِدُوا قُلُوبَكُمْ لِلرَّبِّ وَأَعْبُدُوهُ وَخُدُّهُ، فَيُقِذَّكُمْ مِنْ يَدِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ».

فَنَزَعَ بَنُو إِسْرَائِيلَ الْبُلْغِيمَ وَالْعَشْتَارُوتَ وَعَبَدُوا الرَّبَّ وَخُدُّهُ 4

فَقَالَ صَمُوئِيلُ: «أَجْمَعُوا كُلَّ إِسْرَائِيلَ إِلَى الْمِصْفَاةِ فَأَصْلِي لِأَجْلِكُمْ 5  
إِلَى الرَّبِّ»

فَاجْتَمَعُوا إِلَى الْمِصْفَاةِ وَأَسْقَوْا مَاءً وَسَكَبُوهُ أَمَامَ الرَّبِّ، وَصَامُوا فِي 6  
ذَلِكَ الْيَوْمِ وَقَالُوا هُنَاكَ: «قَدْ أَخْطَأْنَا إِلَى الرَّبِّ». وَقَضَى صَمُوئِيلُ لِبَنِي  
إِسْرَائِيلَ فِي الْمِصْفَاةِ

وَسَمِعَ الْفِلِسْطِينِيُّونَ أَنَّ بَنِي إِسْرَائِيلَ قَدْ اجْتَمَعُوا فِي الْمِصْفَاةِ، فَصَعِدَ 7  
أَقْطَابُ الْفِلِسْطِينِيِّينَ إِلَى إِسْرَائِيلَ. فَلَمَّا سَمِعَ بَنُو إِسْرَائِيلَ خَافُوا مِنْ  
الْفِلِسْطِينِيِّينَ.

وَقَالَ بَنُو إِسْرَائِيلَ لَصَمُوئِيلَ: «لَا تَكْفُفْ عَنِ الصُّرَاخِ مِنْ أَجْلِنا إِلَى الرَّبِّ 8  
إِلَيْنَا فَيُخَلِّصَنَا مِنْ يَدِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ».

فَأَخَذَ صَمُوئِيلُ حِمْلًا رَضِيعًا وَأَصْعَدَهُ مُحْرِقَةً بِتَمَامِهِ لِلرَّبِّ، وَصَرَخَ 9  
صَمُوئِيلُ إِلَى الرَّبِّ مِنْ أَجْلِ إِسْرَائِيلَ، فَاسْتَجَابَ لَهُ الرَّبُّ

وَبَيْنَمَا كَانَ صَمُوئِيلُ يُصْعِدُ الْمُحْرِقَةَ، تَقَدَّمَ الْفِلِسْطِينِيُّونَ لِمُحَارَبَةِ 10  
إِسْرَائِيلَ، فَأَزَعَدَ الرَّبُّ بِصَوْتٍ عَظِيمٍ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ عَلَى الْفِلِسْطِينِيِّينَ  
وَأَزَعَجَهُمْ، فَانْكَسَرُوا أَمَامَ إِسْرَائِيلَ

وَخَرَجَ رِجَالُ إِسْرَائِيلَ مِنَ الْمِصْفَاةِ وَتَبِعُوا الْفِلِسْطِينِيِّينَ وَضَرَبُوهُمْ 11  
إِلَى مَا تَحْتَ بَيْتِ كَارِ

وَانْظُرُوا، فَإِنْ صَعِدَ فِي طَرِيقِ ثُخْمِهِ إِلَى بَيْتَشَمْسَ فَإِنَّهُ هُوَ الَّذِي فَعَلَ 9  
بِنَا هَذَا الشَّرَّ الْعَظِيمَ. وَإِلَّا فَنَعْلَمُ أَنَّ يَدَهُ لَمْ تُضْرِبْنَا. كَانَ ذَلِكَ عَلَيْنَا  
«عَرَضًا».

فَفَعَلَ الرِّجَالُ كَذَلِكَ، وَأَخَذُوا بَقَرَتَيْنِ مُضِيعَتَيْنِ وَرَبَطُوهُمَا إِلَى 10  
الْعَجَلَةِ، وَخَبَسُوا وَلَدَيْهِمَا فِي الْبَيْتِ

وَوَضَعُوا تَابُوتَ الرَّبِّ عَلَى الْعَجَلَةِ مَعَ الصُّنْدُوقِ وَفِيرَانَ الذَّهَبِ 11  
وَتَمَاتِيلَ بَوَاسِيرِهِمْ

فَاسْتَقَامَتِ الْبَقَرَتَانِ فِي الطَّرِيقِ إِلَى طَرِيقِ بَيْتَشَمْسَ، وَكَانَتَا تَسِيرَانِ 12  
فِي سِكَّةٍ وَاحِدَةٍ وَتَجَازَانِ، وَلَمْ تَمِيلَا يَمِينًا وَلَا شِمَالًا، وَأَقْطَابُ  
الْفِلِسْطِينِيِّينَ يَسِيرُونَ وَرَاءَهُمَا إِلَى ثُخْمِ بَيْتَشَمْسَ

وَكَانَ أَهْلُ بَيْتَشَمْسَ يَحْصُدُونَ حَصَادَ الْحَنَظَةِ فِي الْوَادِي، فَزَعُوا 13  
أَعْيُنُهُمْ وَرَأَوْا التَّابُوتَ وَفَرَحُوا بِرُؤْيَايِهِ

فَأَتَتْ الْعَجَلَةُ إِلَى حَقْلِ يَهُوشَعَ الْبَيْتَشَمْسِيِّ وَوَقَفَتْ هُنَاكَ. وَهُنَاكَ حَجَرٌ 14  
كَبِيرٌ. فَشَقُّوا خَشَبَ الْعَجَلَةِ وَأَصْعَدُوا الْبَقَرَتَيْنِ مُحْرِقَةً لِلرَّبِّ

فَأَنزَلَ اللَّائِيُونَ تَابُوتَ الرَّبِّ وَالصُّنْدُوقَ الَّذِي مَعَهُ الَّذِي فِيهِ أُمِّيعةُ 15  
الذَّهَبِ وَوَضَعُوهُمَا عَلَى الْحَجَرِ الْكَبِيرِ. وَأَصْعَدَ أَهْلُ بَيْتَشَمْسَ  
مُحْرِقَاتٍ وَذَبَحُوا ذَبَائِحَ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ لِلرَّبِّ

فَرَأَى أَقْطَابُ الْفِلِسْطِينِيِّينَ الْخَمْسَةَ وَرَجَعُوا إِلَى عَقْرُونِ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ 16

وَهَذِهِ هِيَ بَوَاسِيرُ الذَّهَبِ الَّتِي رَدَّهَا الْفِلِسْطِينِيُّونَ قُرْبَانَ إِيَّامٍ لِلرَّبِّ 17  
،وَاحِدٌ لِاشْنُودَ، وَوَاحِدٌ لِعِزَّةَ، وَوَاحِدٌ لِاشْقُلُونِ، وَوَاحِدٌ لِبَثْ  
وَوَاحِدٌ لِعَقْرُونِ

وَفِيرَانُ الذَّهَبِ بَعْدَ جَمِيعِ مُدُنِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ لِلْخَمْسَةِ الْأَقْطَابِ مِنْ 18  
الْمَدِينَةِ الْمَحْصَنَةِ إِلَى قَرْيَةِ الصَّحْرَاءِ. وَشَاهِدٌ هُوَ الْحَجَرُ الْكَبِيرُ الَّذِي  
وَضَعُوا عَلَيْهِ تَابُوتَ الرَّبِّ. هُوَ إِلَى هَذَا الْيَوْمِ فِي حَقْلِ يَهُوشَعَ  
الْبَيْتَشَمْسِيِّ

وَضَرَبَ أَهْلُ بَيْتَشَمْسَ لِأَنَّهُمْ نَظَرُوا إِلَى تَابُوتِ الرَّبِّ. وَضَرَبَ مِنْ 19  
الشَّعْبِ خَمْسِينَ أَلْفَ رَجُلٍ وَسَبْعِينَ رَجُلًا. فَنَاحَ الشَّعْبُ لِأَنَّ الرَّبَّ ضَرَبَ  
الشَّعْبَ ضَرْبَةً عَظِيمَةً

وَقَالَ أَهْلُ بَيْتَشَمْسَ: «مَنْ يَقْدِرُ أَنْ يَقِفَ أَمَامَ الرَّبِّ الْإِلَهِ الْقُدُّوسِ هَذَا؟ 20  
«وَأَيُّ مَنْ يَصْعَدُ عَنَّا؟»

فَالآنَ أَسْمَعْ لِصَوْتِهِمْ. وَلَكِنْ أَشْهَدَنَّ عَلَيْهِمْ وَأُخْبِرْهُمْ بِقَضَاءِ الْمَلِكِ الَّذِي 9  
«يَمْلِكُ عَلَيْهِمْ».

فَكَلَّمَ صَمُوئِيلَ الشَّعْبَ الَّذِينَ طَلَبُوا مِنْهُ مَلِكًا بِجَمِيعِ كَلَامِ الرَّبِّ 10

وَقَالَ: «هَذَا يَكُونُ قَضَاءُ الْمَلِكِ الَّذِي يَمْلِكُ عَلَيْكُمْ: يَأْخُذُ بَنِيَكُمْ 11  
وَيَجْعَلُهُمْ لِنَفْسِهِ، لِمَرَآكِبِهِ وَفُرْسَانِهِ، فَيَرْكُضُونَ أَمَامَ مَرَآكِبِهِ

وَيَجْعَلُ لِنَفْسِهِ رُؤَسَاءَ أَلُوفٍ وَرُؤَسَاءَ خَمَاسِينَ، فَيَخْرُثُونَ حَرَائِثَهُ 12  
وَيَخْصُدُونَ حَصَادَهُ، وَيَعْمَلُونَ غَدَةَ حَرْبِهِ وَأَدَوَاتِ مَرَآكِبِهِ

وَيَأْخُذُ بَنَاتِكُمْ عَطَارَاتٍ وَطَبَاحَاتٍ وَخَبَازَاتٍ 13

وَيَأْخُذُ خُفُوكُمْ وَكُرُومَكُمْ وَزَيْتُونَكُمْ، أَجُودَهَا وَيُعْطِيهَا لِعَبِيدِهِ 14

وَيُعَشِّرُ زُرُوعَكُمْ وَكُرُومَكُمْ، وَيُعْطِي لِحَصَنَاتِهِ وَعَبِيدِهِ 15

وَيَأْخُذُ عِبِيدَكُمْ وَجَوَارِيَكُمْ وَشَبَابَكُمْ أَحْسَنَ وَحَمِيرَكُمْ وَيَسْتَعْمَلُهُمْ لِشَعْلِهِ 16

وَيُعَشِّرُ عَمَلَكُمْ وَأَنْتُمْ تَكُونُونَ لَهُ عِبِيدًا 17

فَقَصَّرُخُونَ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ مِنْ وَجْهِ مَلِكِكُمْ الَّذِي اخْتَرْتُمُوهُ لِأَنْفُسِكُمْ، فَلَا 18  
«يَسْتَجِيبُ لَكُمْ الرَّبُّ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ».

فَأَتَى الشَّعْبُ أَنْ يَسْمَعُوا لِصَوْتِ صَمُوئِيلَ، وَقَالُوا: «لَا بَلْ يَكُونُ عَلَيْنَا 19  
مَلِكٌ».

فَنَكُونُ نَحْنُ أَيْضًا مِثْلَ سَائِرِ الشُّعُوبِ، وَيَقْضِي لَنَا مَلِكُنَا وَيَخْرُجُ 20  
«أَمَامَنَا وَيُحَارِبُ حُرُوبَنَا».

فَسَمِعَ صَمُوئِيلُ كُلَّ كَلَامِ الشَّعْبِ وَتَكَلَّمَ بِهِ فِي أُذُنِي الرَّبِّ 21

فَقَالَ الرَّبُّ لِصَمُوئِيلَ: «أَسْمَعْ لِصَوْتِهِمْ وَمَلِكٌ عَلَيْهِمْ مَلِكًا». فَقَالَ 22  
«صَمُوئِيلُ لِرَجُلٍ إِسْرَائِيلَ: «أَذْهَبُوا كُلُّ وَاحِدٍ إِلَى مَدِينَتِهِ

## 1 Samuel 9:1

وَكَانَ رَجُلٌ مِنْ بَنِيَامِينَ اسْمُهُ قَيْسُ بْنُ أَبِينِيلَ بْنِ صَرُورَ بْنِ بَكُورَةَ بْنِ 1  
أَفِيحَ، ابْنُ رَجُلٍ بَنِيَامِينِي جَبَّارِ بَاسٍ.

فَأَخَذَ صَمُوئِيلُ حَجَرًا وَنَصَبَهُ بَيْنَ الْمِصْنَفَةِ وَالسَّيْنِ، وَدَعَا اسْمَهُ 12  
«حَجَرُ الْمَعُونَةِ» وَقَالَ: «إِلَى هُنَا آعَانَنَا الرَّبُّ».

فَدَلَّ الْفِلِسْطِينِيُّونَ وَلَمْ يَغْدُوا بَعْدَ الدُّخُولِ فِي ثُخْمِ إِسْرَائِيلَ. وَكَانَتْ يَدُ 13  
الرَّبِّ عَلَى الْفِلِسْطِينِيِّينَ كُلِّ أَيَّامِ صَمُوئِيلَ.

وَالْمُدُنُ الَّتِي أَخَذَهَا الْفِلِسْطِينِيُّونَ مِنْ إِسْرَائِيلَ رَجَعَتْ إِلَى إِسْرَائِيلَ 14  
مِنْ عَقْرُونَ إِلَى جَتَّ. وَاسْتَخْلَصَ إِسْرَائِيلُ ثُخُومَهَا مِنْ يَدِ  
الْفِلِسْطِينِيِّينَ. وَكَانَ صَلَاحٌ بَيْنَ إِسْرَائِيلَ وَالْأُمُورِيِّينَ.

وَقَضَى صَمُوئِيلُ لِإِسْرَائِيلَ كُلَّ أَيَّامِ حَيَاتِهِ 15

وَكَانَ يَذْهَبُ مِنْ سَنَةٍ إِلَى سَنَةٍ وَيَدُورُ فِي بَيْتِ إِيْلَ وَالْجَلْجَالِ 16  
وَالْمِصْنَفَةِ، وَيَقْضِي لِإِسْرَائِيلَ فِي جَمِيعِ هَذِهِ الْمَوَاضِعِ.

وَكَانَ رُجُوعُهُ إِلَى الرَّامَةِ لِأَنَّ بَيْتَهُ هُنَاكَ. وَهُنَاكَ قَضَى لِإِسْرَائِيلَ 17  
وَبَنَى هُنَاكَ مَذْبَحًا لِلرَّبِّ.

## 1 Samuel 8:1

وَكَانَ لَمَّا شَاخَ صَمُوئِيلُ أَنَّهُ جَعَلَ بَنِيَهُ قُضَاءً لِإِسْرَائِيلَ 1

وَكَانَ اسْمُ أَثْنَيْهِ الْبِكْرِ يُوْنِيلَ، وَاسْمُ ثَانِيهِ أَبِيَّا. كَانَا قَاضِيَيْنِ فِي بَرْ سَبْعٍ 2

وَلَمْ يَسْلُكْ أَبْنَاهُ فِي طَرِيقِهِ، بَلْ مَالَا وَرَاءَ الْمَكْسَبِ، وَأَخَذَا رَشْوَةً وَعَوَّجَا 3  
الْقَضَاءَ.

فَاجْتَمَعَ كُلُّ شُعُوبِ إِسْرَائِيلَ وَجَاءُوا إِلَى صَمُوئِيلَ إِلَى الرَّامَةِ 4

وَقَالُوا لَهُ: «هُوَذَا أَنْتَ قَدْ شِخْتَ، وَأَبْنَاكَ لَمْ يَسِيرَا فِي طَرِيقِكَ. فَالآنَ 5  
«أَجْعَلْ لَنَا مَلِكًا يَقْضِي لَنَا كَسَائِرَ الشُّعُوبِ».

«فَسَاءَ الْأَمْرُ فِي عَيْنِي صَمُوئِيلَ إِذْ قَالُوا: «أَعْطِنَا مَلِكًا يَقْضِي لَنَا 6  
وَصَلَّى صَمُوئِيلُ إِلَى الرَّبِّ.

فَقَالَ الرَّبُّ لِصَمُوئِيلَ: «أَسْمَعْ لِصَوْتِ الشَّعْبِ فِي كُلِّ مَا يَقُولُونَ 7  
لَكَ، لِأَنَّهُمْ لَمْ يَرْفُضُوكَ أَنْتَ بَلْ إِنِّي رَفَضُوكَ حَتَّى لَا أُمْلِكَ عَلَيْهِمْ

حَسَبَ كُلِّ أَعْمَالِهِمِ الَّتِي عَمَلُوا مِنْ يَوْمِ أَصْعَدْتُهُمْ مِنْ مِصْرَ إِلَى هَذَا الْيَوْمِ 8  
وَتَرَكُونِي وَعَبَدُوا إِلَهَةً أُخْرَى، هَكَذَا هُمْ عَامِلُونَ بِكَ أَيْضًا



وَالرَّبُّ كَشَفَ أَذُنَ صَمُوئِيلَ قَبْلَ مَجِيءِ شَاوُلَ بِيَوْمٍ قَائِلًا 15

وَكَانَ لَهُ ابْنٌ أَسْمُهُ شَاوُلُ، شَابٌّ وَحَسَنٌ، وَلَمْ يَكُنْ رَجُلٌ فِي بَنِي إِسْرَائِيلَ أَحْسَنَ مِنْهُ. مِنْ كِتَابِهِ فَمَا فَوْقَ كَانَ أَطْوَلَ مِنْ كُلِّ الشَّعْبِ 2

غَدَا فِي مِثْلِ آلَانَ أَرْسِلَ إِلَيْكَ رَجُلًا مِنْ أَرْضِ بَنِيَامِينَ، فَأَمْسَحْهُ» 16  
رَبِّيسًا لِشُعْبِي إِسْرَائِيلَ، فَيُخَلِّصَ شُعْبِي مِنْ يَدِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ، لِأَنِّي «نَظَرْتُ إِلَى شُعْبِي لِأَنَّنِي صَرَاخُهُمْ قَدْ جَاءَ إِلَيَّ

فَصَنَلْتُ أَتُنْ قَيْسَ أَبِي شَاوُلَ. فَقَالَ قَيْسُ لِشَاوُلَ أَبْنَيْهِ: «خُذْ مَعَكَ وَاجِدًا 3  
مِنْ الْعُلَمَاءِ وَفَمِ أَذْهَبَ فَيَتَشُ عَلَى الْأَثْنِ

فَلَمَّا رَأَى صَمُوئِيلُ شَاوُلَ أَجَابَهُ الرَّبُّ: «هُذَا الرَّجُلُ الَّذِي كَلَّمْتُكَ عَنْهُ 17  
«هَذَا يَصْنُطُ شُعْبِي

فَعَبَّرَ فِي جَبَلِ أَفْرَايِمَ، ثُمَّ عَبَّرَ فِي أَرْضِ شَلِيْشَةَ فَلَمْ يَجِدْهَا. ثُمَّ عَبَّرَا 4  
فِي أَرْضِ شَعْلِيمَ فَلَمْ تَوْجَدْ. ثُمَّ عَبَّرَا فِي أَرْضِ بَنِيَامِينَ فَلَمْ يَجِدْهَا

فَتَقَدَّمَ شَاوُلُ إِلَى صَمُوئِيلَ فِي وَسْطِ الْبَابِ وَقَالَ: «أَطْلُبْ إِلَيْكَ: أَخْبِرْنِي 18  
«أَيْنَ بَيْتُ الرَّائِي؟

وَلَمَّا دَخَلَ أَرْضَ صُوفٍ قَالَ شَاوُلُ لِعَلَامِهِ الَّذِي مَعَهُ: «تَعَالِ نَرْجِعْ لِنَلَّا 5  
«يَتَرَكْ أَبِي الْأَثْنِ وَيَهْتَمُّ بِنَا

فَأَجَابَ صَمُوئِيلُ شَاوُلَ وَقَالَ: «أَنَا الرَّائِي. اصْغِدَا أَمَامِي إِلَى 19  
الْمُرْتَفَعَةِ فَتَأْكُلَا مَعِيَ الْيَوْمَ، ثُمَّ أَطْلُقْكَ صَبَاحًا وَأَخْبِرَكَ بِكُلِّ مَا فِي قَلْبِكَ

فَقَالَ لَهُ: «هُذَا رَجُلُ اللَّهِ فِي هَذِهِ الْمَدِينَةِ، وَالرَّجُلُ مُكْرَمٌ، كُلُّ مَا يَقُولُهُ 6  
يَصِيرُ. لِنَذْهَبِ آلَانَ إِلَى هُنَاكَ لَعَلَّهُ يُخْبِرُنَا عَنْ طَرِيقِنَا الَّتِي «نَسْأَلُكَ فِيهَا

وَأَمَّا الْأَثْنُ الصَّالَةُ لَكَ مِنْذُ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ فَلَا تَضَعْ قَلْبَكَ عَلَيْهَا لِأَنَّهَا قَدْ 20  
«وُجِدَتْ. وَلِمَنْ كُلُّ شَيْءٍ إِسْرَائِيلَ؟ أَلَيْسَ لَكَ وَلِكُلِّ بَيْتِ أَبِيكَ؟

فَقَالَ شَاوُلُ لِلْعَلَامِ: «هُذَا نَذْهَبُ، فَمَادَا نَقْدِمُ لِلرَّجُلِ؟ لِأَنَّ الْخُبْرَ قَدْ 7  
«نَقْدَمُ مِنْ أَوْعَيْنَا وَلَيْسَ مِنْ هَدِيَّةٍ نَقْدِمُهَا لِرَجُلِ اللَّهِ. مَادَا مَعَنَا؟

فَأَجَابَ شَاوُلَ وَقَالَ: «أَمَّا أَنَا بَنِيَامِينِي مِنْ أَصْغَرِ أَسْبَاطِ إِسْرَائِيلَ 21  
وَعَشِيرَتِي أَصْغَرُ كُلِّ عَشَائِرِ أَسْبَاطِ بَنِيَامِينَ؟ فَلِمَادَا تُكَلِّمُنِي بِمِثْلِ «هَذَا الْكَلَامِ؟

فَعَادَ الْعَلَامُ وَأَجَابَ شَاوُلَ وَقَالَ: «هُذَا يُوجَدُ بِيَدِي رُبْعُ شَاقِلٍ فِضَّةٍ 8  
«فَأَعْطِيهِ لِرَجُلِ اللَّهِ فَيُخْبِرُنَا عَنْ طَرِيقِنَا

فَاخَذَ صَمُوئِيلُ شَاوُلَ وَغَلَامَهُ وَأَدْخَلَهُمَا إِلَى الْمُنْسَكِ وَأَعْطَاهُمَا 22  
مَكَانًا فِي رَأْسِ الْمُدْعَوِينَ، وَهُمْ نَحْوُ ثَلَاثِينَ رَجُلًا

سَابِقًا فِي إِسْرَائِيلَ هَكَذَا كَانَ يَقُولُ الرَّجُلُ عِنْدَ ذَهَابِهِ لِيَسْأَلَ اللَّهَ: «هَلُمَّ 9  
نَذْهَبْ إِلَى الرَّائِي». لِأَنَّ اللَّيْلِيَّ الْيَوْمَ كَانَ يُدْعَى سَابِقًا الرَّائِي

وَقَالَ صَمُوئِيلُ لِلطَّبَّاخِ: «هَاتِ النَّصِيبَ الَّذِي أَعْطَيْتُكَ إِيَّاهُ، الَّذِي فَلْتُ 23  
«لَكَ عَنْهُ ضَعْفُهُ عِنْدَكَ

فَقَالَ شَاوُلُ لِعَلَامِهِ: «كَلَامُكَ حَسَنٌ. هَلُمَّ نَذْهَبْ». فَذَهَبَا إِلَى الْمَدِينَةِ 10  
الَّتِي فِيهَا رَجُلُ اللَّهِ

فَرَفَعَ الطَّبَّاخُ السَّاقَ مَعَ مَا عَلَيْهَا وَجَعَلَهَا أَمَامَ شَاوُلَ. فَقَالَ: «هُذَا مَا 24  
أُبْقِي. ضَعُهُ أَمَامَكَ وَكُلْ. لِأَنَّهُ إِلَى هَذَا الْمِيعَادِ مَحْفُوظٌ لَكَ مِنْ جِبِنٍ فَلْتُ دَعَوْتُ الشَّعْبَ». فَكُلَّ شَاوُلُ مَعَ صَمُوئِيلَ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ

وَفِيمَا هُمَا صَاعِدَانِ فِي مَطْلَعِ الْمَدِينَةِ صَادِقًا فَتَيَاتٍ خَارِجَاتٍ لِاسْتِيقَاءِ 11  
«الْمَاءِ. فَقَالَا لِهِنَّ: «أَهُنَا الرَّائِي؟

وَلَمَّا نَزَلُوا مِنَ الْمُرْتَفَعَةِ إِلَى الْمَدِينَةِ تَكَلَّمَ مَعَ شَاوُلَ عَلَى السَّطْحِ 25

فَأَجَبْنَهُمَا وَقُلْنَ: «نَعَمْ. هُوَذَا هُوَ أَمَامَكُمْ. أَسْرِعَا آلَانَ، لِأَنَّهُ جَاءَ الْيَوْمَ 12  
إِلَى الْمَدِينَةِ لِأَنَّهُ الْيَوْمَ دَبِيحَةٌ لِلشَّعْبِ عَلَى الْمُرْتَفَعَةِ

وَبَكَّرُوا. وَكَانَ عِنْدَ طُلُوعِ الْفَجْرِ أَنَّ صَمُوئِيلَ دَعَا شَاوُلَ عَنِ السَّطْحِ 26  
قَائِلًا: «فَمِ فَاصْرَفْكَ». فَقَامَ شَاوُلُ وَخَرَجَا كِلَاهُمَا، هُوَ وَصَمُوئِيلُ إِلَى خَارِجٍ

عِنْدَ دُخُولِكُمَا الْمَدِينَةِ لِلْوَقْتِ تَجَدَّاهُ قَبْلَ صُغُودِهِ إِلَى الْمُرْتَفَعَةِ 13  
لِيَأْكُلَ، لِأَنَّ الشَّعْبَ لَا يَأْكُلُ حَتَّى يَأْتِيَ لِأَنَّهُ يُبَارِكُ الدَّبِيحَةَ. بَعْدَ ذَلِكَ يَأْكُلُ «الْمُدْعُوُونَ. فَالآنَ اصْغِدَا لِأَنَّكُمَا فِي مِثْلِ الْيَوْمِ تَجَدَّاهُ

وَفِيمَا هُمَا نَارَ لَانَ بِطَرَفِ الْمَدِينَةِ قَالَ صَمُوئِيلُ لِشَاوُلَ: «قُلْ لِلْعَلَامِ أَنْ 27  
«يَعْبُرَ قُدَّامَنَا». فَعَبَّرَ. «وَأَمَّا أَنْتَ فَتَقِبِ آلَانَ فَاسْمِعْكَ كَلَامَ اللَّهِ

فَصَعَدَا إِلَى الْمَدِينَةِ. وَفِيمَا هُمَا آتِيَانِ فِي وَسْطِ الْمَدِينَةِ إِذَا بِصَمُوئِيلَ 14  
خَارِجٍ لِلْقَائِمَةِ لِيَصْغِدَ إِلَى الْمُرْتَفَعَةِ

## 1 Samuel 10:1

فَأَخَذَ صَمُوئِيلُ قَبِيئَةَ الزَّهْنِ وَصَبَّ عَلَى رَأْسِهِ وَقَبْلَهُ وَقَالَ: «أَلَيْسَ 1  
لِأَنَّ الرَّبَّ قَدْ مَسَحَكَ عَلَى مِيزَانِهِ رَئِيسًا؟»

فِي ذَهَابِكَ الْيَوْمَ مِنْ عِنْدِي تُصَادِفُ رَجُلَيْنِ عِنْدَ قَبْرِ رَاجِيلَ، فِي ثَمَمٍ 2  
بَنِيَامِينَ فِي صَلَصَحَ، فَيَقُولَانِ لَكَ: قَدْ وَجَدْتُكَ الْآنَ، أَلَيْسَ ذَهَبْتَ  
بُنْفِيشَ عَلَيْهَا، وَهُوَذَا أَبُوكَ قَدْ تَرَكَ أَمْرَ الْآنَ وَأَهْتَمَّ بِكَمَا قَالَا  
مَاذَا أَصْنَعُ لَأُبْنِي؟

وَتَعْدُو مِنْ هُنَاكَ ذَاهِبًا حَتَّى تَأْتِيَ إِلَى بَلُوطَةَ تَابُورَ، فَيُصَادِفُكَ هُنَاكَ 3  
ثَلَاثَةُ رِجَالٍ صَانِعُونَ إِلَى اللَّهِ إِلَى نَيْتِ إِيْلَ، وَاحِدٌ حَامِلٌ ثَلَاثَةَ جِدَاءٍ  
وَوَاحِدٌ حَامِلٌ ثَلَاثَةَ أَرْغِفَةٍ خُبْزٍ، وَوَاحِدٌ حَامِلٌ رُقَى خَمِيرٍ.

فَيَسْأَلُونَكَ عَلَيْكَ وَيُعْطُونَكَ رَغِيفِي خُبْزٍ، فَتَأْخُذُ مِنْ يَدِهِمْ 4

بَعْدَ ذَلِكَ تَأْتِي إِلَى جُبْعَةَ اللَّهِ حَيْثُ أَنْصَابُ الْفِلِسْطِينِيِّينَ. وَيَكُونُ عِنْدَ 5  
مَجِيئِكَ إِلَى هُنَاكَ إِلَى الْمَدِينَةِ أَنْتَ تُصَادِفُ زُمَرَةً مِنَ الْأَنْبِيَاءِ نَازِلِينَ  
مِنَ الْمُرْتَفَعَةِ وَأَمَامَهُمْ رِبَابٌ وَدُفٌّ وَنَائِيٌّ وَغُودٌ وَهُمْ يَنْتَبِأُونَ

فَيَجْعَلُ عَلَيْكَ رُوحُ الرَّبِّ فَيَنْتَبِأُ مَعَهُمْ وَتَتَحَوَّلُ إِلَى رَجُلٍ آخَرَ 6

وَإِذَا أَنْتَ هَذِهِ الْآيَاتُ عَلَيْكَ، فَافْعَلْ مَا وَجَدْتَهُ يَدُكَ، لِأَنَّ اللَّهَ مَعَكَ 7

وَتَنْزِلُ قُدَّامِي إِلَى الْجُلْجَالِ، وَهُوَذَا أَنَا أَنْزَلُ إِلَيْكَ لِأَصْعِدَ مُحَرِّقَاتِ 8  
وَأَذْبَحَ ذَبَائِحَ سَلَامَةٍ. سَبْعَةَ أَيَّامٍ تَلْبِثُ حَتَّى آتِي إِلَيْكَ وَأَعْلَمَكَ مَاذَا  
«تَفْعَلُ».

وَكَانَ عِنْدَمَا أَدَارَ كَنَفَهُ لِكَيْ يَذْهَبَ مِنْ عِنْدِ صَمُوئِيلَ أَنَّ اللَّهَ أَعْطَاهُ قَلْبًا 9  
آخَرَ، وَأَنْتَ جَمِيعُ هَذِهِ الْآيَاتِ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ

وَلَمَّا جَاءُوا إِلَى هُنَاكَ إِلَى جُبْعَةَ، إِذَا بِزُمَرَةٍ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ لَقِيَتْهُ، فَحَلَّ 10  
عَلَيْهِ رُوحُ اللَّهِ فَيَنْتَبِأُ فِي وَسْطِهِمْ

«وَلَمَّا رَأَى جَمِيعُ الَّذِينَ عَرَفُوهُ مُنْذُ أُمْسٍ وَمَا قَبْلَهُ أَنَّهُ يَنْتَبِأُ مَعَ الْأَنْبِيَاءِ 11  
قَالَ لِلشَّعْبِ، الْوَاحِدُ لِصَاحِبِهِ: «مَاذَا صَارَ لِابْنِ قَيْسٍ؟ أَشَاوُلُ أَيْضًا بَيْنَ  
«الْأَنْبِيَاءِ؟»

فَاجَابَ رَجُلٌ مِنْ هُنَاكَ وَقَالَ: «وَمَنْ هُوَ أَبُوهُمْ؟». وَلِذَلِكَ ذَهَبَ مَثَلًا 12  
«أَشَاوُلُ أَيْضًا بَيْنَ الْأَنْبِيَاءِ؟»

وَلَمَّا أَنْتَهَى مِنَ التَّنَبُّيِّ جَاءَ إِلَى الْمُرْتَفَعَةِ 13

فَقَالَ عُمُ شَاوُلَ لَهُ وَلِغَلَامِهِ: «إِلَى أَيْنَ ذَهَبْتُمَا؟» فَقَالَ: «لِكَيْ نُنْفِيشَ 14  
«عَلَى الْآنَ. وَلَمَّا رَأَيْنَا أَنَّهَا لَمْ تَوْجَدْ جُنَّا إِلَى صَمُوئِيلَ

«فَقَالَ عُمُ شَاوُلَ: «أَخْبِرْنِي مَاذَا قَالَ لَكُمَا صَمُوئِيلُ؟» 15

فَقَالَ شَاوُلُ لِعَمِهِ: «أَخْبِرْنَا بِأَنَّ الْآنَ قَدْ وَجَدْتُ». وَلَكِنَّهُ لَمْ يُخْبِرْهُ 16  
بِأَمْرِ الْمَمْلَكَةِ الَّتِي تَكَلَّمَ بِهِ صَمُوئِيلَ

«وَأَسْتَدْعِي صَمُوئِيلَ الشَّعْبَ إِلَى الرَّبِّ إِلَى الْمِصْفَاةِ 17

وَقَالَ لِبَنِي إِسْرَائِيلَ: «هَكَذَا يَقُولُ الرَّبُّ إِلَهُ إِسْرَائِيلَ: إِنِّي أَصْعَدْتُ 18  
إِسْرَائِيلَ مِنْ مِصْرَ وَأَقْدَنْتُكُمْ مِنْ يَدِ الْمِصْرِيِّينَ وَمِنْ يَدِ جَمِيعِ الْمَمَالِكِ  
الَّتِي صَانَعْتُمْ

وَأَنْتُمْ قَدْ رَفَضْتُمْ الْيَوْمَ إِلَهُكُمْ الَّذِي هُوَ مُخْلَصُكُمْ مِنْ جَمِيعِ الَّذِينَ 19  
يُسَبِّحُونَ إِلَيْكُمْ وَيُضَايِقُونَكُمْ، وَقُلْتُمْ لَهُ: بَلْ تَجْعَلْ عَلَيْنَا مَلَكًا. فَالْآنَ  
«أَمْتَلُوا أَمَامَ الرَّبِّ حَسَبَ أَسْبَاطِكُمْ وَالْوَفْءِ

فَقَدَّمَ صَمُوئِيلُ جَمِيعَ أَسْبَاطِ إِسْرَائِيلَ، فَأَخَذَ سَبْطَ بَنِيَامِينَ 20

ثُمَّ قَدَّمَ سَبْطَ بَنِيَامِينَ حَسَبَ عَشَائِرِهِ، فَأَخَذَتْ عَشِيرَةُ مَطْرِي، وَآخَذَ 21  
شَاوُلُ بْنُ قَيْسٍ. فَفَتَنَسُوا عَلَيْهِ فَلَمْ يَوْجَدْ

فَسَأَلُوا أَيْضًا مِنَ الرَّبِّ: «هَلْ يَأْتِي الرَّجُلُ أَيْضًا إِلَى هُنَا؟» فَقَالَ 22  
«الرَّبُّ: «هُوَذَا قَدْ اخْتَبَأَ بَيْنَ الْأَمْتَعَةِ

فَرَكَضُوا وَأَخَذُوهُ مِنْ هُنَاكَ، فَوَقَفَتْ بَيْنَ الشَّعْبِ، فَكَانَ أَطْوَلُ مِنْ كُلِّ 23  
الشَّعْبِ مِنْ كَنَفِهِ فَمَا فَوْقَ

فَقَالَ صَمُوئِيلُ لِجَمِيعِ الشَّعْبِ: «أَرَأَيْتُمْ الَّذِي اخْتَارَهُ الرَّبُّ، أَنَّهُ لَيْسَ 24  
«إِمْثَلُهُ فِي جَمِيعِ الشَّعْبِ؟» فَهَتَفَ كُلُّ الشَّعْبِ وَقَالُوا: «لِيُخِي الْمَلِكُ

فَكَلَّمَ صَمُوئِيلَ الشَّعْبَ بِقَضَاءِ الْمَمْلَكَةِ، وَكَتَبَهُ فِي السِّفَرِ وَوَضَعَهُ 25  
أَمَامَ الرَّبِّ. ثُمَّ أَطْلَقَ صَمُوئِيلُ جَمِيعَ الشَّعْبِ كُلَّ وَاحِدٍ إِلَى بَيْتِهِ

وَشَاوُلُ أَيْضًا ذَهَبَ إِلَى بَيْتِهِ إِلَى جُبْعَةَ، وَذَهَبَ مَعَهُ الْجَمَاعَةُ الَّتِي 26  
مَسَّ اللَّهُ قَلْبَهَا

وَأَمَّا بَنُو بَلِيْعَالٍ فَقَالُوا: «كَيْفَ يُخْلَصُنَا هَذَا؟». فَاحْتَفَرُوهُ وَلَمْ يَقْدَمُوا 27  
لَهُ هَدِيَّةً. فَكَانَ كَأَصَمٍ

فَقَالَ شَاوُلُ: «لَا يُقْتَلُ أَحَدٌ فِي هَذَا الْيَوْمِ، لِأَنَّهُ فِي هَذَا الْيَوْمِ صَنَعَ  
«الرَّبُّ خَلَاصًا فِي إِسْرَائِيلَ».

### 1 Samuel 11:1

وَصَعِدَ نَاحَاشُ الْعَمُونِيُّ وَنَزَلَ عَلَى يَابِيشَ جَلْعَادَ. فَقَالَ جَمِيعُ أَهْلِ  
«يَابِيشَ لِنَاحَاشَ: «أَقْطَعْ لَنَا عَهْدًا فَتُسْتَعِيدَ لَكَ».

فَقَالَ لَهُمْ نَاحَاشُ الْعَمُونِيُّ: «بِهَذَا أَقْطَعْ لَكُمْ. بِتَقْوِيرِ كُلِّ عَيْنٍ يُمْنَى لَكُمْ  
«وَجَعَلَ ذَلِكَ عَارًا عَلَى جَمِيعِ إِسْرَائِيلَ».

فَقَالَ لَهُ شُبُوخُ يَابِيشَ: «أَتُرَكُّنَا سَبْعَةَ أَيَّامٍ فَتُرْسِلَ رُسُلًا إِلَى جَمِيعِ  
«تُخَوِّمُ إِسْرَائِيلَ. فَإِنْ لَمْ يَوْجَدْ مَنْ يُخَلِّصُنَا نَخْرُجُ إِلَيْكَ».

فَجَاءَ الرُّسُلُ إِلَى جَبْعَةَ شَاوُلَ وَتَكَلَّمُوا بِهِذَا الْكَلَامِ فِي آذَانِ الشَّعْبِ  
فَرَفَعَ كُلُّ الشَّعْبِ أَصَوَاتَهُمْ وَبَكَوْا

وَإِذَا بِشَاوُلَ آتٍ وَرَاءَ الْبَقَرِ مِنَ الْحَقْلِ، فَقَالَ شَاوُلُ: «مَا بَالُ الشَّعْبِ  
يَبْكُونَ؟» فَقَصُّوا عَلَيْهِ كَلَامَ أَهْلِ يَابِيشَ

فَحَلَّ رُوحُ اللَّهِ عَلَى شَاوُلَ عِنْدَمَا سَمِعَ هَذَا الْكَلَامَ وَحَمِيَ غَضَبُهُ جَدًّا 6

فَأَخَذَ قَدَّانَ بَقَرٍ وَقَطَعَهُ، وَأَرْسَلَ إِلَى كُلِّ تَخَوِّمِ إِسْرَائِيلَ بِرِثَةِ الرُّسُلِ  
قَائِلًا: «مَنْ لَا يَخْرُجُ وَرَاءَ شَاوُلَ وَوَرَاءَ صَمُوئِيلَ، فَهَكَذَا يُفْعَلُ  
بِبَقَرِهِ». فَوَقَعَ رُغْبُ الرَّبِّ عَلَى الشَّعْبِ، فَخَرَجُوا كَرَجُلٍ وَاحِدٍ

وَعَدَّهُمْ فِي بَارَقٍ، فَكَانَ بَنُو إِسْرَائِيلَ ثَلَاثَ مِئَةِ أَلْفٍ، وَرِجَالُ يَهُوذَا  
ثَلَاثِينَ أَلْفًا

وَقَالُوا لِلرُّسُلِ الَّذِينَ جَاءُوا: «هَكَذَا تَقُولُونَ لِأَهْلِ يَابِيشَ جَلْعَادَ: غَدًا  
عِنْدَمَا تَحْمِي السَّمْسُ يَكُونُ لَكُمْ خَلَاصٌ». فَأَتَى الرُّسُلُ وَأَخْبَرُوا أَهْلَ  
يَابِيشَ فَفَرَحُوا

وَقَالَ أَهْلُ يَابِيشَ: «غَدًا نَخْرُجُ إِلَيْكُمْ فَتَفْعَلُونَ بِنَا حَسَبَ كُلِّ مَا يَحْسُنُ  
«فِي أَعْيُنِكُمْ».

وَكَانَ فِي الْغَدِ أَنَّ شَاوُلَ جَعَلَ الشَّعْبَ ثَلَاثَ فِرَقٍ، وَدَخَلُوا فِي وَسْطِ  
الْمَحَلَّةِ عِنْدَ سَحَرِ الصُّبْحِ وَضَرَبُوا الْعَمُونِيِّينَ حَتَّى حَمَى النَّهَارُ. وَالَّذِينَ  
بَقُوا تَشَتَّتُوا حَتَّى لَمْ يَبْقَ مِنْهُمْ أَثْنَانِ مَعًا

وَقَالَ الشَّعْبُ لِمُتَمُوتِي: «مَنْ هُمُ الَّذِينَ يَقُولُونَ: هَلْ شَاوُلُ يَمْلِكُ  
«عَلَيْنَا؟ إِنِّيوَا بِالرِّجَالِ فَتَفْتَلَهُمْ».

وَقَالَ صَمُوئِيلُ لِلشَّعْبِ: «هَلُمُّوا نَذْهَبْ إِلَى الْجَلْجَالِ وَنُجِدْ هُنَاكَ  
«الْمَمْلَكَةَ».

فَذَهَبَ كُلُّ الشَّعْبِ إِلَى الْجَلْجَالِ وَمَلَكُوا هُنَاكَ شَاوُلَ أَمَامَ الرَّبِّ فِي  
الْجَلْجَالِ، وَذَبَحُوا هُنَاكَ ذَبَائِحَ سَلَامَةٍ أَمَامَ الرَّبِّ. وَفَرِحَ هُنَاكَ شَاوُلُ  
وَجَمِيعُ رِجَالِ إِسْرَائِيلَ جَدًّا

### 1 Samuel 12:1

وَقَالَ صَمُوئِيلُ لِكُلِّ إِسْرَائِيلَ: «هَآنَذَا قَدْ سَمِعْتُ لِمَتَوَكَّفْتُمْ فِي كُلِّ مَا  
فَعَلْتُ لِي وَمَلَكْتُ عَلَيْكُمْ مَلِكًا

وَالآنَ هُوَذَا أَلَمَّاكَ يَمْشِي أَمَامَكُمْ. وَأَمَّا أَنَا فَقَدْ شِخْتُ وَشَيْبْتُ، وَهُوَذَا  
أَبْنَائِي مَعَكُمْ. وَأَنَا قَدْ سِرْتُ أَمَامَكُمْ مِنْذُ صِبَايَ إِلَى هَذَا الْيَوْمِ

هَآنَذَا فَأَسْهَدُوا عَلَيَّ قُدَّامَ الرَّبِّ وَقُدَّامَ مَسِيحِهِ: تَوَرَّ مَنْ أَخَذْتُ؟ وَجَمَارَ  
مَنْ أَخَذْتُ؟ وَمَنْ ظَلَمْتُ؟ وَمَنْ سَحَقْتُ؟ وَمِنْ يَدٍ مَنْ أَخَذْتُ فِدْيَةً  
«لِأَغْضِي عَيْنِي عَنْهُ، فَأَرَدْتُ لَكُمْ؟»

«فَقَالُوا: «لَمْ تَظْلِمْنَا وَلَا سَحَقْنَا وَلَا أَخَذْتَ مِنْ يَدٍ أَحَدٍ شَيْئًا 4

فَقَالَ لَهُمْ: «شَاهِدُ الرَّبِّ عَلَيْكُمْ وَشَاهِدُ مَسِيحِهِ الْيَوْمَ هَذَا، أَنْتُمْ لَمْ تَجِدُوا  
«بِيَدِي شَيْئًا». فَقَالُوا: «شَاهِدُ».

وَقَالَ صَمُوئِيلُ لِلشَّعْبِ: «الرَّبُّ الَّذِي أَقَامَ مُوسَى وَهَارُونَ، وَأَصْعَدَ  
أَبَاءَكُمْ مِنْ أَرْضِ مِصْرَ

فَالآنَ أَمْلَأُوا فَأَحَاكِمَكُمْ أَمَامَ الرَّبِّ بِجَمِيعِ حُقُوقِ الرَّبِّ الَّتِي صَنَعَهَا  
مَعَكُمْ وَمَعَ آبَائِكُمْ

لَمَّا جَاءَ يَغُتُوبُ إِلَى مِصْرَ وَصَرَخَ أَبَاؤُكُمْ إِلَى الرَّبِّ، أَرْسَلَ الرَّبُّ  
مُوسَى وَهَارُونَ فَأَخْرَجَا أَبَاءَكُمْ مِنْ مِصْرَ وَأَسْكَنَاهُمْ فِي هَذَا الْمَكَانِ

فَلَمَّا نَسُوا الرَّبَّ إِلَهُهُمْ، بَاعَهُمْ لِيَدِ سَيْسَرَا رَئِيسِ جَيْشِ حَاصُورَ، وَلِيَدِ  
الْفِلِسْطِينِيِّينَ، وَلِيَدِ مَلِكِ مِثْرَايَ فَخَارِيوَهُمْ

فَصَرَخُوا إِلَى الرَّبِّ وَقَالُوا: «أَخْطَأْنَا لِأَنَّنَا تَرَكْنَا الرَّبَّ وَعَبَدْنَا الْبُعْثَ  
وَالْعَشْتَارُوتَ. فَالآنَ أَنْقِذْنَا مِنْ يَدِ أَعْدَائِنَا فَتَعْبُدَكَ».

«وَأِنْ فَعَلْتُمْ شَرًّا فَإِنَّكُمْ تَهْلِكُونَ أَنْتُمْ وَمَلِكُكُمْ جَمِيعًا 25

فَأَرْسَلَ الرَّبُّ يَرُبْعَلَ وَبَدَانَ وَيَفْتَاخَ وَصَمُوئِيلَ، وَأَنْقَذَكُمْ مِنْ يَدِ 11  
أَعْدَائِكُمُ الَّذِينَ حَوْلَكُمْ فَسَكَتْتُمْ آمِينَ

وَلَمَّا رَأَيْتُمْ نَاحَاشَ مَلِكَ بَنِي عَمُونَ آتِيًا عَلَيْكُمْ، فَلْتُمْ لِي: لَا بَلْ يَمْلِكُ 12  
عَلَيْنَا مَلِكٌ. وَالرَّبُّ إِلَهُكُمْ مَلِكُكُمْ

## 1 Samuel 13:1

كَانَ شَاوُلُ ابْنُ سَنَةِ فِي مَلِكِهِ، وَمَلِكٌ سَتَتَيْنِ عَلَى إِسْرَائِيلَ 1

فَالآنَ هُوَذَا الْمَلِكُ الَّذِي اخْتَرْتُمُوهُ، الَّذِي طَلَبْتُمُوهُ، وَهُوَذَا قَدْ جَعَلَ 13  
الرَّبُّ عَلَيْكُمْ مَلِكًا

،إِنْ اتَّقَيْتُمُ الرَّبَّ وَعَبَدْتُمُوهُ وَسَمِعْتُمْ صَوْتَهُ وَلَمْ تَعْصُوا قَوْلَ الرَّبِّ 14  
وَكُنْتُمْ أَنْتُمْ وَالْمَلِكُ أَيْضًا الَّذِي يَمْلِكُ عَلَيْكُمْ وَرَاءَ الرَّبِّ إِلَهُكُمْ

وَأِنْ لَمْ تَسْمَعُوا صَوْتَ الرَّبِّ بَلْ عَصَيْتُمْ قَوْلَ الرَّبِّ، تَكُنْ يَدُ الرَّبِّ 15  
عَلَيْكُمْ كَمَا عَلَى آبَائِكُمْ

فَالآنَ أَمَلُّوا أَيْضًا وَانْظُرُوا هَذَا الْأَمْرَ الْعَظِيمَ الَّذِي يَفْعَلُهُ الرَّبُّ أَمَامَ 16  
أَعْيُنِكُمْ

أَمَّا هُوَ حَصَادُ الْجَنَظَةِ الْيَوْمِ؟ فَإِنِّي أَدْعُو الرَّبَّ فَيُعْطِي رُغُودًا وَمَطَرًا 17  
فَتَعْلَمُونَ وَتَرَوْنَ أَنَّهُ عَظِيمٌ شَرُّكُمْ الَّذِي عَمِلْتُمُوهُ فِي عَيْنِي الرَّبِّ بِطَلَبِكُمْ  
«لَأَنْفُسِكُمْ مَلِكًا».

فَدَعَا صَمُوئِيلُ الرَّبَّ فَأَعْطَى رُغُودًا وَمَطَرًا فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ. وَخَافَتْ 18  
جَمِيعُ الشَّعْبِ الرَّبَّ وَصَمُوئِيلَ جَدًّا

وَقَالَ جَمِيعُ الشَّعْبِ لِمَصْمُوتِيلَ: «صَلْ عَنْ غَيْبِكَ إِلَى الرَّبِّ إِلَهُكَ حَتَّى 19  
«لَا نَمُوتَ، لِأَنَّنَا قَدْ أَضَفْنَا إِلَى جَمِيعِ خَطَايَانَا شَرًّا بِطَلَبِنَا لِنَفْسِنَا مَلِكًا

فَقَالَ صَمُوئِيلُ لِلشَّعْبِ: «لَا تَخَافُوا. إِنَّكُمْ قَدْ فَعَلْتُمْ كُلَّ هَذَا الشَّرِّ، وَلَكِنْ 20  
،لَا تَحِيدُوا عَنِ الرَّبِّ، بَلْ أَعْبُدُوا الرَّبَّ بِكُلِّ قُلُوبِكُمْ

وَلَا تَحِيدُوا. لِأَنَّ ذَلِكَ وَرَاءَ الْأَبَاطِيلِ الَّتِي لَا تُفِيدُ وَلَا تَنْفَعُ، لِأَنَّهَا 21  
بَاطِلَةٌ

لِأَنَّهُ لَا يَبْزُكُ الرَّبُّ شَعْبَهُ مِنْ أَجْلِ اسْمِهِ الْعَظِيمِ. لِأَنَّهُ قَدْ شَاءَ الرَّبُّ 22  
أَنْ يَجْعَلَ لَكُمْ لَهَ شَعْبًا

،وَأَمَّا أَنَا فَخَاشَا لِي أَنْ أُخْطِئَ إِلَى الرَّبِّ فَأَكْفَ عَنْ الصَّلَاةِ مِنْ أَجْلِكُمْ 23  
بَلْ أَعْلَمُكُمْ الطَّرِيقَ الصَّالِحَ الْمُسْتَقِيمَ

إِنَّمَا أَنْقُوا الرَّبَّ وَأَعْبُدُوهُ بِالْأَمَانَةِ مِنْ كُلِّ قُلُوبِكُمْ، بَلْ أَنْظُرُوا فِعْلَهُ 24  
الَّذِي عَظَّمَهُ مَعَكُمْ

وَأَخْتَارَ شَاوُلُ لِنَفْسِهِ ثَلَاثَةَ آلَافٍ مِنْ إِسْرَائِيلَ، فَكَانَ الْفَاقَانُ مَعَ شَاوُلَ 2  
فِي مِخْمَاسَ وَفِي جَبَلِ بَيْتِ إِيلَ، وَالْفُكَّانُ مَعَ يُونَاثَانَ فِي جَبْعَةِ  
بَنْيَامِينَ. وَأَمَّا بَقِيَّةُ الشَّعْبِ فَأَرْسَلَهُمْ كُلَّ وَاحِدٍ إِلَى خِيَمَتِهِ

وَضَرَبَ يُونَاثَانُ نُصْبَ الْفِلِسْطِينِيِّينَ الَّذِي فِي جَبْعَ، فَسَمِعَ 3  
الْفِلِسْطِينِيُّونَ. وَضَرَبَ شَاوُلُ بِالْقَوْسِ فِي جَمِيعِ الْأَرْضِ قَائِلًا: «لِيَسْمَعْ  
«الْعَبْرَانِيُّونَ».

،فَسَمِعَ جَمِيعُ إِسْرَائِيلَ قَوْلًا: «قَدْ ضَرَبَ شَاوُلُ نُصْبَ الْفِلِسْطِينِيِّينَ 4  
وَأَيْضًا قَدْ انْتَنَى إِسْرَائِيلُ لَدَى الْفِلِسْطِينِيِّينَ». فَاجْتَمَعَ الشَّعْبُ وَرَاءَ  
شَاوُلَ إِلَى الْجَلْجَالِ

وَجَمَعَ الْفِلِسْطِينِيُّونَ لِمُحَارَبَةِ إِسْرَائِيلَ، ثَلَاثُونَ أَلْفَ مَرْكَبَةٍ، وَسِتَّةُ 5  
آلَافٍ فَارِسَ، وَشَعْبٌ كَثِيرٌ عَلَى شَاطِئِ الْبَحْرِ فِي الْكَثْرَةِ  
وَصَعِدُوا وَنَزَلُوا فِي مِخْمَاسَ شَرَفِي بَيْتِ أُونَ

وَلَمَّا رَأَى رَجَالُ إِسْرَائِيلَ أَنَّهُمْ فِي صَنْكٍ، لِأَنَّ الشَّعْبَ تَضَاقَى، اخْتَبَأَ 6  
الشَّعْبُ فِي الْمَغَايِرِ وَالْغِيَاضِ وَالصُّخُورِ وَالصُّرُوحِ وَالْأَبَارِ

وَبَعْضُ الْعَبْرَانِيِّينَ عَبَرُوا الْأَرْدُنَّ إِلَى أَرْضِ جَادَ وَجَلْعَادَ. وَكَانَ شَاوُلُ 7  
بَعْدَ فِي الْجَلْجَالِ وَكُلُّ الشَّعْبِ أَرْتَعَدَ وَرَاءَهُ

فَمَكَثَتْ سَبْعَةُ أَيَّامٍ حَسَبَ مِيعَادِ صَمُوئِيلَ، وَلَمْ يَأْتِ صَمُوئِيلُ إِلَى 8  
الْجَلْجَالِ، وَالشَّعْبُ تَفَرَّقَ عَنْهُ

فَقَالَ شَاوُلُ: «قَدِمُوا إِلَيَّ الْمُحْرَقَةُ وَذَبَايِخُ السَّلَامَةِ». فَأَصْعَدَ الْمُحْرَقَةَ 9

وَكَانَ لَمَّا انْتَهَى مِنْ إِصْعَادِ الْمُحْرَقَةِ إِذَا صَمُوئِيلُ مُقْبِلٌ، فَخَرَجَ 10  
شَاوُلُ لِلِقَائِهِ لِيُبَارِكَهُ

فَقَالَ صَمُوئِيلُ: «مَاذَا فَعَلْتَ؟» فَقَالَ شَاوُلُ: «لَأَنِّي رَأَيْتُ أَنَّ الشَّعْبَ قَدْ 11  
تَفَرَّقَ عَنِّي، وَأَنْتَ لَمْ تَأْتِ فِي أَيَّامِ الْمِيعَادِ، وَالْفِلِسْطِينِيُّونَ مُتَجَمِعُونَ  
،فِي مِخْمَاسَ

فَقُلْتُ: أَلَا يَنْزِلُ الْفِلِسْطِينِيُّونَ إِلَيَّ إِلَى الْجَلْجَالِ وَلَمْ أَتَصَرَّغْ إِلَى وَجْهِ 12  
«الرَّبِّ، فَتَجَلَّدْتُ وَأَصْعَدْتُ الْمُحَرَّقَةَ

وَكَانَ شَاوُلُ مُقِيمًا فِي طَرَفِ جَبْعَةِ تَحْتَ الرُّمَانَةِ الَّتِي فِي مَغْرُونَ 2  
وَالشَّعْبُ الَّذِي مَعَهُ نَحْوُ سِتِّ مِائَةِ رَجُلٍ

فَقَالَ صَمُوئِيلُ لِشَاوُلَ: «قَدْ أَحْمَقْتُ! لَمْ تَحْفَظْ وَصِيَّةَ الرَّبِّ إِلَهُكَ 13  
الَّتِي أَمَرَكَ بِهَا، لِأَنَّهُ الْآنَ كَانَ الرَّبُّ قَدْ ثَبَّتَ مَمْلَكَتَكَ عَلَى إِسْرَائِيلَ  
إِلَى الْأَبَدِ

وَأَخِيًا بُنُ أَخِيطُوبَ، أَخِي إِخَايَاوُدَ بَنَ فِينَحَاسَ بْنِ عَلِي، كَاهِنُ الرَّبِّ 3  
فِي شِيلُوهُ كَانَ لَا يَسَا أَفُودًا. وَلَمْ يَعْلَمْ الشَّعْبُ أَنَّ يُونَاثَانَ قَدْ ذَهَبَ

وَأَمَّا الْآنَ فَمَمْلَكَتُكَ لَا تَقُومُ. قَدْ انْتَقَبَ الرَّبُّ لِنَفْسِهِ رَجُلًا حَسَبَ قَلْبِهِ 14  
وَأَمَرَهُ الرَّبُّ أَنْ يَتَرَأَسَ عَلَى شَعْبِهِ. لِأَنكَ لَمْ تَحْفَظْ مَا أَمَرَكَ بِهِ الرَّبُّ

وَبَيْنَ الْمَغَابِرِ الَّتِي أَلْتَمَسَ يُونَاثَانُ أَنْ يَغْبِرَها إِلَى حَفْظَةِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ 4  
سِنْ صَخْرَةٍ مِنْ هَذِهِ الْجَهَةِ وَسِنْ صَخْرَةٍ مِنْ تِلْكَ الْجَهَةِ، وَأَسْمُ  
«الْوَاجِدَةِ «بُوصَيْصِ» وَأَسْمُ الْأُخْرَى «سَنَةُ

وَقَامَ صَمُوئِيلُ وَصَعِدَ مِنَ الْجَلْجَالِ إِلَى جَبْعَةِ بَنِيَامِينَ. وَعَدَّ شَاوُلُ 15  
الشَّعْبَ الْمَوْجُودَ مَعَهُ نَحْوَ سِتِّ مِائَةِ رَجُلٍ

وَالسِّينُ الْوَاجِدُ عُمُودًا إِلَى الشِّمَالِ مُقَابِلَ مِخْمَاسَ، وَالْآخَرُ إِلَى الْجَنُوبِ 5  
مُقَابِلَ جَبْعَ

وَكَانَ شَاوُلُ وَيُونَاثَانُ ابْنُهُ وَالشَّعْبُ الْمَوْجُودَ مَعَهُمَا مُقِيمِينَ فِي جَبْعِ 16  
بَنِيَامِينَ، وَالْفِلِسْطِينِيُّونَ نَزَلُوا فِي مِخْمَاسَ

فَقَالَ يُونَاثَانُ لِلْغُلَامِ حَامِلِ سِلَاحِهِ: «تَعَالَ نَعْبِرْ إِلَى صَفِّ هَؤُلَاءِ 6  
الْغُلَبِ، لَعَلَّ إِلَهَهُ يَعْمَلُ مَعَنَا، لِأَنَّهُ لَيْسَ لِلرَّبِّ مَانِعٌ عَنْ أَنْ يُخَلِّصَ  
«بِالْكَثِيرِ أَوْ بِالْقَلِيلِ

فَخَرَجَ الْمُخَرَّبُونَ مِنْ مَحَلَّةِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ فِي ثَلَاثِ فَرَقٍ. الْفَرَقَةُ 17  
الْوَاجِدَةُ تَوَجَّهَتْ فِي طَرِيقِ عَفْرَةَ إِلَى أَرْضِ شُوْعَالِ

فَقَالَ لَهُ حَامِلُ سِلَاحِهِ: «أَعْمَلْ كُلَّ مَا بِقَلْبِكَ. تَقَدَّمْ. هَآنَذَا مَعَكَ حَسَبَ 7  
«قَلْبِكَ

وَالْفَرَقَةُ الْأُخْرَى تَوَجَّهَتْ فِي طَرِيقِ بَيْتِ خُورُونَ، وَالْفَرَقَةُ الْأُخْرَى 18  
تَوَجَّهَتْ فِي طَرِيقِ النَّحْمِ الْمَشْرِفِ عَلَى وَادِي صَبُوعِيمِ نَحْوَ الْبَرِّيَّةِ

فَقَالَ يُونَاثَانُ: «هُدَا نَحْنُ نَعْبِرُ إِلَى الْقَوْمِ وَنُظْهِرُ أَنْفُسَنَا لَهُمْ 8

:وَلَمْ يَوْجَدْ صَانِعٌ فِي كُلِّ أَرْضِ إِسْرَائِيلَ، لِأَنَّ الْفِلِسْطِينِيِّينَ قَالُوا 19  
«لِنَلَّا يَعْمَلُ الْعِبْرَانِيُّونَ سَيْفًا أَوْ رُمَحًا»

فَإِنْ قَالُوا لَنَا هَكَذَا: دُومُوا حَتَّى نَصِلَ إِلَيْكُمْ. نَقِفْ فِي مَكَانِنَا وَلَا نَصْعُدُ 9  
إِلَيْهِمْ

بَلْ كَانَ يَنْزِلُ كُلُّ إِسْرَائِيلَ إِلَى الْفِلِسْطِينِيِّينَ لِكَيْ يَحْدِدَ كُلُّ وَاحِدٍ سِكِّتَهُ 20  
وَمِنْجَلَهُ وَفَاسَهُ وَمِغُولَهُ

وَلَكِنْ إِنْ قَالُوا هَكَذَا: أَصْعَدُوا إِلَيْنَا. نَصْعُدُ، لِأَنَّ الرَّبَّ قَدْ دَفَعَهُمْ لِيَدِنَا 10  
«وَهَذِهِ هِيَ الْعَلَامَةُ لَنَا

عِنْدَمَا كَلَّتْ خُدُودُ السِّبْكَ وَالْمَنَاجِلِ وَالْمُتَلَثَّاتِ الْأَسْنَانِ وَالْفُؤُوسِ 21  
وَالْتُرُوبِ الْمَنَاسِيسِ

فَاطْهَرَا أَنْفُسَهُمَا لِصَفِّ الْفِلِسْطِينِيِّينَ. فَقَالَ الْفِلِسْطِينِيُّونَ: «هُدَا 11  
«الْعِبْرَانِيُّونَ خَارِجُونَ مِنَ الْقُبُوبِ الَّتِي أَحْتَبَأُوا فِيهَا

وَكَانَ فِي يَوْمِ الْحَرْبِ أَنَّهُ لَمْ يَوْجَدْ سَيْفٌ وَلَا رُمَحٌ بِيَدِ جَمِيعِ الشَّعْبِ 22  
الَّذِي مَعَ شَاوُلَ وَمَعَ يُونَاثَانَ. عَلَى أَنَّهُ وَجِدَ مَعَ شَاوُلَ وَيُونَاثَانَ ابْنَيْهِ

فَأَجَابَ رَجَالُ الصَّفِّ يُونَاثَانَ وَحَامِلِ سِلَاحِهِ وَقَالُوا: «أَصْعَدَا إِلَيْنَا 12  
فَنُعَلِّمُكُمْ شَيْئًا». فَقَالَ يُونَاثَانُ لِحَامِلِ سِلَاحِهِ: «أَصْعَدْ وَرَائِي لِأَنَّ الرَّبَّ  
«قَدْ دَفَعَهُمْ لِيَدِ إِسْرَائِيلَ

وَخَرَجَ حَفْظَةُ الْفِلِسْطِينِيِّينَ إِلَى مَعْبَرِ مِخْمَاسَ 23

فَصَعِدَ يُونَاثَانُ عَلَى يَدَيْهِ وَرَجُلَيْهِ وَحَامِلِ سِلَاحِهِ وَرَاءَهُ. فَسَقَطُوا 13  
أَمَامَ يُونَاثَانَ، وَكَانَ حَامِلُ سِلَاحِهِ يَقْتُلُ وَرَاءَهُ

### 1 Samuel 14:1

وَفِي ذَاتِ يَوْمٍ قَالَ يُونَاثَانُ بَنُ شَاوُلَ لِلْغُلَامِ حَامِلِ سِلَاحِهِ: «تَعَالَ نَعْبِرْ 1  
إِلَى حَفْظَةِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ الَّذِينَ فِي ذَلِكَ الْعَبْرِ». وَلَمْ يُخْبِرْ أَبَاهُ

وَكَانَتْ الصَّرَبَةُ الْأُولَى الَّتِي صَرَبَهَا يُونَاثَانُ وَحَامِلُ سِلَاحِهِ نَحْوَ 14  
عَشْرِينَ رَجُلًا فِي نَحْوِ نِصْفِ ثَلَاثِ أَهْلِ أَرْضِ

15 وَكَانَ ارْتِعَادُ فِي الْمَحَلَّةِ، فِي الْحَقْلِ، وَفِي جَمِيعِ الشَّعْبِ. الصَّغْتُ  
وَالْمَخْرَبُونَ ارْتَعَدُوا هُمْ أَيْضًا، وَرَجَعَتْ الْأَرْضُ فَكَانَ ارْتِعَادُ عَظِيمٍ

16 فَطَرَّ الْمُرَاقِبُونَ لِشَاوُلَ فِي جُبْعَةِ بَيْتَإِيمِينَ، وَإِذَا بِالْجُمْهُورِ قَدْ ذَابَ  
وَذَهَبُوا مُتَبَدِّدِينَ

17 فَقَالَ شَاوُلُ لِلشَّعْبِ الَّذِي مَعَهُ: «عُدُّوا الْآنَ وَأَنْظُرُوا مَنْ ذَهَبَ مِنْ  
عَيْنِنَا». فَعُدُّوا، وَهُوَ يُونَاثَانُ وَحَامِلُ سِلَاحِهِ لَيْسَا مُوجِدَيْنِ

18 فَقَالَ شَاوُلُ لِأَخِيَا: «قَدِمَ ثَابُوتُ اللَّهِ». لِأَنَّ ثَابُوتَ اللَّهِ كَانَ فِي ذَلِكَ  
الْيَوْمِ مَعَ بَنِي إِسْرَائِيلَ

19 وَفِيمَا كَانَ شَاوُلُ يَتَكَلَّمُ بَعْدَ مَعَ الْكَاهِنِ، تَرَايَدَ الصَّنَجِيحُ الَّذِي فِي  
«مَحَلَّةِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ وَكَثُرَ. فَقَالَ شَاوُلُ لِلْكَاهِنِ: «كُفَّ يَدُكَ

20 وَصَاحَ شَاوُلُ وَجَمِيعُ الشَّعْبِ الَّذِي مَعَهُ وَجَاءُوا إِلَى الْحَرْبِ، وَإِذَا  
بِسَيْفٍ كُلِّ وَاحِدٍ عَلَى صَاحِبِهِ. اضْطَرَبَ عَظِيمٌ جَدًّا

21 وَالْعِبْرَانِيُّونَ الَّذِينَ كَانُوا مَعَ الْفِلِسْطِينِيِّينَ مِنْذُ امْسَ وَمَا قَبْلَهُ، الَّذِينَ  
صَعِدُوا مَعَهُمْ إِلَى الْمَحَلَّةِ مِنْ حَوَالِيهِمْ، صَارُوا هُمْ أَيْضًا مَعَ  
إِسْرَائِيلَ الَّذِينَ مَعَ شَاوُلَ وَيُونَاثَانَ

22 وَسَمِعَ جَمِيعُ رِجَالِ إِسْرَائِيلَ الَّذِينَ اخْتَبَأُوا فِي جَبَلِ أَفْرَايِمَ أَنَّ  
الْفِلِسْطِينِيِّينَ هَرَبُوا، فَشَدُّوا هُمْ أَيْضًا وَرَاءَهُمْ فِي الْحَرْبِ

23 فَخَلَصَ الرَّبُّ إِسْرَائِيلَ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ. وَعَبَزَتِ الْحَرْبُ إِلَى بَيْتِ  
أَوْن.

24 وَوَضَعَتْ رِجَالُ إِسْرَائِيلَ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ، لِأَنَّ شَاوُلَ خَلَفَ الشَّعْبَ قَائِلًا  
مَلْعُونُ الرَّجُلِ الَّذِي يَأْكُلُ خُبْزًا إِلَى الْمَسَاءِ حَتَّى أَنْتَقِمَ مِنْ  
أَعْدَائِي». فَلَمْ يَذُقْ جَمِيعُ الشَّعْبِ خُبْزًا

25 وَجَاءَ كُلُّ الشَّعْبِ إِلَى الْوَعْرِ وَكَانَ عَسَلٌ عَلَى وَجْهِ الْحَقْلِ

26 وَلَمَّا دَخَلَ الشَّعْبُ الْوَعْرَ إِذَا بِالْعَسَلِ يَقَطُرُ وَلَمْ يَمْدَّ أَحَدٌ يَدَهُ إِلَى فِيهِ  
لِأَنَّ الشَّعْبَ خَافَ مِنَ الْقَسَمِ

27 وَأَمَّا يُونَاثَانُ فَلَمْ يَسْمَعْ عِنْدَمَا اسْتَخْلَفَ أَبُوهُ الشَّعْبَ، فَمَدَّ طَرَفَ  
النَّسَابَةِ الَّتِي بِيَدِهِ وَغَمَسَهُ فِي قَطْرِ الْعَسَلِ وَرَدَّ يَدَهُ إِلَى فِيهِ  
فَاسْتَنَارَتْ عَيْنَاهُ

28 فَأَجَابَ وَاجِدٌ مِنَ الشَّعْبِ وَقَالَ: «قَدْ خَلَفَ أَبُوكَ الشَّعْبَ خَلْفًا قَائِلًا  
«مَلْعُونُ الرَّجُلِ الَّذِي يَأْكُلُ خُبْزًا الْيَوْمَ. فَأَعْيَا الشَّعْبَ

29 فَقَالَ يُونَاثَانُ: «قَدْ كَدَّرَ أَبِي الْأَرْضَ. أَنْظُرُوا كَيْفَ اسْتَنَارَتْ عَيْنَايَ  
لِأَنِّي ذُقْتُ قَلِيلًا مِنْ هَذَا الْعَسَلِ

30 فَكَمْ بِالْحَرِيِّ لَوْ أَكَلْتُ الْيَوْمَ الشَّعْبَ مِنْ غَنِيمَةِ أَعْدَائِهِمِ الَّتِي وَجَدْتُ؟ أَمَّا  
«كَانَتْ الْآنَ صَرْبَةٌ عَظِيمٌ عَلَى الْفِلِسْطِينِيِّينَ؟

31 فَصَرَبُوا فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ مِنْ مِخْمَاسٍ إِلَى أَيْلُونٍ. وَأَعْيَا  
الشَّعْبَ جَدًّا

32 وَثَارَ الشَّعْبُ عَلَى الْغَنِيمَةِ، فَأَخَذُوا غَنَمًا وَبَقَرًا وَغُجُولًا، وَذَبَحُوا عَلَى  
الْأَرْضِ وَأَكَلَ الشَّعْبُ عَلَى الدَّمِ

33 فَأَخْبَرُوا شَاوُلَ قَائِلِينَ: «هُوَذَا الشَّعْبُ يُخْطِئُ إِلَى الرَّبِّ بِأَكْلِهِ عَلَى  
«الدَّمِ». فَقَالَ: «قَدْ عَذَرْتُمْ. دَحَرَجُوا إِلَيَّ الْآنَ حَجَرًا كَبِيرًا

34 وَقَالَ شَاوُلُ: «تَفَرَّقُوا بَيْنَ الشَّعْبِ وَقُولُوا لَهُمْ أَنْ يَقْدِمُوا إِلَيَّ كُلُّ وَاحِدٍ  
ثَوْرَهُ وَكُلُّ وَاحِدٍ شَاتَهُ، وَأَذْبَحُوا هَهُنَا وَكُلُّوا وَلَا تُخْطِئُوا إِلَى الرَّبِّ  
بِأَكْلِكُمْ مَعَ الدَّمِ». فَقَدَّمَ جَمِيعُ الشَّعْبِ كُلُّ وَاحِدٍ ثَوْرَهُ بِيَدِهِ فِي تِلْكَ  
الْكَثِيبَةِ وَذَبَحُوا هُنَاكَ

35 وَبَنَى شَاوُلُ مَذْبَحًا لِلرَّبِّ. الَّذِي شَرَعَ بِبَيْتَانِيهِ مَذْبَحًا لِلرَّبِّ

36 وَقَالَ شَاوُلُ: «لِنَنْزِلِ وَرَاءَ الْفِلِسْطِينِيِّينَ لَيْلًا وَنَنْهَبُهُمْ إِلَى صَوءِ  
«الصَّبَاحِ وَلَا نُبْقِ مِنْهُمْ أَحَدًا». فَقَالُوا: «أَفْعَلْ كُلُّ مَا يَحْسُنُ فِي عَيْنَيْكَ  
«وَقَالَ الْكَاهِنُ: «لِنَتَقَدَّمْ هُنَا إِلَى اللَّهِ

37 فَسَأَلَ شَاوُلُ اللَّهَ: «أَأَنْحِرُ وَرَاءَ الْفِلِسْطِينِيِّينَ؟ أَتَدْفَعُهُمْ لِيَدِ  
إِسْرَائِيلَ؟» فَلَمْ يُجِبْهُ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ

38 فَقَالَ شَاوُلُ: «تَقَدَّمُوا إِلَيَّ هُنَا يَا جَمِيعُ وُجُوهِ الشَّعْبِ، وَأَعْلَمُوا وَأَنْظُرُوا  
بِمَاذَا كَانَتْ هَذِهِ الْخَطِيئَةُ الْيَوْمَ

39 لِأَنَّهُ حَيٌّ هُوَ الرَّبُّ مُخْلِصُ إِسْرَائِيلَ، وَلَوْ كَانَتْ فِي يُونَاثَانَ ابْنِي فَإِنَّهُ  
يَمُوتُ مَوْتًا». وَلَمْ يَكُنْ مِنْ يُجِيبُهُ مِنْ كُلِّ الشَّعْبِ

40 فَقَالَ لِجَمِيعِ إِسْرَائِيلَ: «أَنْتُمْ تَكُونُونَ فِي جَانِبِ وَأَنَا وَيُونَاثَانُ ابْنِي فِي  
«جَانِبٍ». فَقَالَ الشَّعْبُ لِشَاوُلَ: «أَصْنَعْ مَا يَحْسُنُ فِي عَيْنَيْكَ

41 وَقَالَ شَاوُلُ لِلرَّبِّ إِلَهَ إِسْرَائِيلَ: «هَبْ صِدْقًا». فَأَخَذَ يُونَاثَانُ وَشَاوُلُ  
أَمَّا الشَّعْبُ فَخَرَجُوا

فَالآنَ أَذْهَبُ وَأَضْرِبُ عَمَالِيقَ، وَحَرِّمُوا كُلَّ مَا لَهُ وَلَا تَغْفُ عَنْهُمْ بَلْ 3  
«أَقْتُلْ رَجُلًا وَأَمْرَأَةً، طِفْلًا وَرَضِيعًا، بَقَرًا وَغَنَمًا، جَمَلًا وَجَمَارًا

42 «فَقَالَ شَاوُلُ: «الْقُوا بَنِي وَيَبْنَ يُونَاثَانَ ابْنِي. فَأَخَذَ يُونَاثَانُ

فَأَسْتَحْضِرَ شَاوُلُ الشَّعْبَ وَعَدَهُ فِي طَلَايِمَ، مِئَتِي أَلْفِ رَجُلٍ، وَعَشْرَةُ 4  
أَلْفِ رَجُلٍ مِنْ يَهُودَا

43 فَقَالَ شَاوُلُ لِيُونِاثَانَ: «أَخْبِرْنِي مَاذَا فَعَلْتَ». فَأَخْبَرَهُ يُونَاثَانُ وَقَالَ  
«دَفَعْتُ ذَوْقًا بِطَرْفِ الثُّنَابَةِ الَّتِي بِيَدِي قَلِيلَ عَسَلٍ. فَهَئِذَا أَمُوتُ»

ثُمَّ جَاءَ شَاوُلُ إِلَى مَدِينَةِ عَمَالِيقَ وَكَمَنَ فِي الْوَادِي 5

44 «فَقَالَ شَاوُلُ: «هَكَذَا يَفْعَلُ اللَّهُ وَهَكَذَا يَزِيدُ إِنَّكَ مُوتًا تَمُوتُ يَايُونِاثَانُ

وَقَالَ شَاوُلُ لِلْقَيْنِيِّينَ: «أَذْهَبُوا جِئُوا أَنْزِلُوا مِنْ وَسْطِ الْعَمَالِيقَةِ لِنَلَّا 6  
أَهْلَكُمْ مَعَهُمْ، وَأَنْتُمْ قَدْ فَعَلْتُمْ مَعْرُوفًا مَعَ جَمِيعِ بَنِي إِسْرَائِيلَ عِنْدَ  
صُغُودِهِمْ مِنْ مِصْرَ». فَحَادَ الْقَيْنِيُّ مِنْ وَسْطِ عَمَالِيقَ

45 فَقَالَ الشَّعْبُ لِشَاوُلَ: «أَيَمُوتُ يُونَاثَانُ الَّذِي صَنَعَ هَذَا الْخَلَّاصَ  
الْعَظِيمَ فِي إِسْرَائِيلَ؟ خَاشَا! هُوَ الرَّبُّ، لَا تَسْفُطْ شَعْرَةً مِنْ  
رَأْسِهِ إِلَى الْأَرْضِ لِأَنَّهُ مَعَ اللَّهِ عَمِلَ هَذَا الْيَوْمَ». فَاقْتَدَى الشَّعْبُ  
يُونِاثَانَ فَلَمْ يَمُتْ

وَضَرَبَ شَاوُلُ عَمَالِيقَ مِنْ حَوِيلَةٍ حَتَّى مَجِيئِكَ إِلَى شُورَ الَّتِي مُقَابِلُ 7  
مِصْرَ.

46 فَصَعِدَ شَاوُلُ مِنْ وَرَاءِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ، وَذَهَبَ الْفِلِسْطِينِيُّونَ إِلَى مَكَانِهِمْ

وَأَمْسَكَ أَجَاجَ مَلِكَ عَمَالِيقَ حَيًّا، وَحَرَّمَ جَمِيعَ الشَّعْبِ بِحَذِّ السَّيْفِ 8

47 وَأَخَذَ شَاوُلُ الْمُلْكَ عَلَى إِسْرَائِيلَ، وَحَارَبَ جَمِيعَ أَعْدَائِهِ حَوْلَانِيهِ: مُوَابَ  
وَبَنِي عَمُونَ وَأُدُومَ وَمُلُوكَ صُوبَةَ الْفِلِسْطِينِيِّينَ. وَحِينَمَا تَوَجَّهَ غَلَبَ

وَعَفَا شَاوُلُ وَالشَّعْبُ عَنْ أَجَاجَ وَعَنْ جِبَارِ الْعَنَمِ وَالْبَقَرِ وَالْتَنِيَانِ 9  
وَالْجِرَافِ، وَعَنْ كُلِّ الْحَيَّةِ، وَلَمْ يَرْضَوْا أَنْ يُحَرِّمُوا. وَكُلُّ  
الْأَمْلَاقِ الْمُخْتَفَرَةِ وَالْمَهْزُولَةِ حَرِّمُوا

وَفَعَلَ بِبَاسٍ وَضَرَبَ عَمَالِيقَ، وَأَقْعَدَ إِسْرَائِيلَ مِنْ يَدِ نَاهِيهِ 48

وَكَانَ كَلَامُ الرَّبِّ إِلَى صَمُؤِيلَ قَائِلًا 10

49 وَكَانَ بَنُو شَاوُلَ: يُونَاثَانُ وَيَشُورِي وَمَلِكِيشُوعُ، وَأَسْمَا أَبْنَتَيْهِ: أَسْمُ  
الْبَكْرِ مِيزَبُ وَأَسْمُ الصَّغِيرَةِ مِيكَالُ

نِدِمْتُ عَلَى أَنِّي قَدْ جَعَلْتُ شَاوُلَ مَلِكًا، لِأَنَّهُ رَجَعَ مِنْ وَرَائِي وَلَمْ 11  
يُؤْمِمْ كَلَامِي». فَأَعْتَاطَ صَمُؤِيلَ وَصَرَخَ إِلَى الرَّبِّ اللَّيْلَ كُلَّهُ

50 وَأَسْمُ أَمْرَأَةِ شَاوُلَ أَحْبَبُوهُ بَنَتْ أَحْيَمِيعَصَ، وَأَسْمُ رَئِيسِ جَيْشِهِ أَبِينِيرُ 50  
بُنَ نِيرَ عَمَ شَاوُلَ

فَبَكَّرَ صَمُؤِيلَ لِلِقَاءِ شَاوُلَ صَبَاحًا. فَأَخْبَرَ صَمُؤِيلَ وَقِيلَ لَهُ: «قَدْ 12  
جَاءَ شَاوُلُ إِلَى الْكُرْمَلِ، وَهُوَ قَدْ نَصَبَ لِنَفْسِهِ نُصْبًا وَدَارَ وَعَبَّرَ  
وَنَزَلَ إِلَى الْجُلْجَالِ

وَقَفَّسُ أَبُو شَاوُلَ وَنِيرُ أَبُو أَبْنِيرَ ابْنَا أَبِينِيرَ 51

وَكَانَتْ حَرْبٌ شَدِيدَةٌ عَلَى الْفِلِسْطِينِيِّينَ كُلِّ أَيَّامِ شَاوُلَ. وَإِذَا رَأَى 52  
شَاوُلُ رَجُلًا جَبَّارًا أَوْ دَا بَاسَ ضَمَّهُ إِلَى نَفْسِهِ

وَلَمَّا جَاءَ صَمُؤِيلُ إِلَى شَاوُلَ قَالَ لَهُ شَاوُلُ: «مُبَارَكَ أَنْتَ لِلرَّبِّ. قَدْ 13  
«أَقَمْتُ كَلَامَ الرَّبِّ

فَقَالَ صَمُؤِيلُ: «وَمَا هُوَ صَوْتُ الْعَنَمِ هَذَا فِي أُذُنِي، وَصَوْتُ الْبَقَرِ 14  
«الَّذِي أَنَا سَامِعٌ؟

### 1 Samuel 15:1

وَقَالَ صَمُؤِيلُ لِشَاوُلَ: «إِنِّي أُرْسِلُ الرَّبُّ لِمَسْحِكَ مَلِكًا عَلَى شَعْبِهِ 1  
إِسْرَائِيلَ. وَالآنَ فَاسْمَعْ صَوْتَ كَلَامِ الرَّبِّ

فَقَالَ شَاوُلُ: «مَنْ الْعَمَالِيقَةُ، قَدْ أَتَوْا بِهَا، لِأَنَّ الشَّعْبَ قَدْ عَفَا عَنْ جِبَارِ 15  
«الْعَنَمِ وَالْبَقَرِ لِأَجْلِ الدَّبْحِ لِلرَّبِّ إِلَهَكَ. وَأَمَّا الْبَاقِي فَقَدْ حَرَّمْنَاهُ

هَكَذَا يَقُولُ رَبُّ الْجُودِ: إِنِّي قَدْ أَقْفَعْتُ مَا عَمِلَ عَمَالِيقُ بِإِسْرَائِيلَ حِينَ 2  
وَقَفْتُ لَهُ فِي الطَّرِيقِ عِنْدَ صُغُودِهِ مِنْ مِصْرَ

فَقَالَ صَمُؤِيلُ لِشَاوُلَ: «كُفَّ فَأَخْبَرَكَ بِمَا تَكَلَّمَ بِهِ الرَّبُّ إِلَيَّ هَذِهِ 16  
«الْلَيْلَةَ». فَقَالَ لَهُ: «تَكَلَّمْ

فَقَالَ صَمُوئِيلُ: «أَلَيْسَ إِذْ كُنْتُ صَغِيرًا فِي عَيْنَيْكَ صِرْتُ رَأْسَ أَسْبَاطِ إِسْرَائِيلَ وَمَسَحَكَ الرَّبُّ مَلِكًا عَلَى إِسْرَائِيلَ»

وَأَرْسَلَكَ الرَّبُّ فِي طَرِيقٍ وَقَالَ: أَذْهَبْ وَحَرِّمْ الْخَطَاةَ عَمَالِيْقَ وَخَارِبُهُمْ حَتَّى يَفْتَنُوا؟

فَلَمَّاذَا لَمْ تَسْمَعْ لَصَوْتِ الرَّبِّ، بَلْ ثُرْتُ عَلَى الْغَنِيْمَةِ وَعَمِلْتُ الشَّرَّ فِي عَيْنِي الرَّبُّ؟

فَقَالَ شَاوُلُ لَصَمُوئِيلَ: «إِنِّي قَدْ سَمِعْتُ لَصَوْتِ الرَّبِّ وَذَهَبْتُ فِي الطَّرِيقِ الَّتِي أَرْسَلَنِي فِيهَا الرَّبُّ وَأَتَيْتُ بِأَجَاجِ مَلِكِ عَمَالِيْقَ وَحَرَّمْتُ عَمَالِيْقَ.

فَأَخَذَ الشَّعْبُ مِنَ الْغَنِيْمَةِ غَنَمًا وَبَقَرًا، وَأَوَائِلَ الْخَرَامِ لِأَجْلِ الدَّيْحِ لِلرَّبِّ. «إِلَهَكَ فِي الْجُلُجَالِ»

فَقَالَ صَمُوئِيلُ: «هَلْ مَسَرَّهُ الرَّبُّ بِالْمُحَرَّقَاتِ وَالذَّبَائِحِ كَمَا بِاسْتِمَاعِ صَوْتِ الرَّبِّ؟ هُوَذَا أَلَسْتِمَاغُ أَفْضَلُ مِنَ الدَّبِيحَةِ، وَالْإِصْغَاءُ أَفْضَلُ مِنَ شَحْمِ الْكِبَاشِ

لَأَنَّ التَّمَرُّدَ كَخَطِيئَةِ الْعِرَافَةِ، وَالْعِنَادُ كَالْوُثْنِ وَالْتَرَاثِيمِ. لِأَنَّكَ رَفَضْتَ كَلَامَ الرَّبِّ رَفَضْنَاكَ مِنَ الْمُلْكِ

، فَقَالَ شَاوُلُ لَصَمُوئِيلَ: «أَخْطَأْتُ لِأَنِّي تَعَدَّيْتُ قَوْلَ الرَّبِّ وَكَلَامَكَ. لِأَنِّي خَفْتُ مِنَ الشَّعْبِ وَسَمِعْتُ لَصَوْتِهِمْ

». وَالآنَ فَاعْرِضْ خَطِيئَتِي وَأَرْجِعْ مَعِيَ فَاسْجُدْ لِلرَّبِّ 25

، فَقَالَ صَمُوئِيلُ لِشَاوُلَ: «لَا أَرْجِعُ مَعَكَ لِأَنَّكَ رَفَضْتَ كَلَامَ الرَّبِّ. «فَرَفَضْنَاكَ الرَّبُّ مِنْ أَنْ تَكُونَ مَلِكًا عَلَى إِسْرَائِيلَ

وَدَارَ صَمُوئِيلُ لِيَمُضِي، فَأَمْسَكَ بِذَيْلِ جُبَّتِهِ فَانْمَزَقَ 27

فَقَالَ لَهُ صَمُوئِيلُ: «يُمَزَّقُ الرَّبُّ مَمْلَكَةَ إِسْرَائِيلَ عَنْكَ الْيَوْمَ وَيُعْطِيهَا لِصَاحِبِكَ الَّذِي هُوَ خَيْرٌ مِنْكَ

». وَأَيْضًا نَصِيحُ إِسْرَائِيلَ لَا يَكْذِبُ وَلَا يَنْدَمُ، لِأَنَّهُ لَيْسَ إِنْسَانًا لِيَنْدَمَ 29

فَقَالَ: «قَدْ أَخْطَأْتُ. وَالآنَ فَأَكْرِمْنِي أَمَامَ شُيُوخِ شَعْبِي وَأَمَامَ إِسْرَائِيلَ، وَأَرْجِعْ مَعِيَ فَاسْجُدْ لِلرَّبِّ إِلَهِكَ

فَرَجَعَ صَمُوئِيلُ وَرَاءَ شَاوُلَ، وَسَجَدَ شَاوُلُ لِلرَّبِّ 31

وَقَالَ صَمُوئِيلُ: «قَدِّمُوا إِلَيَّ أَجَاجَ مَلِكِ عَمَالِيْقَ». فَذَهَبَ إِلَيْهِ أَجَاجُ 32 «فَرَحًا. وَقَالَ أَجَاجُ: «حَقًّا قَدْ زَالَتْ مَرَارَةُ الْمَوْتِ

». فَقَالَ صَمُوئِيلُ: «كَمَا أَتُكَلِّمُ سَيِّفَكَ الْبَنَاءَ، كَذَلِكَ تُتَكَلَّمُ أَمُكَ بَيْنَ الْبَنَاءِ 33 فَفَطَعَ صَمُوئِيلُ أَجَاجَ أَمَامَ الرَّبِّ فِي الْجُلُجَالِ

وَذَهَبَ صَمُوئِيلُ إِلَى الرَّامَةِ، وَأَمَّا شَاوُلُ فَصَعِدَ إِلَى بَيْتِهِ فِي جَبْعَةِ شَاوُلَ 34

وَلَمْ يَغْزِ صَمُوئِيلُ لِرُؤْيَا شَاوُلَ إِلَى يَوْمِ مَوْتِهِ، لِأَنَّ صَمُوئِيلَ نَاحَ عَلَى شَاوُلَ. وَالرَّبُّ نَدِمَ لِأَنَّهُ مَلَّكَ شَاوُلَ عَلَى إِسْرَائِيلَ

## 1 Samuel 16:1

فَقَالَ الرَّبُّ لَصَمُوئِيلَ: «حَتَّى مَتَى تَتَوَخَّ عَلَى شَاوُلَ، وَأَنَا قَدْ رَفَضْتُهُ عَنْ أَنْ يَمْلِكَ عَلَى إِسْرَائِيلَ؟ اِمْلَأْ قَرْنَكَ دُهْنًا وَتَعَالَ أَرْسِلْكَ إِلَى يَسَّى. «الْبَيْتِلْخَمِي، لِأَنِّي قَدْ رَأَيْتُ لِي فِي بَنِيهِ مَلِكًا

فَقَالَ صَمُوئِيلُ: «كَيْفَ أَذْهَبُ؟ إِنْ سَمِعَ شَاوُلُ يَقْتُلَنِي». فَقَالَ الرَّبُّ: «خُذْ 2 بِيَدِكَ عِجْلَةً مِنَ الْبَقَرِ وَقُلْ: قَدْ جِئْتُ لِأَدْبَحَ لِلرَّبِّ

وَأَدْعُ يَسَّى إِلَى الدَّبِيحَةِ، وَأَنَا أَعْلِمُكَ مَاذَا تَصْنَعُ. وَأَمْسَحْ لِي الَّذِي أَقُولُ 3 «لَكَ عَنْهُ»

فَفَعَلَ صَمُوئِيلُ كَمَا تَكَلَّمَ الرَّبُّ وَجَاءَ إِلَى بَيْتِ لَحْمٍ. فَارْتَعَدَ شُيُوخُ 4 «الْمَدِينَةِ عِنْدَ اسْتِقْبَالِهِ وَقَالُوا: «أَسْلَامٌ مَجِيئُكَ؟

». فَقَالَ: «سَلَامٌ. قَدْ جِئْتُ لِأَدْبَحَ لِلرَّبِّ. تَقَدَّسُوا وَتَعَالُوا مَعِيَ إِلَى الدَّبِيحَةِ 5 وَتَقَدَّسْ يَسَّى وَبَنِيهِ وَدَعَاهُمْ إِلَى الدَّبِيحَةِ

». وَكَانَ لَمَّا جَاءُوا أَنَّهُ رَأَى أَلِيَابَ، فَقَالَ: «إِنَّ أَمَامَ الرَّبِّ مَسِيحَهُ 6

فَقَالَ الرَّبُّ لَصَمُوئِيلَ: «لَا تَنْظُرْ إِلَى مَنَظَرِهِ وَطُولِ قَامَتِهِ لِأَنِّي قَدْ 7 رَفَضْتُهُ. لِأَنَّهُ لَيْسَ كَمَا يَنْظُرُ الْإِنْسَانُ. لِأَنَّ الْإِنْسَانَ يَنْظُرُ إِلَى الْعَيْنَيْنِ. «وَأَمَّا الرَّبُّ فَإِنَّهُ يَنْظُرُ إِلَى الْقَلْبِ

فَدَعَا يَسَّى أَبِينَادَابَ وَعَبْرَهُ أَمَامَ صَمُوئِيلَ، فَقَالَ: «وَهَذَا أَيْضًا لَمْ 8 «يَخْتَرَهُ الرَّبُّ



«وَعَبَّرَ يَسَى شِمَّةً، فَقَالَ: «وَهَذَا أَيْضًا لَمْ يَخْزِرْهُ الرَّبُّ 9

وَعَبَّرَ يَسَى بَنِيهِ السَّبْعَةَ أَمَامَ صَمُوئِيلَ، فَقَالَ صَمُوئِيلُ لِيَسَى: «الرَّبُّ 10  
«لَمْ يَخْزِرْ هَؤُلَاءِ».

وَقَالَ صَمُوئِيلُ لِيَسَى: «هَلْ كَمَلُوا الْعِلْمَانُ؟» فَقَالَ: «بَقِيَ بَعْدُ 11  
الصَّغِيرُ وَهُوَ يَزْعِي الْعُغْمَ». فَقَالَ صَمُوئِيلُ لِيَسَى: «أَرْسِلْ وَأْتِ بِهِ  
«لَأَنَّا لَا نَجْلِسُ حَتَّى يَأْتِيَ إِلَيْنَا هَهُنَا».

فَأَرْسَلَ وَأَتَى بِهِ. وَكَانَ أَشَقَرٌ مَعَ خَلَاوَةِ الْعَيْنَيْنِ وَحَسَنَ الْمَنْظَرِ. فَقَالَ 12  
«الرَّبُّ: «فُهِمَ أَمْسَخُهُ، لِأَنَّ هَذَا هُوَ

فَأَخَذَ صَمُوئِيلُ قَرْنَ الدُّهْنِ وَمَسَحَهُ فِي وَسْطِ إِخْوَتِهِ. وَحَلَّ رُوحَ الرَّبِّ 13  
عَلَى دَاوُدَ مِنْ ذَلِكَ الْيَوْمِ فَصَاعِدًا. ثُمَّ قَامَ صَمُوئِيلُ وَذَهَبَ إِلَى الرَّامَةِ

وَذَهَبَ رُوحَ الرَّبِّ مِنْ عِنْدِ شَاوُلَ، وَبَعَثَهُ رُوحٌ رَدِيءٌ مِنْ قِبَلِ الرَّبِّ 14

فَقَالَ عِيبُدُ شَاوُلَ لَهُ: «هُوَذَا رُوحٌ رَدِيءٌ مِنْ قِبَلِ اللَّهِ يَبْغُثُكَ 15

فَلْيَأْمُرْ سَيِّدُنَا عِيبُدُ قَدَامَهُ أَنْ يُعَيِّنُوا عَلَى رَجُلٍ يُحْسِنُ الضَّرْبَ بِالْعُودِ 16  
وَيَكُونُ إِذَا كَانَ عَلَيْكَ الرُّوحُ الرَّدِيءُ مِنْ قِبَلِ اللَّهِ، أَنَّهُ يَضْرِبُ بِيَدِهِ  
«فَتَطْيِبُ».

«فَقَالَ شَاوُلُ لِعِيبُدِهِ: «انْظُرُوا لِي رَجُلًا يُحْسِنُ الضَّرْبَ وَأُثْوَا بِهِ إِلَيَّ 17

فَأَجَابَ وَاحِدٌ مِنَ الْعِلْمَانِ وَقَالَ: «هُوَذَا قَدْ رَأَيْتُ أَبْنًا لِيَسَى الْبَيْتِلَحْمِيِّ 18  
يُحْسِنُ الضَّرْبَ، وَهُوَ جَبَّارٌ بَأْسٍ وَرَجُلٌ حَرْبٍ، وَفَصِيحٌ وَرَجُلٌ  
«جَمِيلٌ»، وَالرَّبُّ مَعَهُ

فَأَرْسَلَ شَاوُلُ رُسُلًا إِلَى يَسَى يَقُولُ: «أَرْسِلْ إِلَيَّ دَاوُدَ ابْنَكَ الَّذِي مَعَ 19  
«الْعُغْمِ».

فَأَخَذَ يَسَى جِمَارًا حَامِلًا خُبْرًا وَزِقَ خَمَرٍ وَجَدْيٍ مَغْرَى، وَأَرْسَلَهَا بِيَدِ 20  
دَاوُدَ ابْنِهِ إِلَى شَاوُلَ

فَجَاءَ دَاوُدُ إِلَى شَاوُلَ وَوَقَفَ أَمَامَهُ، فَأَحْبَبَهُ جَدًّا وَكَانَ لَهُ حَامِلٌ سِلَاحٍ 21

فَأَرْسَلَ شَاوُلَ إِلَى يَسَى يَقُولُ: «لِيَقِفَ دَاوُدُ أَمَامِي لِأَنَّهُ وَجَدَ نِعْمَةً فِي 22  
«عَيْنِي».

وَكَانَ عِنْدَمَا جَاءَ الرُّوحُ مِنْ قِبَلِ اللَّهِ عَلَى شَاوُلَ أَنَّ دَاوُدَ أَخَذَ الْعُودَ 23  
وَضَرَبَ بِيَدِهِ، فَكَانَ يَرْتَاخُ شَاوُلُ وَيَطْيِبُ وَيَذْهَبُ عَنْهُ الرُّوحُ الرَّدِيءُ

## 1 Samuel 17:1

وَجَمَعَ الْفِلِسْطِينِيُّونَ جُيُوشَهُمْ لِلْحَرْبِ، فَاجْتَمَعُوا فِي سُوْكُوَةِ الْآتِي 1  
لِيَهُودَا، وَنَزَلُوا بَيْنَ سُوْكُوَةِ وَعَرَبَقَةَ فِي أَفْسِ دَمِيمٍ

وَأَجْتَمَعَ شَاوُلُ وَرِجَالُ إِسْرَائِيلَ وَنَزَلُوا فِي وَادِي الْبَطْمِ، وَأَصْطَفُوا 2  
لِلْحَرْبِ لِقَاءَ الْفِلِسْطِينِيِّينَ

وَكَانَ الْفِلِسْطِينِيُّونَ وَفُوقًا عَلَى جَبَلٍ مِنْ هُنَا، وَإِسْرَائِيلُ وَفُوقًا عَلَى جَبَلٍ 3  
مِنْ هُنَاكَ، وَالْوَادِي بَيْنَهُمَا

فَخَرَجَ رَجُلٌ مُبَارِزٌ مِنْ جُيُوشِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ أَسْمُهُ جَلْيَاثُ، مِنْ جَبْتِ 4  
طُولُهُ سِتُّ أَذْرُعٍ وَشِبْرٌ

وَعَلَى رَأْسِهِ خُوْدَةٌ مِنْ نَحَاسٍ، وَكَانَ لَا يَسَا يَرْعَا حَرْشَفِيًّا، وَوَزَنَ الذَّرْعُ 5  
خَمْسَةَ آلَافٍ شَاقِلٍ نَحَاسٍ

وَجُرْمُوقًا نَحَاسٍ عَلَى رِجْلَيْهِ، وَمِزْرَاقٌ نَحَاسٍ بَيْنَ كَتِفَيْهِ 6

وَقَنَاءُ رُمَحِهِ كَنُؤُلِ النَّسَاجِينِ، وَسِنَانٌ رُمَحِهِ سِتُّ مِئَةِ شَاقِلٍ حَدِيدٍ، وَحَامِلٌ 7  
الْأَنَرَسَ كَانَ يَمْشِي قَدَامَهُ

فَوَقَفَتْ وَتَادَى صُفُوفَ إِسْرَائِيلَ وَقَالَ لَهُمْ: «لِمَاذَا تَخْرُجُونَ لِتَصْطَفُوا 8  
لِلْحَرْبِ؟ أَمَا أَنَا الْفِلِسْطِينِيُّ، وَأَنْتُمْ عِبِيدُ لِسَاوُلَ؟ اخْتَارُوا لَأَنْفُسِكُمْ رَجُلًا  
وَلْيَنْزِلْ إِلَيَّ

فَإِنْ قَدَرَ أَنْ يُحَارِبَنِي وَيَقْتُلَنِي نَصِيرُ لَكُمْ عِبِيدًا، وَإِنْ قَدَرْتُ أَنَا عَلَيْهِ 9  
«وَقَتْلُهُ نَصِيرُونَ أَنْتُمْ لَنَا عِبِيدًا وَتَحْدُمُونَنَا

وَقَالَ الْفِلِسْطِينِيُّ: «أَنَا عَيَّرْتُ صُفُوفَ إِسْرَائِيلَ هَذَا الْيَوْمَ. أَعْطُونِي 10  
«رَجُلًا فَتَحَارِبَ مَعًا

وَلَمَّا سَمِعَ شَاوُلُ وَجَمِيعُ إِسْرَائِيلَ كَلَامَ الْفِلِسْطِينِيِّ هَذَا ارْتَأَعُوا 11  
وَخَافُوا جَدًّا

وَدَاوُدُ هُوَ ابْنُ ذَلِكَ الرَّجُلِ الْأَفْرَاتِيِّ مِنْ بَيْتِ لَحْمٍ يَهُودَا الَّذِي أَسْمُهُ 12  
يَسَى وَلَهُ ثَمَانِيَةٌ بَنِينَ. وَكَانَ الرَّجُلُ فِي أَيَّامِ شَاوُلَ قَدْ شَاخَ وَكَبُرَ  
بَيْنَ النَّاسِ

فَكَلَّمَ دَاوُدَ الرِّجَالَ الْوَاقِفِينَ مَعَهُ قَائِلًا: «مَاذَا يُفْعَلُ لِلرَّجُلِ الَّذِي يَقْتُلُ 26  
ذَلِكَ الْفِلِسْطِينِيَّ، وَيُرِيْلُ الْعَارَ عَنْ إِسْرَائِيلَ؟ لِأَنَّهُ مَنْ هُوَ هَذَا الْفِلِسْطِينِيُّ  
«أَلَا غَلَفَ حَتَّى يُعَيِّرَ صُفُوفَ اللَّهِ الْحَيِّ؟

«فَكَلَّمَهُ الشَّعْبُ بِمِثْلِ هَذَا الْكَلَامِ قَائِلِينَ: «كَذَا يُفْعَلُ لِلرَّجُلِ الَّذِي يَقْتُلُهُ 27

وَسَمِعَ أَخُوهُ الْأَكْبَرُ الْيَاثَبُ كَلَامَهُ مَعَ الرِّجَالَ، فَحَمِيَ غَضَبُ الْيَاثَبِ 28  
عَلَى دَاوُدَ وَقَالَ: «لِمَاذَا نَزَلْتَ؟ وَعَلَى مَنْ تَرَكْتَ تِلْكَ الْغَنِيمَاتِ الْقَلِيلَةَ  
فِي الْبَرِّيَّةِ؟ أَنَا عَلِمْتُ كِبَرِيَاءَكَ وَشَرَّ قَلْبِكَ، لِأَنَّكَ إِنَّمَا نَزَلْتَ لِكَيْ  
«تَرَى الْحَرْبَ.

«فَقَالَ دَاوُدُ: «مَاذَا عَمِلْتُ أَلَا؟ أَمَا هُوَ كَلَامٌ؟ 29

وَتَحَوَّلَ مِنْ عِنْدِهِ نَحْوَ آخَرَ، وَتَكَلَّمَ بِمِثْلِ هَذَا الْكَلَامِ، فَردَّ لَهُ الشَّعْبُ 30  
جَوَابًا كَالْجَوَابِ الْأَوَّلِ

وَسَمِعَ الْكَلَامَ الَّذِي تَكَلَّمَ بِهِ دَاوُدَ وَأَخْبَرُوا بِهِ أَمَامَ شَاوُلَ، فَاسْتَحْضَرَهُ 31

فَقَالَ دَاوُدُ لِشَاوُلَ: «لَا يَسْطُطُ قَلْبُ أَحَدٍ بِسَبِيهِ. عَبْدُكَ يَذْهَبُ وَيُحَارِبُ 32  
«هَذَا الْفِلِسْطِينِيَّ

فَقَالَ شَاوُلُ لِدَاوُدَ: «لَا تَسْتَطِيعُ أَنْ تَذْهَبَ إِلَى هَذَا الْفِلِسْطِينِيَّ لِحَارِبِهِ 33  
«لِأَنَّكَ غَلَامٌ وَهُوَ رَجُلٌ حَرْبٍ مِنْذُ صِبَاهُ

فَقَالَ دَاوُدُ لِشَاوُلَ: «كَانَ عَبْدُكَ يَرْعَى لِأَبِيهِ عَنَمًا، فَجَاءَ أَسَدٌ مَعَ دُبٍّ 34  
،وَأَخَذَ شَاةَ مِنَ الْقَطِيعِ

فَحَرَجْتُ وَرَاءَهُ وَقَتَلْتُهُ وَأَنْقَذْتُهَا مِنْ فِيهِ، وَلَمَّا قَامَ عَلَيَّ أَمْسَكْتُهُ مِنْ 35  
دَقْبِهِ وَضَرَبْتُهُ فَقَتَلْتُهُ

قَتَلَ عَبْدُكَ الْأَسَدَ وَالذَّبَّ جَمِيعًا. وَهَذَا الْفِلِسْطِينِيُّ الْأَغْلَفُ يَكُونُ 36  
«كَوَادِحٍ مِنْهُمَا، لِأَنَّهُ قَدْ عَيَّرَ صُفُوفَ اللَّهِ الْحَيِّ

وَقَالَ دَاوُدُ: «الرَّبُّ الَّذِي أَنْقَذَنِي مِنْ يَدِ الْأَسَدِ وَمِنْ يَدِ الدَّبِّ هُوَ يُنْقِذُنِي 37  
«مِنْ يَدِ هَذَا الْفِلِسْطِينِيَّ». فَقَالَ شَاوُلُ لِدَاوُدَ: «أَذْهَبْ وَلَيْكُنْ الرَّبُّ مَعَكَ

وَالْبَيْسَ شَاوُلُ دَاوُدَ ثِيَابَهُ، وَجَعَلَ خُوْدَةً مِنْ نُحَاسٍ عَلَى رَأْسِهِ، وَالْبَيْسَةَ 38  
بِرْعَا

فَقَلَّدَ دَاوُدَ بِسَبِيهِ فَوْقَ ثِيَابِهِ وَعَزَمَ أَنْ يَمْشِيَ، لِأَنَّهُ لَمْ يَكُنْ قَدْ جَرَّبَ 39  
فَقَالَ دَاوُدُ لِشَاوُلَ: «لَا أَقْدِرُ أَنْ أَمْشِيَ بِهِذِهِ، لِأَنِّي لَمْ أَجَرِّهَا». وَنَزَعَهَا  
دَاوُدُ عَنْهُ

وَذَهَبَ بَنُو يَسَّى الثَّلَاثَةُ الْكِبَارُ وَتَبِعُوا شَاوُلَ إِلَى الْحَرْبِ. وَأَسْمَاءُ بَنِيهِ 13  
الثَّلَاثَةُ الَّذِينَ ذَهَبُوا إِلَى الْحَرْبِ: الْيَاثَبُ الْبِكْرُ، وَأَبِينَادَابُ ثَانِيهِ، وَشَمَةُ  
ثَالِثُهُمَا

وَدَاوُدُ هُوَ الصَّغِيرُ. وَالثَّلَاثَةُ الْكِبَارُ ذَهَبُوا وَرَاءَ شَاوُلَ 14

وَأَمَّا دَاوُدُ فَكَانَ يَذْهَبُ وَيَرْجِعُ مِنْ عِنْدِ شَاوُلَ لِيَرْعَى عَنَمَ أَبِيهِ فِي بَيْتِ 15  
لَحْمٍ

وَكَانَ الْفِلِسْطِينِيُّ يَتَقَدَّمُ وَيَقِفُ صَبَاحًا وَمَسَاءً أَرْبَعِينَ يَوْمًا 16

فَقَالَ يَسَّى لِدَاوُدَ أَبْنَاهُ: «خُذْ لِإِخْوَتِكَ إِفْقَةً مِنْ هَذَا الْفَرِيكِ، وَهَذِهِ الْعَشَرَ 17  
الْخُبْزَاتِ وَأَرْكُضْ إِلَى الْمَحَلَّةِ إِلَى إِخْوَتِكَ

وَهَذِهِ الْعَشَرَ الْقَطْعَاتِ مِنَ الْجُبْنِ قَدِمَهَا لِرَبِّيسِ الْأَلْفِ، وَأَقْتَنِدْ سَلَامَةً 18  
«لِإِخْوَتِكَ وَخُذْ مِنْهُمْ عُرْبُونًا

وَكَانَ شَاوُلُ وَهُمْ وَجَمِيعُ رِجَالِ إِسْرَائِيلَ فِي وَادِي الْبُطْمِ يُحَارِبُونَ 19  
الْفِلِسْطِينِيِّينَ

فَبَكَرَ دَاوُدُ صَبَاحًا وَتَرَكَ الْغَنَمَ مَعَ خَارِسَ، وَحَمَلَ وَذَهَبَ كَمَا أَمَرَهُ 20  
يَسَّى، وَأَتَى إِلَى الْمِثْرَاسِ، وَالْجَيْشِ خَارِجًا إِلَى الْأَصْطَفَابِ وَهَتَفُوا  
لِلْحَرْبِ

وَأَصْطَفَتْ إِسْرَائِيلُ وَالْفِلِسْطِينِيُّونَ صَفًّا مَقَابِلَ صَفٍّ 21

فَتَرَكَ دَاوُدَ الْأَمْتَعَةَ الَّتِي مَعَهُ بِيَدِ حَافِظِ الْأَمْتَعَةِ، وَرَكَضَ إِلَى الصَّفِّ 22  
وَأَتَى وَسَالَ عَنْ سَلَامَةِ إِخْوَتِهِ

«وَفِيمَا هُوَ يَكْلِمُهُمْ إِذَا بِرَجُلٍ مُبَارِزٍ أَسْمُهُ جَلِيَاثُ الْفِلِسْطِينِيَّ مِنْ جَتَّ 23  
صَاعِدٌ مِنَ صُفُوفِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ وَتَكَلَّمَ بِمِثْلِ هَذَا الْكَلَامِ، فَسَمِعَ  
دَاوُدَ

وَجَمِيعُ رِجَالِ إِسْرَائِيلَ لَمَّا رَأَوْا الرَّجُلَ هَرَبُوا مِنْهُ وَخَافُوا جَدًّا 24

فَقَالَ رِجَالُ إِسْرَائِيلَ: «أَرَأَيْتُمْ هَذَا الرَّجُلَ الصَّاعِدَ؟ لِيُعَيِّرَ إِسْرَائِيلَ هُوَ 25  
صَاعِدٌ! فَيَكُونُ أَنَّ الرَّجُلَ الَّذِي يَقْتُلُهُ يُغْنِيهِ الْمَلِكُ غَنًى جَزِيلًا، وَيُعْطِيهِ  
«إِبْنَتَهُ، وَيَجْعَلُ بَيْتَ أَبِيهِ حَرًّا فِي إِسْرَائِيلَ

وَأَخَذَ عَصَاهُ بِيَدِهِ، وَأَنْتَخَبَ لَهُ خَمْسَةَ جَرَارَةٍ مِلْسٍ مِنَ الْوَادِي وَجَعَلَهَا 40 فِي كِنْفِ الرُّعَاةِ الَّتِي لَهُ، أَيَّ فِي الْجَرَابِ، وَمَقْلَاعَهُ بِيَدِهِ وَتَقَدَّمَ نَحْوَ الْفِلِسْطِينِيِّ.

وَذَهَبَ الْفِلِسْطِينِيُّ ذَاهِبًا وَاقْتَرَبَ إِلَى دَاوُدَ وَالرُّجُلُ حَامِلُ الْكُرْسِ أَمَامَهُ 41

وَلَمَّا نَظَرَ الْفِلِسْطِينِيُّ وَرَأَى دَاوُدَ اسْتَحْقَرَهُ لِأَنَّهُ كَانَ غَلَامًا وَأَشْفَر 42 جَمِيلَ الْمَنْظَرِ.

«فَقَالَ الْفِلِسْطِينِيُّ لِدَاوُدَ: «أَلَعَلِّي أَنَا كَلْبٌ حَتَّى أَتَاكَ تَائِي إِلَيَّ بِعِصِي؟ 43 وَلَعَنَ الْفِلِسْطِينِيُّ دَاوُدَ بِأَلِهَتِهِ.

وَقَالَ الْفِلِسْطِينِيُّ لِدَاوُدَ: «تَعَالِ إِلَيَّ فَأَعْطِي لَحْمَكَ لَطُيُورِ السَّمَاءِ 44 «وَوُحُوشِ الْبَرِّيَّةِ.

فَقَالَ دَاوُدُ لِلْفِلِسْطِينِيِّ: «أَنْتَ تَأْتِي إِلَيَّ بِسِنْفٍ وَبِرُمَحٍ وَبِثُرْسٍ، وَأَنَا 45 آتِي إِلَيْكَ بِاسْمِ رَبِّ الْجُنُودِ إِلَهِ صُفُوفِ إِسْرَائِيلَ الَّذِينَ عَيَّرْتَهُمْ.

هَذَا الْيَوْمَ يَحْبِسُكَ الرَّبُّ فِي يَدِي، فَأَقْتُلُكَ وَأَقْطَعُ رَأْسَكَ. وَأَعْطِي جُثَّتَ 46 جَيْشِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ هَذَا الْيَوْمَ لَطُيُورِ السَّمَاءِ وَحَيَوَانَاتِ الْأَرْضِ. فَتَعْلَمُ كُلُّ الْأَرْضِ أَنَّهُ يُوجَدُ إِلَهٌ لِإِسْرَائِيلَ.

وَتَعْلَمُ هَذِهِ الْجَمَاعَةُ كُلُّهَا أَنَّهُ لَيْسَ بِسِنْفٍ وَلَا بِرُمَحٍ يُخْلِصُ الرَّبُّ، لِأَنَّ 47 «الْحَرْبَ لِلرَّبِّ وَهُوَ يَدْفَعُكُمْ لِيَدِنَا.

وَكَانَ لَمَّا قَامَ الْفِلِسْطِينِيُّ وَذَهَبَ وَتَقَدَّمَ لِلِقَاءِ دَاوُدَ أَنَّ دَاوُدَ أَسْرَعَ 48 وَرَكَضَ نَحْوَ الصَّفِّ لِلِقَاءِ الْفِلِسْطِينِيِّ.

وَمَدَّ دَاوُدُ يَدَهُ إِلَى الْكِنْفِ وَأَخَذَ مِنْهُ حَجَرًا وَرَمَاهُ بِالْمَقْلَاعِ، وَضَرَبَ 49 الْفِلِسْطِينِيَّ فِي جَبْهَتِهِ، فَارْتَنَزَ الْحَجَرُ فِي جَبْهَتِهِ، وَسَقَطَ عَلَى وَجْهِهِ إِلَى الْأَرْضِ.

فَقَمَّمَ دَاوُدُ مِنَ الْفِلِسْطِينِيِّ بِالْمَقْلَاعِ وَالْحَجَرِ، وَضَرَبَ الْفِلِسْطِينِيَّ 50 وَقَتْلَهُ. وَلَمْ يَكُنْ سِنْفٌ بِيَدِ دَاوُدَ.

فَرَكَضَ دَاوُدَ وَوَقَفَ عَلَى الْفِلِسْطِينِيِّ وَأَخَذَ سِنْفَهُ وَأَخْتَرَطَهُ مِنْ عُنْدِهِ 51 وَقَتْلَهُ وَقَطَعَ بِهِ رَأْسَهُ. فَلَمَّا رَأَى الْفِلِسْطِينِيُّونَ أَنَّ جَبَارَهُمْ قَدْ مَاتَ هَرَبُوا.

فَقَامَ رَجُلٌ إِسْرَائِيلِيٌّ وَيَهُوذَاٌّ وَهَتَفُوا وَلَجُّوا الْفِلِسْطِينِيِّينَ حَتَّى مَجِيئِكَ 52 إِلَى الْوَادِي، وَحَتَّى أَبْوَابِ عَقْرُونَ. فَسَقَطَتْ قَتْلَى الْفِلِسْطِينِيِّينَ فِي طَرِيقِ شَعْرَايِمَ إِلَى جَبَّتْ وَإِلَى عَقْرُونَ.

لَمْ رَجِعْ بَنُو إِسْرَائِيلَ مِنَ الْأَخْتِمَاءِ وَرَاءَ الْفِلِسْطِينِيِّينَ وَنَهَبُوا مَحَلَّتَهُمْ 53

وَأَخَذَ دَاوُدُ رَأْسَ الْفِلِسْطِينِيِّ وَأَتَى بِهِ إِلَى أُورُشَلِيمَ، وَوَضَعَ أَدَوَاتِهِ فِي 54 خَبِئَتِهِ.

وَلَمَّا رَأَى شَاوُلُ دَاوُدَ خَارِجًا لِلِقَاءِ الْفِلِسْطِينِيِّ قَالَ لِأَبْنَيْزَ رَئِيسِ الْجَيْشِ 55 أَبْنُ مَنْ هَذَا الْغَلَامُ يَا أَبْنَيْزَ؟ فَقَالَ أَبْنَيْزَ: «وَحَيَاتِكَ أَيُّهَا الْمَلِكُ لَسْتُ». «أَعْلَمُ.

«فَقَالَ الْمَلِكُ: «أَسْأَلُ أَبْنُ مَنْ هَذَا الْغَلَامُ 56

وَلَمَّا رَجَعَ دَاوُدُ مِنْ قَتْلِ الْفِلِسْطِينِيِّ أَخَذَهُ أَبْنَيْزَ وَأَحْضَرَهُ أَمَامَ شَاوُلَ 57 وَرَأْسَ الْفِلِسْطِينِيِّ بِيَدِهِ.

فَقَالَ لَهُ شَاوُلُ: «أَبْنُ مَنْ أَنْتَ يَا غَلَامُ؟» فَقَالَ دَاوُدُ: «أَبْنُ عَبْدِكَ يَسَّى 58 «الْبَيْتِلَحْمِيِّ.

## 1 Samuel 18:1

وَكَانَ لَمَّا فَرَعَ مِنَ الْكَلَامِ مَعَ شَاوُلَ أَنَّ نَفْسَ يُونَاثَانَ تَعَلَّقَتْ بِنَفْسِ 1 دَاوُدَ، وَأَحَبَّهُ يُونَاثَانُ كَنَفْسِهِ.

فَأَخَذَهُ شَاوُلُ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ وَلَمْ يَدْعُهُ يَرْجِعْ إِلَى بَيْتِ أَبِيهِ 2

وَقَطَعَ يُونَاثَانُ وَدَاوُدَ عَهْدًا لِأَنَّهُ أَحَبَّهُ كَنَفْسِهِ 3

وَخَلَعَ يُونَاثَانُ الْجُبَّةَ الَّتِي عَلَيْهِ وَأَعْطَاهَا لِدَاوُدَ مَعَ ثِيَابِهِ وَسِنْفِهِ وَقَوْسِهِ 4 وَمِنْطَقَتِهِ.

وَكَانَ دَاوُدُ يَخْرُجُ إِلَى حَيْثُمَا أَرْسَلَهُ شَاوُلُ. كَانَ يُفْلِحُ. فَجَعَلَهُ شَاوُلُ 5 عَلَى رِجَالِ الْحَرْبِ. وَحَسَنَ فِي أَغْنِي جَمِيعِ الشَّعْبِ وَفِي أَغْنِي عِبِيدِ شَاوُلَ أَيْضًا.

وَكَانَ عِنْدَ مَجِيئِهِمْ حِينَ رَجَعَ دَاوُدُ مِنْ قَتْلِ الْفِلِسْطِينِيِّ، أَنَّ النِّسَاءَ خَرَجَتْ 6 مِنْ جَمِيعِ مَدَنِ إِسْرَائِيلَ بِالْغِنَاءِ وَالرَّقْصِ لِلِقَاءِ شَاوُلَ الْمَلِكِ بِدُفُوفٍ وَبَقَرَحٍ وَبِمِثْلَانٍ.

فَأَجَابَتِ الْيَسَاءُ اللَّاعِبَاتِ وَقُلْنَ: «صَرَبَ شَاوُلُ الْوَفَةَ وَدَاوُدُ رِبَوَاتِهِ 7

فَأَحْتَمَى شَاوُلُ جِدًّا وَسَاءَ هَذَا الْكَلَامُ فِي عَيْنَيْهِ، وَقَالَ: «أَعْطَيْنِ دَاوُدَ 8  
«رِبَوَاتٍ وَأَمَّا أَنَا فَأَعْطَيْنِي الْأَلُوفَ! وَبَعْدُ فَقَطْ تَبْقَى لَهُ الْمَمْلَكَةُ

فَكَانَ شَاوُلُ يُعَايِنُ دَاوُدَ مِنْ ذَلِكَ الْيَوْمِ فَصَاعِدًا 9

وَكَانَ فِي الْغَدِ أَنَّ الرُّوحَ الرَّدِيءَ مِنْ قِبَلِ اللَّهِ أَفْتَحَمَ شَاوُلَ وَجَنَّهُ فِي 10  
وَسْطِ الْبَيْتِ. وَكَانَ دَاوُدُ يَضْرِبُ بِنِدِّهِ كَمَا فِي يَوْمِ فَيَوْمٍ، وَكَانَ  
الرُّمُحُ بِيَدِ شَاوُلَ.

«فَأَسْرَعَ شَاوُلُ الرُّمَحَ وَقَالَ: «أَضْرِبْ دَاوُدَ حَتَّى إِلَى الْأَحْاطِيطِ 11  
فَتَحْوِلَ دَاوُدُ مِنْ أَمَامِهِ مَرَّتَيْنِ

وَكَانَ شَاوُلُ يَخَافُ دَاوُدَ لِأَنَّ الرَّبَّ كَانَ مَعَهُ، وَقَدْ فَارَقَ شَاوُلَ 12

فَأَبْعَدَهُ شَاوُلُ عَنْهُ وَجَعَلَهُ لَهُ رَبِيسَ أَلْفٍ، فَكَانَ يَخْرُجُ وَيَدْخُلُ أَمَامَ 13  
الْشَّعْبِ.

وَكَانَ دَاوُدُ مُطْلِعًا فِي جَمِيعِ طُرُقِهِ وَالرَّبُّ مَعَهُ 14

فَلَمَّا رَأَى شَاوُلُ أَنَّهُ مُطْلِعٌ جِدًّا فَرَعَ مِنْهُ 15

وَكَانَ جَمِيعُ إِسْرَائِيلَ وَيَهُوذَا يُحِبُّونَ دَاوُدَ لِأَنَّهُ كَانَ يَخْرُجُ وَيَدْخُلُ 16  
أَمَامَهُمْ.

وَقَالَ شَاوُلُ لِدَاوُدَ: «هُوَذَا ابْنَتِي الْكَبِيرَةُ مُيْرَبٌ أُعْطِيكَ إِثَّاها أَمْرًا 17  
إِنَّمَا كُنْ لِي ذَا بَأْسٍ وَخَارِبٌ حُرُوبِ الرَّبِّ». فَإِنَّ شَاوُلَ قَالَ: «لَا تَكُنْ يَدِي  
«عَلَيْهِ، بَلْ لِيَتَكُنْ عَلَيْهِ يَدُ الْفِلِسْطِينِيِّينَ

فَقَالَ دَاوُدُ لَشَاوُلَ: «مَنْ أَنَا، وَمَا هِيَ حَيَاتِي وَعَشِيرَةُ أَبِي فِي إِسْرَائِيلَ 18  
«حَتَّى أَكُونَ صِبْهُرَ الْمَلِكِ؟

وَكَانَ فِي وَهْتٍ إِعْطَاءِ مِيرَبَ ابْنَةِ شَاوُلَ لِدَاوُدَ أَنَّهَا أُعْطِيَتْ لِعَدْرِينِيلَ 19  
الْمَحُولِي أَمْرًا.

وَمِيقَالُ ابْنَةُ شَاوُلَ أَحْبَبَتْ دَاوُدَ، فَأَخْبَرُوا شَاوُلَ، فَحَسَنَ الْأَمْرُ فِي 20  
عَيْنَيْهِ.

وَقَالَ شَاوُلُ: «أَعْطِيهِ إِثَّاها فَتَكُونُ لَهُ شَرَكًا وَتَكُونُ يَدُ الْفِلِسْطِينِيِّينَ 21  
«عَلَيْهِ». وَقَالَ شَاوُلُ لِدَاوُدَ ثَانِيَةً: «صَاهِرُنِي الْيَوْمَ

وَأَمَرَ شَاوُلَ عِيبْدَهُ: «تَكَلَّمُوا مَعَ دَاوُدَ سِرًّا قَائِلِينَ: هُوَذَا قَدْ سُرَّ بِكَ 22  
«الْمَلِكُ، وَجَمِيعَ عِيبْدِهِ قَدْ أَحْبَبُوكَ. فَالآنَ صَاهِرِ الْمَلِكَ

فَتَكَلَّمْ عِيبْدُ شَاوُلَ فِي أُذُنِي دَاوُدَ بِهَذَا الْكَلَامِ. فَقَالَ دَاوُدُ: «هَلْ هُوَ 23  
«مُسْتَخَفٌّ فِي أَغْنِيَتِكُمْ مُصَاهِرَةَ الْمَلِكِ وَأَنَا رَجُلٌ مِسْكِينٌ وَحَقِيرٌ؟

«فَأَخْبَرَ شَاوُلَ عِيبْدَهُ قَائِلِينَ: «بِمِثْلِ هَذَا الْكَلَامِ تَكَلَّمْ دَاوُدُ 24

فَقَالَ شَاوُلُ: «هَكَذَا تَقُولُونَ لِدَاوُدَ: لَيْسَتْ مَسْرَّةُ الْمَلِكِ بِالْمَهْرِ، بَلْ بِمِنَّةِ 25  
غُلْفَةٍ مِنَ الْفِلِسْطِينِيِّينَ لِإِثْنِاقَامٍ مِنْ أَغْدَاءِ الْمَلِكِ». وَكَانَ شَاوُلُ يَتَفَكَّرُ  
أَنْ يَوْفِعَ دَاوُدَ بِيَدِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ

فَأَخْبَرَ عِيبْدَهُ دَاوُدَ بِهَذَا الْكَلَامِ، فَحَسَنَ الْكَلَامُ فِي عَيْنِي دَاوُدَ أَنْ يُصَاهِرَ 26  
الْمَلِكَ. وَلَمْ تَكْمَلِ الْأَيَّامَ

، حَتَّى قَامَ دَاوُدُ وَذَهَبَ هُوَ وَرَجَالُهُ وَقَتَلَ مِنَ الْفِلِسْطِينِيِّينَ مِئَتَيْ رَجُلٍ 27  
وَأَتَى دَاوُدَ بِغُلْفِهِمْ فَأَكْمَلُوا لِلْمَلِكِ لِمُصَاهَرَةِ الْمَلِكِ. فَأَعْطَاهُ شَاوُلُ  
مِيقَالَ ابْنَتَهُ أَمْرًا.

فَرَأَى شَاوُلُ وَعَلِمَ أَنَّ الرَّبَّ مَعَ دَاوُدَ. وَمِيقَالُ ابْنَةُ شَاوُلَ كَانَتْ تُحِبُّهُ 28

وَعَادَ شَاوُلُ يَخَافُ دَاوُدَ بَعْدُ، وَصَارَ شَاوُلُ عَدُوًّا لِدَاوُدَ كُلَّ الْأَيَّامِ 29

وَخَرَجَ أَقْطَابُ الْفِلِسْطِينِيِّينَ. وَمِنْ حِينَ خُرُوجِهِمْ كَانَ دَاوُدُ يُفْلِحُ أَكْثَرَ 30  
مِنْ جَمِيعِ عِيبْدِ شَاوُلَ، فَتَوَقَّرَ أَسْمُهُ جِدًّا

## 1 Samuel 19:1

وَكَلَّمَ شَاوُلُ يُونَاثَانَ ابْنَهُ وَجَمِيعَ عِيبْدِهِ أَنْ يَقُولُوا دَاوُدَ 1

:وَأَمَّا يُونَاثَانُ بْنُ شَاوُلَ فَسَرَّ بِدَاوُدَ جِدًّا. فَأَخْبَرَ يُونَاثَانَ دَاوُدَ قَائِلًا 2  
:شَاوُلُ أَبِي مُلْتَمِسٌ قَتْلَكَ، وَالآنَ فَاحْتَفِظْ عَلَى نَفْسِكَ إِلَى الصَّبَاحِ  
وَأَقِمْ فِي خَفِيَّةٍ وَاخْتَبِئْ

:وَأَنَا أَخْرُجُ وَأَقِفُ بِجَانِبِ أَبِي فِي الْحَقْلِ الَّذِي أَنْتَ فِيهِ، وَأُكَلِّمُ أَبِي عَنْكَ 3  
«وَأَرَى مَاذَا يَصِيرُ وَأَخْبِرُكَ

وَتَكَلَّمَ يُونَاثَانُ عَنْ دَاوُدَ حَسَنًا مَعَ شَاوُلَ أَبِيهِ وَقَالَ لَهُ: «لَا يُخْطِئُ الْمَلِكُ 4  
إِلَى عَبْدِهِ دَاوُدَ، لِأَنَّهُ لَمْ يُخْطِئْ إِلَيْكَ، وَلِأَنَّ أَعْمَالَهُ حَسَنَةٌ لَكَ جِدًّا

فَهَرَبَ دَاوُدُ وَجَاءَ إِلَى صَمُوئِيلَ فِي الرَّامَةِ وَأَخْبَرَهُ بِكُلِّ مَا عَمِلَ 18  
بِهِ شَاوُلُ. وَذَهَبَ هُوَ وَصَمُوئِيلُ وَأَقَامَا فِي نَايُوتَ

فَائَهُ وَضَعَ نَفْسَهُ بِيَدِهِ وَقَتَلَ الْفِلِسْطِينِيِّ فَصَنَعَ الرَّبُّ خَلَاصًا عَظِيمًا 5  
لِجَمِيعِ إِسْرَائِيلَ. أَنْتَ رَأَيْتَ وَفَرَحْتَ. فَلِمَذَا تُخْطِئُ إِلَى نَمِ بَرِيءٍ يَقْتُلُ  
«دَاوُدَ بِلَا سَبَبٍ؟»

«فَأَخْبَرَ شَاوُلَ وَقِيلَ لَهُ: «هُوَ دَاوُدُ فِي نَايُوتَ فِي الرَّامَةِ» 19

«فَسَمِعَ شَاوُلُ لَصَوْتِ يُونَاثَانَ، وَخَلَفَ شَاوُلُ: «حَيَّ هُوَ الرَّبُّ لَا يَقْتُلُ 6

، فَأَرْسَلَ شَاوُلُ رُسُلًا لِأَخْذِ دَاوُدَ. وَلَمَّا رَأَوْا جَمَاعَةَ الْأَنْبِيَاءِ يَتَنَبَّأُونَ 20  
وَصَمُوئِيلَ وَاقِفًا رَئِيسًا عَلَيْهِمْ، كَانَ رُوحُ اللَّهِ عَلَى رُسُلِ شَاوُلَ  
فَتَنَبَّأُوا هُمْ أَيْضًا

فَدَعَا يُونَاثَانُ دَاوُدَ وَأَخْبَرَهُ يُونَاثَانُ بِجَمِيعِ هَذَا الْكَلَامِ. ثُمَّ جَاءَ يُونَاثَانُ 7  
بِدَاوُدَ إِلَى شَاوُلَ فَكَانَ أَمَامَهُ كَأَمْسٍ وَمَا قَبْلَهُ

وَأَخْبَرُوا شَاوُلَ، فَأَرْسَلَ رُسُلًا آخَرِينَ، فَتَنَبَّأُوا هُمْ أَيْضًا. ثُمَّ عَادَ 21  
شَاوُلُ فَأَرْسَلَ رُسُلًا ثَالِثَةً، فَتَنَبَّأُوا هُمْ أَيْضًا

وَعَادَتْ الْحَرْبُ تَخْذُتُ، فَخَرَجَ دَاوُدُ وَحَارَبَ الْفِلِسْطِينِيِّينَ وَضَرَبَهُمْ 8  
ضَرْبَةً عَظِيمَةً فَهَرَبُوا مِنْ أَمَامِهِ

فَذَهَبَ هُوَ أَيْضًا إِلَى الرَّامَةِ وَجَاءَ إِلَى الْبَيْتِ الْعَظِيمَةِ الَّتِي عِنْدَ سِيحُو 22  
وَسَأَلَ وَقَالَ: «أَيْنَ صَمُوئِيلُ وَدَاوُدُ؟» فَقِيلَ: «هَاهُمَا فِي نَايُوتَ فِي  
الرَّامَةِ».

وَكَانَ الرُّوحُ اللَّدِيءُ مِنْ قَبْلِ الرَّبِّ عَلَى شَاوُلَ وَهُوَ جَالِسٌ فِي بَيْتِهِ 9  
وَرُمَحُهُ بِيَدِهِ، وَكَانَ دَاوُدُ يَضْرِبُ بِالْيَدِ

، فَذَهَبَ إِلَى هُنَاكَ إِلَى نَايُوتَ فِي الرَّامَةِ، فَكَانَ عَلَيْهِ أَيْضًا رُوحُ اللَّهِ 23  
فَكَانَ يَذْهَبُ وَيَتَنَبَّأُ حَتَّى جَاءَ إِلَى نَايُوتَ فِي الرَّامَةِ

فَالْتَمَسَ شَاوُلُ أَنْ يَطْعَنَ دَاوُدَ بِالرُّمَحِ حَتَّى إِلَى الْخَائِطِ، فَقَرَّرَ مِنْ أَمَامِ 10  
شَاوُلَ فَضْرَبَ الرُّمَحُ إِلَى الْخَائِطِ، فَهَرَبَ دَاوُدُ وَجَاءَ بِتِلْكَ اللَّيْلَةِ

فَخَلَعَ هُوَ أَيْضًا ثِيَابَهُ وَتَنَبَّأَ هُوَ أَيْضًا أَمَامَ صَمُوئِيلَ، وَأَنْظَرَ حُزْنًا 24  
ذَلِكَ الْيَوْمَ كُلَّهُ وَكُلَّ اللَّيْلِ. لِذَلِكَ يَقُولُونَ: «أَشَاوُلُ أَيْضًا بَيْنَ  
الرَّامَةِ؟».

فَأَرْسَلَ شَاوُلُ رُسُلًا إِلَى بَيْتِ دَاوُدَ لِيُرَاقِبُوهُ وَيَقْتُلُوهُ فِي الصَّبَاحِ 11  
فَأَخْبَرَتْ دَاوُدَ مِيكَالُ أَمْرَهُ قَائِلَةً: «إِنْ كُنْتَ لَا تَنْجُو بِنَفْسِكَ هَذِهِ  
«اللَّيْلَةَ فَإِنَّكَ تُقْتَلُ غَدًا

## 1 Samuel 20:1

فَهَرَبَ دَاوُدُ مِنْ نَايُوتَ فِي الرَّامَةِ، وَجَاءَ وَقَالَ قُدَّامَ يُونَاثَانَ: «مَاذَا 1  
عَمِلْتُ؟ وَمَا هُوَ إِثْمِي؟ وَمَا هِيَ خَطِيئَتِي أَمَامَ أَبِيكَ حَتَّى يَطْلُبَ نَفْسِي؟

فَقَالَ لَهُ: «حَاشَا! لَا تَمُوتْ! هُوَذَا أَبِي لَا يَعْمَلُ أَمْرًا كَبِيرًا وَلَا أَمْرًا 2  
صَغِيرًا إِلَّا وَيُخْبِرُنِي بِهِ. وَلِمَذَا يُخْفِي عَنِّي أَبِي هَذَا الْأَمْرَ؟ لَيْسَ  
كَذَا».

فَأَخَذَتْ مِيكَالُ التَّرَافِيمَ وَوَضَعَتْهُ فِي الْفِرَاشِ، وَوَضَعَتْ لُبْدَةً الْمِعْزَى 13  
تَحْتَ رَأْسِهِ وَغَطَّتْهُ بِثَوْبٍ

فَخَلَفَ أَيْضًا دَاوُدُ وَقَالَ: «إِنَّ أَبَاكَ قَدْ عَلِمَ أَنِّي قَدْ وَجَدْتُ نِعْمَةً فِي 3  
عَيْنَيْكَ، فَقَالَ: لَا يَعْلَمُ يُونَاثَانُ هَذَا لِئَلَّا يَغْتَمَّ. وَلَكِنْ حَيَّ هُوَ الرَّبُّ  
«وَحَيَّةٌ هِيَ نَفْسُكَ، إِنَّهُ كَخَطْوَةِ بَيْتِي وَبَيْنَ الْمَوْتِ

«وَأَرْسَلَ شَاوُلُ رُسُلًا لِأَخْذِ دَاوُدَ، فَقَالَتْ: «هُوَ مَرِيضٌ 14

ثُمَّ أَرْسَلَ شَاوُلُ الرُّسُلَ لِيَرَوْا دَاوُدَ قَائِلًا: «أَصْنَعُوا بِهِ إِلَيَّ عَلَى الْفِرَاشِ 15  
«لَكِي أَقْتُلَهُ».

فَجَاءَ الرُّسُلُ وَإِذَا فِي الْفِرَاشِ التَّرَافِيمُ وَلُبْدَةُ الْمِعْزَى تَحْتَ رَأْسِهِ 16  
فَقَالَ شَاوُلُ لِمِيكَالَ: «لِمَذَا خَدَعْتَنِي، فَأَطْلَقْتَ عَدُوِّي حَتَّى نَجَا؟» فَقَالَتْ 17  
«مِيكَالُ لِشَاوُلَ: «هُوَ قَالَ لِي: أَطْلِقِينِي، لِمَذَا أَقْتُلُكِ؟»

«فَقَالَ يُونَاثَانُ لِدَاوُدَ: «مَهْمَا تَقُلْ نَفْسُكَ أَفْعَلُهُ لَكَ 4

فَقَالَ دَاوُدُ لِيُونَاثَانَ: «هُوَذَا الشَّهْرُ غَدًا جِئْنَا أَجْلِسُ مَعَ الْمَلِكِ لِلْأَكْلِ 5  
وَلَكِنْ أَرْسَلَنِي فَأَخْبَتَنِي فِي الْحَقْلِ إِلَى مَسَاءِ الْيَوْمِ الثَّلَاثِ

وَإِذَا اقْتَفَدَنِي أَبُوكَ، فَقُلْ: قَدْ طَلَبَ دَاوُدُ مَنِّي طَلْبَةً أَنْ يَرْكُضَ إِلَى بَيْتِ  
لَحْمِ مَدِينَتِهِ، لِأَنَّ هُنَاكَ ذَبِيحَةَ سَنَوِيَّةٍ لِكُلِّ الْعَشِيرَةِ

وَجِبْنَيْدُ أَرْسِلُ الْغُلَامَ قَائِلًا: اذْهَبِ الْتَقِطِ السِّهَامَ. فَإِنْ قُلْتَ لِلْغُلَامِ: هُوَذَا  
السِّهَامُ دُونَكَ فُجَائِيًا، خُذْهَا. فَتَعَالَ، لِأَنَّ لَكَ سَلَامًا. لَا يُوْجَدُ شَيْءٌ  
حَيْثُ هُوَ الرَّبُّ

فَإِنْ قَالَ هَكَذَا: حَسَنًا. كَانَ سَلَامٌ لِعَبْدِكَ. وَلَكِنْ إِنْ اغْتَاطَ غَيْظًا، فَاعْلَمْ  
أَنَّهُ قَدْ أَعَدَّ الشَّرَّ عِنْدَهُ

وَلَكِنْ إِنْ قُلْتَ هَكَذَا لِلْغُلَامِ: هُوَذَا السِّهَامُ دُونَكَ فَصَاعِدًا. فَادْهَبْ، لِأَنَّ  
الرَّبَّ قَدْ أَطْلَقَكَ

فَفَعَلْتُ مَعْرُوفًا مَعَ عَبْدِكَ، لِأَنَّكَ بَعْدَ الرَّبِّ أَدْخَلْتَ عَبْدَكَ مَعَكَ. وَإِنْ  
«كَانَ فِيَّ إِثْمٌ فَأَقْتُلْنِي أَنْتَ، وَلِمَاذَا تَأْتِي بِي إِلَى أَبِيكَ؟»

وَأَمَّا الْكَلَامُ الَّذِي تَكَلَّمْنَا بِهِ أَنَا وَأَنْتَ، فَهُوَذَا الرَّبُّ بَيْنِي وَبَيْنَكَ إِلَى  
«الْأَبَدِ»

فَقَالَ يُونَثَانُ: «حَاشَا لَكَ! لِأَنَّهُ لَوْ عَلِمْتُ أَنَّ الشَّرَّ قَدْ أَعَدَّ عِنْدَ أَبِي لِيَأْتِي  
«عَلَيْكَ، أَفَمَا كُنْتُ أَخْبِرُكَ بِهِ؟»

فَاخْتَبَأَ دَاوُدُ فِي الْحَقْلِ. وَكَانَ الشَّهْرُ، فَجَلَسَ الْمَلِكُ عَلَى الطَّعَامِ لِيَأْكُلَ

«فَقَالَ دَاوُدُ لِيُونَثَانُ: «مَنْ يُخْبِرُنِي إِنْ جَاءَ بِكَ أَبُوكَ شَيْئًا قَاسِيًا؟»

فَجَلَسَ الْمَلِكُ فِي مَوْضِعِهِ حَسَبَ كُلِّ مَرَّةٍ عَلَى مَجْلِسٍ عِنْدَ الْحَائِطِ. وَقَامَ  
يُونَثَانُ وَجَلَسَ أَبْنِيَّ إِلَى جَانِبِ شَاوُلَ، وَخَلَا مَوْضِعُ دَاوُدَ

فَقَالَ يُونَثَانُ لِدَاوُدَ: «تَعَالَ نَخْرُجْ إِلَى الْحَقْلِ». فَخَرَجَا كِلَاهُمَا إِلَى  
الْحَقْلِ

وَلَمْ يَقُلْ شَاوُلُ شَيْئًا فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ، لِأَنَّهُ قَالَ: «لَعَلَّهُ عَارِضٌ. غَيْرُ طَاهِرٍ  
«هُوَ. إِنَّهُ لَيْسَ طَاهِرًا

وَقَالَ يُونَثَانُ لِدَاوُدَ: «يَارَبُّ إِلَهَ إِسْرَائِيلَ، مَتَى اخْتَبَرْتُ أَبِي مِثْلَ الْآنَ  
، غَدًا أَوْ بَعْدَ غَدٍ، فَإِنْ كَانَ خَيْرٌ لِدَاوُدَ وَلَمْ أَرْسِلْ جِبْنَيْدَ فَأَخْبِرْهُ

وَكَانَ فِي الْغَدِ الثَّانِي مِنَ الشَّهْرِ أَنَّ مَوْضِعَ دَاوُدَ خَلَا، فَقَالَ شَاوُلُ  
«لِيُونَثَانُ أَبْنِي: «لِمَاذَا لَمْ يَأْتِ ابْنُ يَسَى إِلَى الطَّعَامِ لَا أَمْسَ وَلَا الْيَوْمَ؟»

، فَهَكَذَا يَفْعَلُ الرَّبُّ لِيُونَثَانُ وَهَكَذَا يَزِيدُ. وَإِنْ اسْتَحْسَنَ أَبِي الشَّرَّ نَحْوِكَ  
فَأَتِي أَخْبِرْكَ وَأَطْلِقْكَ فَتَذْهَبُ بِسَلَامٍ. وَلَكِنْ الرَّبُّ مَعَكَ كَمَا كَانَ مَعَ  
أَبِي.

، فَأَجَابَ يُونَثَانُ شَاوُلَ: «إِنَّ دَاوُدَ طَلَبَ مَنِّي أَنْ يَذْهَبَ إِلَى بَيْتِ لَحْمِ

، وَلَا وَأَنَا حَيٌّ بَعْدُ تُصْنَعُ مَعِيَ إِحْسَانُ الرَّبِّ حَتَّى لَا أَمُوتَ

وَقَالَ: أَطْلُقْنِي لِأَنَّ عِنْدَنَا ذَبِيحَةَ عَشِيرَةٍ فِي الْمَدِينَةِ، وَقَدْ أَوْصَانِي  
أَخِي بِذَلِكَ. وَالْآنَ إِنْ وَجَدْتُ نِعْمَةً فِي عَيْنَيْكَ فَدَعْني أَفْلِتُ وَأَرَى  
«إِخْوَتِي. لِذَلِكَ لَمْ يَأْتِ إِلَى مَائِدَةِ الْمَلِكِ

بَلْ لَا تَقْطَعْ مَعْرُوفَكَ عَنْ بَيْتِي إِلَى الْأَبَدِ، وَلَا جِئِ يَقْطَعْ الرَّبُّ أَغْدَاءَ  
«دَاوُدَ جَمِيعًا عَنْ وَجْهِ الْأَرْضِ

فَحَمِي غَضِبَ شَاوُلُ عَلَى يُونَثَانُ وَقَالَ لَهُ: «يَا ابْنُ الْمُنْعَوِجَةِ  
الْمُتَمَرِّدَةِ، أَمَا عَلِمْتَ أَنَّكَ قَدْ اخْتَرْتَ ابْنَ يَسَى لِخُرْبِكَ وَخُرْبِي عَوْرَةَ  
أُمِّكَ؟»

«فَعَاهَدَ يُونَثَانُ بَيْتَ دَاوُدَ وَقَالَ: «لِيَطْلُبِ الرَّبُّ مِنْ يَدِ أَغْدَاءِ دَاوُدَ

لِأَنَّهُ مَا دَامَ ابْنُ يَسَى حَيًّا عَلَى الْأَرْضِ لَا تَنْتَبِثُ أَنْتَ وَلَا مَمْلَكَتُكَ  
«وَالْآنَ أَرْسِلْ وَأَنْتَ بِهِ إِلَيَّ لِأَنَّهُ ابْنُ الْمَوْتِ هُوَ

ثُمَّ عَادَ يُونَثَانُ وَاسْتَخْلَفَ دَاوُدَ بِمَحَبَّتِهِ لَهُ لِأَنَّهُ أَحَبَّهُ مَحَبَّةً نَفْسِهِ

وَقَالَ لَهُ يُونَثَانُ: «غَدًا الشَّهْرُ، فَتُقَفِّدُ لِأَنَّ مَوْضِعَكَ يَكُونُ خَالِيًا

«فَأَجَابَ يُونَثَانُ شَاوُلَ أَبَاهُ وَقَالَ لَهُ: «لِمَاذَا يُقْتَلُ؟ مَاذَا عَمِلَ؟»

وَفِي الْيَوْمِ الثَّلَاثِ نَزَلَ سَرِيعًا وَتَأْتِي إِلَى الْمَوْضِعِ الَّذِي اخْتَبَأَتْ فِيهِ  
يَوْمَ الْعَمَلِ، وَتَجْلِسُ بِجَانِبِ حَجَرِ الْأَفْتِرَاقِ

فَصَابِي شَاوُلُ الرُّمَحَ نَحْوَهُ لِيَطْعَنَهُ، فَعَلِمَ يُونَثَانُ أَنَّ أَبَاهُ قَدْ عَزَمَ  
«عَلَى قَتْلِ دَاوُدَ

وَأَنَا أُرْمِي ثَلَاثَةَ سِهَامٍ إِلَى جَانِبِهِ كَأَنِّي أُرْمِي غَرَضًا

فَقَامَ يُونَثَانُ عَنِ الْمَائِدَةِ بِخَمَوْ غَضِبَ وَلَمْ يَأْكُلْ خُبْزًا فِي الْيَوْمِ الثَّانِي  
مِنَ الشَّهْرِ، لِأَنَّهُ أَعْتَمَّ عَلَى دَاوُدَ، لِأَنَّ أَبَاهُ قَدْ أَخْرَاهُ

فَأَجَابَ دَاوُدُ الْكَاهِنَ وَقَالَ لَهُ: «إِنَّ الْبَسَاءَ قَدْ مُنِعَتْ عَنَّا مُنْذُ امْسَ وَمَا 5  
قَبْلَهُ عِنْدَ خُرُوجِي، وَامْتِنَعَهُ الْعِلْمَانُ مُقَدَّسَةً. وَهُوَ عَلَى تَوَعٍ مُحَلَّلٌ  
». «وَالْيَوْمَ أَيْضًا يَتَقَدَّسُ بِالْآنِيَةِ».

فَأَعْطَاهُ الْكَاهِنُ الْمُقَدَّسَ، لِأَنَّهُ لَمْ يَكُنْ هُنَاكَ خُبْزٌ إِلَّا خُبْزُ الْوُجُوهِ 6  
الْمَرْفُوعِ مِنْ أَمَامِ الرَّبِّ لِكَيْ يُوضَعَ خُبْزٌ سَخُنَ فِي يَوْمِ أَخْذِهِ

، وَكَانَ هُنَاكَ رَجُلٌ مِنْ عِبِيدِ شَاوُلَ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ مَخْصُورًا أَمَامَ الرَّبِّ 7  
أَسْمُهُ دَوَاغُ الْأَدُومِيُّ رَئِيسُ رُغَاةِ شَاوُلَ

وَقَالَ دَاوُدُ لِأَخِيمَالِكَ: «أَفَمَا يُوجَدُ هُنَا تَحْتَ يَدِكَ رُمَحٌ أَوْ سَيْفٌ، لِأَنِّي 8  
لَمْ أَخُذْ بِيَدِي سَيْفِي وَلَا سِلَاحِي لِأَنَّ الْمَلِكَ كَانَ مُعْجَلًا؟

، فَقَالَ الْكَاهِنُ: «إِنَّ سَيْفَ جُلْيَاتِ الْفِلِسْطِينِيِّ الَّذِي قَتَلْتَهُ فِي وَادِي الْبَطْمِ 9  
هَذَا هُوَ مَلْفُوفٌ فِي ثَوْبٍ خَلْفَ الْأَفُودِ، فَإِنْ شِئْتَ أَنْ تَأْخُذَهُ فَخُذْهُ، لِأَنَّهُ  
. «لَيْسَ آخَرُ سِوَاهُ هُنَا». فَقَالَ دَاوُدُ: «لَا يُوجَدُ مِثْلُهُ، أَعْطِنِي إِيَّاهُ».

وَقَامَ دَاوُدُ وَهَرَبَ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ مِنْ أَمَامِ شَاوُلَ وَجَاءَ إِلَى أَخِيشَ 10  
مَلِكِ جَثَ.

فَقَالَ عِبِيدُ أَخِيشَ لَهُ: «أَلَيْسَ هَذَا دَاوُدُ مَلِكِ الْأَرْضِ؟ أَلَيْسَ لِهَذَا كَرَنٌ 11  
. «يُعْتَبَرُ فِي الرُّقُصِ قَائِلَاتٍ: صَرَبَ شَاوُلُ أَلُوفَهُ وَدَاوُدُ رُبُوتِهِ؟

فَوَضَعَ دَاوُدُ هَذَا الْكَلَامَ فِي قَلْبِهِ وَخَافَ جَدًّا مِنْ أَخِيشَ مَلِكِ جَثَ 12

فَعَبَّرَ عَقْلَهُ فِي أَغْنِيهِمْ، وَتَظَاهَرَ بِالْجُنُودِ بَيْنَ أُنْدِيهِمْ، وَأَخَذَ يُخْرِشُ 13  
عَلَى مَصَارِيحِ الْبَابِ وَيُسِيلُ رِيقَهُ عَلَى لِحْيَتِهِ

فَقَالَ أَخِيشَ لِعَبِيدِهِ: «هُذَا تَرَوْنَ الرَّجُلَ مَجْنُونًا، فَلِمَاذَا تَأْتُونَ بِهِ إِلَيَّ؟ 14

الْعَلِيِّ مُحْتَاجٍ إِلَى مَجَانِينَ حَتَّى أَنْتَبِهُ بِهَذَا لِيَتَجَنَّنَ عَلَيَّ؟ أَهَذَا يَدْخُلُ 15  
. «بَيْتِي؟»

## 1 Samuel 22:1

فَدَهَبَ دَاوُدُ مِنْ هُنَاكَ وَنَجَا إِلَى مَغَارَةِ عَدْلَامَ. فَلَمَّا سَمِعَ إِخْوَتُهُ وَجَمِيعُ 1  
بَيْتِ أَبِيهِ نَزَلُوا إِلَيْهِ إِلَى هُنَاكَ

وَاجْتَمَعَ إِلَيْهِ كُلُّ رَجُلٍ مُتَضَائِقٍ، وَكُلُّ مَنْ كَانَ عَلَيْهِ دَيْنٌ، وَكُلُّ رَجُلٍ 2  
مَرَّ النَّفْسِ، فَكَانَ عَلَيْهِمْ رَئِيسًا. وَكَانَ مَعَهُ نَحْوُ أَرْبَعِ مِائَةِ رَجُلٍ

وَكَانَ فِي الصَّبَاحِ أَنَّ يُونَاثَانَ خَرَجَ إِلَى الْحَقْلِ إِلَى مِيعَادِ دَاوُدَ، وَغُلَامٌ 35  
صَغِيرٌ مَعَهُ

وَقَالَ لِغُلَامِهِ: «ارْكُضِ الْقُطْبَ السَّهْمِ الَّذِي أَنَا رَامِيهَا». وَبَيْنَمَا الْغُلَامُ 36  
رَاكِضٌ رَمَى السَّهْمَ حَتَّى جَاوَزَهُ

وَلَمَّا جَاءَ الْغُلَامُ إِلَى مَوْضِعِ السَّهْمِ الَّذِي رَمَاهُ يُونَاثَانُ، نَادَى يُونَاثَانُ 37  
. «وَرَاءَ الْغُلَامِ وَقَالَ: «أَلَيْسَ السَّهْمُ ذُنُوكَ فَصَاعِدًا؟

وَنَادَى يُونَاثَانُ وَرَاءَ الْغُلَامِ قَائِلًا: «أَعَجَلَ. أَسْرِعْ. لَا تَقِفْ». فَالْتَقَطَ 38  
غُلَامٌ يُونَاثَانَ السَّهْمَ وَجَاءَ إِلَى سَيِّدِهِ

وَالْغُلَامُ لَمْ يَكُنْ يَعْلَمُ شَيْئًا، وَأَمَّا يُونَاثَانُ وَدَاوُدُ فَكَانَا يَعْلَمَانِ الْأَمْرَ 39

فَأَعْطَى يُونَاثَانَ سِلَاحَهُ لِلْغُلَامِ الَّذِي لَهُ وَقَالَ لَهُ: «أَذْهَبِ. ادْخُلْ بِهِ إِلَى 40  
. «الْمَدِينَةِ»

الْغُلَامُ ذَهَبَ وَدَاوُدُ قَامَ مِنْ جَانِبِ الْجُنُوبِ وَسَقَطَ عَلَى وَجْهِهِ إِلَى 41  
الْأَرْضِ وَسَجَدَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ. وَقَبَّلَ كُلُّ مِنْهُمَا صَاحِبَهُ، وَبَكَى كُلُّ  
مِنْهُمَا مَعَ صَاحِبِهِ حَتَّى رَادَ دَاوُدُ

فَقَالَ يُونَاثَانُ لِدَاوُدَ: «أَذْهَبِ بِسَلَامٍ لِأَنَّنَا كَلِمَتَا قَدْ حَلَفْنَا بِأَسْمِ الرَّبِّ قَائِلَيْنِ 42  
، الرَّبُّ يَكُونُ بَيْنِي وَبَيْنَكَ وَبَيْنَ نَسْلِي وَنَسْلِكَ إِلَى الْأَبَدِ». فَقَامَ وَذَهَبَ  
وَأَمَّا يُونَاثَانُ فَجَاءَ إِلَى الْمَدِينَةِ

## 1 Samuel 21:1

فَجَاءَ دَاوُدُ إِلَى ثَوْبٍ إِلَى أَخِيمَالِكَ الْكَاهِنِ، فَأَضْطَرَبَ أَخِيمَالِكَ عِنْدَ 1  
. «لِقَاءِ دَاوُدَ وَقَالَ لَهُ: «لِمَاذَا أَنْتَ وَحْدَكَ وَلَيْسَ مَعَكَ أَحَدٌ؟

فَقَالَ دَاوُدُ لِأَخِيمَالِكَ الْكَاهِنِ: «إِنَّ الْمَلِكَ أَمَرَنِي بِشَيْءٍ وَقَالَ لِي: لَا 2  
يُعْطَمُ أَحَدٌ شَيْئًا مِنَ الْأَمْرِ الَّذِي أَرْسَلْتُكَ فِيهِ وَأَمْرُكَ بِهِ، وَأَمَّا  
الْعِلْمَانُ فَقَدْ عَيَّنْتُ لَهُمُ الْمَوْضِعَ الْفُلَانِي وَالْفُلَانِي

وَالْآنَ فَمَاذَا يُوجَدُ تَحْتَ يَدِكَ؟ أَعْطِ خَمْسَ خُبْزَاتٍ فِي يَدِي أَوْ 3  
. «الْمَوْجُودِ»

فَأَجَابَ الْكَاهِنُ دَاوُدَ وَقَالَ: «لَا يُوجَدُ خُبْزٌ مُحَلَّلٌ تَحْتَ يَدِي، وَلَكِنْ يُوجَدُ 4  
. «خُبْزٌ مُقَدَّسٌ إِذَا كَانَ الْعِلْمَانُ قَدْ حَفِظُوا أَنْفُسَهُمْ لَا سِيَّامًا مِنَ الْبَسَاءِ

وَذَهَبَ دَاوُدُ مِنْ هُنَاكَ إِلَى مِصْفَاةِ مُوَابَ، وَقَالَ لِمَلِكِ مُوَابَ: «لِيُخْرِجْ 3  
«أَبِي وَأُمِّي إِلَيْكُمْ حَتَّى أَعْلَمَ مَاذَا يَصْنَعُ لِي اللَّهُ».

فَوَدَعَهُمَا عِنْدَ مَلِكِ مُوَابَ، فَأَقَامَا عِنْدَهُ كُلَّ أَيَّامِ إِقَامَةِ دَاوُدَ فِي الْحِصْنِ 4

فَقَالَ جَادُ النَّبِيُّ لِدَاوُدَ: «لَا تَقُمْ فِي الْحِصْنِ. أَذْهَبْ وَأَدْخُلْ أَرْضَ 5  
يَهُودَا». فَذَهَبَ دَاوُدُ وَجَاءَ إِلَى وَغْرِ حَارِثَ

وَسَمِعَ شَاوُلُ أَنَّهُ قَدْ اسْتَتَهَرَ دَاوُدُ وَالرِّجَالُ الَّذِينَ مَعَهُ. وَكَانَ شَاوُلُ مُقِيمًا 6  
فِي جَبْعَةَ تَحْتَ الْأَلَّةِ فِي الرَّامَةِ وَرُمُحُهُ بِيَدِهِ، وَجَمِيعُ عِبِيدِهِ وَفُوقًا  
لَدَيْهِ.

فَقَالَ شَاوُلُ لِعِبِيدِهِ الْوَاقِفِينَ لَدَيْهِ: «اسْمَعُوا يَا بَنِيَامِينَيُونَ: هَلْ يُغْطِيكُمْ 7  
جَمِيعُكُمْ أَنْ يَسِيَ خُفُولًا وَكُرُومًا؟ وَهَلْ يَجْعَلُكُمْ جَمِيعُكُمْ رُؤَسَاءَ  
الْوَفِّ وَرُؤَسَاءَ مَنَاتٍ

، حَتَّى فَتَنْتُمْ كُلَّكُمْ عَلَيَّ، وَلَيْسَ مَنْ يُخْبِرُنِي بِعَهْدِ أَبِي مَعَ ابْنِ يَسَى 8  
وَلَيْسَ مِنْكُمْ مَنْ يُخَرَّنُ عَلَيَّ أَوْ يُخْبِرُنِي بِأَنْ أَبِي قَدْ أَقَامَ عَبْدِي عَلَيَّ كِمْبًا  
«كَهَذَا الْيَوْمِ؟»

فَأَجَابَ دَوَاغُ الْأَدُومِيِّ الَّذِي كَانَ مُوَكَّلًا عَلَى عِبِيدِ شَاوُلَ وَقَالَ: «قَدْ 9  
رَأَيْتُ ابْنَ يَسَى آتِيًا إِلَى ثُوبَ إِلَى أَخِيمَالِكَ بْنِ أَخِيطُوبَ

». «فَسَأَلَ لَهُ مِنَ الرَّبِّ وَأَعْطَاهُ زَادًا. وَسَيِّفَ جُلِّيَّاتِ الْفِلِسْطِينِيِّ أَعْطَاهُ إِيَّاهُ 10

فَأَرْسَلَ الْمَلِكُ وَأَسْتَدْعَى أَخِيمَالِكَ بْنَ أَخِيطُوبَ الْكَاهِنَ وَجَمِيعَ بَنِي أَبِيهِ 11  
الْكَهَنَةِ الَّذِينَ فِي ثُوبَ، فَجَاءُوا كُلُّهُمْ إِلَى الْمَلِكِ

». «فَقَالَ شَاوُلُ: «اسْمَعُوا يَا ابْنُ أَخِيطُوبَ». فَقَالَ: «هَئِنَا يَا سَيِّدِي 12

فَقَالَ لَهُ شَاوُلُ: «لِمَاذَا فَتَنْتُمْ عَلَيَّ أَنْتَ وَابْنُ يَسَى بِإِعْطَائِكَ إِيَّاهُ خَبْرًا 13  
«وَسَيِّفًا، وَسَأَلْتُ لَهُ مِنَ اللَّهِ لِيَقُومَ عَلَيَّ كَامِنًا كَهَذَا الْيَوْمِ؟»

فَأَجَابَ أَخِيمَالِكَ الْمَلِكُ وَقَالَ: «وَمَنْ مِنْ جَمِيعِ عِبِيدِكَ مِثْلُ دَاوُدَ، أَمِينٌ 14  
وَصِهْرُ الْمَلِكِ وَصَاحِبُ سِرِّكَ وَمُكْرَمٌ فِي بَيْتِكَ؟»

فَهَلِ الْيَوْمِ ابْتَدَأْتُ أَسْأَلُ لَهُ مِنَ اللَّهِ؟ حَاشَا لِي! لَا يَنْسِبُ الْمَلِكُ شَيْئًا 15  
لِعَبْدِهِ وَلَا لَجَمِيعِ بَيْتِ أَبِي، لِأَنَّ عَبْدَكَ لَمْ يَعْلَمْ شَيْئًا مِنْ كُلِّ هَذَا  
«صَغِيرًا أَوْ كَبِيرًا».

». «فَقَالَ الْمَلِكُ: «مَوْتًا تَمُوتُ يَا أَخِيمَالِكَ أَنْتَ وَكُلُّ بَيْتِ أَبِيكَ 16

وَقَالَ الْمَلِكُ لِلسَّعَاةِ الْوَاقِفِينَ لَدَيْهِ: «دُورُوا وَأَقْتُلُوا كَهَنَةَ الرَّبِّ، لِأَنَّ 17  
يَدَهُمْ أَيْضًا مَعَ دَاوُدَ، وَلَا تَهْمُ عَلِمَا أَنَّهُ هَارَبَ وَلَمْ يُخْبِرُونِي». فَلَمْ يَرْضَ  
عَبِيدُ الْمَلِكِ أَنْ يَمْدُوا أَيْدِيَهُمْ لِيَقْتُلُوا بِكَهَنَةِ الرَّبِّ

فَقَالَ الْمَلِكُ لِدَوَاغٍ: «دُرْ أَنْتَ وَقَعْ بِالْكَهَنَةِ». فَدَارَ دَوَاغُ الْأَدُومِيُّ 18  
وَوَقَعَ هُوَ بِالْكَهَنَةِ، وَقَتَلَ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ خَمْسَةَ وَثَمَانِينَ رَجُلًا لَا بَسِي  
أَفُودَ كَتَّانٍ

وَضَرَبَ ثُوبَ مَدِينَةَ الْكَهَنَةِ بِحَدِّ السَّيْفِ. الرِّجَالُ وَالنِّسَاءُ وَالْأَطْفَالُ 19  
وَالرُّضْعُ وَالْثِّيرَانُ وَالْحَمِيرُ وَالْعَنَمُ بِحَدِّ السَّيْفِ

فَنَجَا وَلَدٌ وَاحِدٌ لِأَخِيمَالِكَ بْنِ أَخِيطُوبَ اسْمُهُ أَبِيثَارُ وَهَرَبَ إِلَى دَاوُدَ 20

وَأَخْبَرَ أَبِيثَارُ دَاوُدَ بِأَنَّ شَاوُلَ قَدْ قَتَلَ كَهَنَةَ الرَّبِّ 21

فَقَالَ دَاوُدُ لِأَبِيثَارَ: «عَلِمْتُ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ الَّذِي فِيهِ كَانَ دَوَاغُ 22  
الْأَدُومِيِّ هُنَاكَ، أَنَّهُ يُخْبِرُ شَاوُلَ. أَنَا سَبَبْتُ لِجَمِيعِ أَنْفُسِ بَيْتِ أَبِيكَ

أَقِمْ مَعِيَ. لَا تَخَفْ، لِأَنَّ الَّذِي يَطْلُبُ نَفْسِي يَطْلُبُ نَفْسَكَ، وَلَكِنَّكَ 23  
«عِنْدِي مَحْفُوظٌ».

## 1 Samuel 23:1

فَأَخْبَرُوا دَاوُدَ قَائِلِينَ: «هُذَا الْفِلِسْطِينِيُّونَ يُحَارِبُونَ قَعِيلَةَ وَيَهْتَهُونَ 1  
«الْيَبْيَادِ».

«فَسَأَلَ دَاوُدَ مِنَ الرَّبِّ قَائِلًا: «أَذْهَبُ وَأَضْرِبُ هَؤُلَاءِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ؟ 2  
«فَقَالَ الرَّبُّ لِدَاوُدَ: «أَذْهَبْ وَأَضْرِبِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ وَخَلِّصْ قَعِيلَةَ».

فَقَالَ رَجُلُ دَاوُدَ لَهُ: «هَا نَحْنُ هَهُنَا فِي يَهُودَا خَائِفُونَ، فَكَمْ بِالْحَرِيِّ 3  
«إِذَا ذَهَبْنَا إِلَى قَعِيلَةَ ضِدَّ صُفُوفِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ؟»

فَعَادَ أَيْضًا دَاوُدُ وَسَأَلَ مِنَ الرَّبِّ، فَأَجَابَهُ الرَّبُّ وَقَالَ: «فَمُ أَنْزِلْ إِلَى 4  
«قَعِيلَةَ، فَإِنِّي أَدْفَعُ الْفِلِسْطِينِيِّينَ لِيَدِكَ».

فَذَهَبَ دَاوُدُ وَرَجَالُهُ إِلَى قَعِيلَةَ، وَحَارَبَ الْفِلِسْطِينِيِّينَ وَسَاقَ 5  
مَوَاشِيَهُمْ، وَضَرَبَهُمْ ضَرْبَةً عَظِيمَةً، وَخَلَّصَ دَاوُدُ سَكَانَ قَعِيلَةَ

وَكَانَ لَمَّا هَرَبَ أَبِيثَارُ بْنُ أَخِيمَالِكَ إِلَى دَاوُدَ إِلَى قَعِيلَةَ نَزَلَ وَبَيَّهَ أَفُودَ 6



فَأَخْبَرَ شَاوُلُ بَأْسَ دَاوُدَ قَدْ جَاءَ إِلَى قَبِيلَةٍ، فَقَالَ شَاوُلُ: «قَدْ نَبَذَهُ اللَّهُ إِلَى يَدَيَّ، لِأَنَّهُ قَدْ أَغْلِقَ عَلَيْهِ بِالذُّخُولِ إِلَى مَدِينَةِ لَهَا أَبْوَابٌ وَعَوَارِضُ

فَقَالَ شَاوُلُ: «مُبَارَكُونَ أَنْتُمْ مِنَ الرَّبِّ لِأَنَّهُمْ قَدْ أَشْفَقُوا عَلَيَّ 21

وَدَعَا شَاوُلُ جَمِيعَ الشَّعْبِ لِلْحَرْبِ لِلزُّرُولِ إِلَى قَبِيلَةٍ لِمَخَاصِرَةِ دَاوُدَ وَرَجَالِهِ.

فَاذْهَبُوا أَكْثَرُوا أَيْضًا، وَأَعْلَمُوا وَأَنْظَرُوا مَكَانَهُ حَيْثُ تَكُونُ رِجْلُهُ وَمَنْ 22 رَأَاهُ هُنَاكَ، لِأَنَّهُ قِيلَ لِي إِنَّهُ مَكْرًا يَمْكُرُ

فَلَمَّا عَرَفَ دَاوُدُ أَنَّ شَاوُلَ مُنْهِيٌّ عَلَيْهِ الشَّرَّ، قَالَ لِابْنَيْتَارَ الْكَاهِنِ قَدِيمِ الْأَفُودِ

فَانْظُرُوا وَأَعْلَمُوا جَمِيعَ الْمُخْتَبَاتِ الَّتِي يَخْتَبِي فِيهَا، ثُمَّ ارْجِعُوا إِلَيَّ 23 عَلَى تَأْكِيدٍ، فَاسِيرٌ مَعَكُمْ. وَيَكُونُ إِذَا وَجِدَ فِي الْأَرْضِ، أَنِّي أَقْبِشُ عَلَيْهِ. «بِجَمِيعِ الْوَلَفِ يَهُودًا

ثُمَّ قَالَ دَاوُدُ: «يَارَبُّ إِلَهَ إِسْرَائِيلَ، إِنَّ عَيْنَكَ قَدْ سَمِعَ بَأْسَ شَاوُلَ يُحَاوِلُ أَنْ يَأْتِيَ إِلَى قَبِيلَةٍ لِكَيْ يُخْرِبَ الْمَدِينَةَ بِسَبَبِي

فَقَامُوا وَذَهَبُوا إِلَى زَيْفٍ قُدَّامَ شَاوُلَ. وَكَانَ دَاوُدُ وَرَجَالُهُ فِي بَرِّيَّةِ 24 مَعُونٍ، فِي السَّهْلِ عَنْ يَمِينِ الْفَقْرِ

فَهَلْ يُسَلِّمُنِي أَهْلُ قَبِيلَةٍ لِيَدِهِ؟ هَلْ يَنْزِلُ شَاوُلُ كَمَا سَمِعَ عَيْنُكَ؟ يَارَبُّ 11 «إِلَهَ إِسْرَائِيلَ، أَخْبِرْ عَيْنَكَ». فَقَالَ الرَّبُّ: «يَنْزِلُ

وَذَهَبَ شَاوُلُ وَرَجَالُهُ لِلتَّقْبِيشِ. فَأَخْبَرُوا دَاوُدَ، فَنَزَلَ إِلَى الصَّخْرِ وَأَقَامَ 25 فِي بَرِّيَّةِ مَعُونٍ. فَلَمَّا سَمِعَ شَاوُلُ تَبِعَ دَاوُدَ إِلَى بَرِّيَّةِ مَعُونٍ

فَقَالَ دَاوُدُ: «هَلْ يُسَلِّمُنِي أَهْلُ قَبِيلَةٍ مَعَ رَجَالِي لِيَدِ شَاوُلَ؟» فَقَالَ 12 «الرَّبُّ: «يُسَلِّمُونَ

فَذَهَبَ شَاوُلُ عَنْ جَانِبِ الْجَبَلِ مِنْ هُنَا، وَدَاوُدُ وَرَجَالُهُ عَنْ جَانِبِ الْجَبَلِ 26 مِنْ هُنَاكَ. وَكَانَ دَاوُدُ يَقِفُ فِي الدَّهَابِ مِنْ أَمَامِ شَاوُلَ، وَكَانَ شَاوُلُ وَرَجَالُهُ يُحَاوِلُونَ دَاوُدَ وَرَجَالَهُ لِكَيْ يَأْخُذُوهُمْ

فَقَامَ دَاوُدُ وَرَجَالُهُ، نَحْوُ سِتِّ مِائَةِ رَجُلٍ، وَخَرَجُوا مِنْ قَبِيلَةٍ وَذَهَبُوا 13 حَيْثُمَا ذَهَبُوا. فَأَخْبَرَ شَاوُلُ بَأْسَ دَاوُدَ قَدْ أَقْلَتَ مِنْ قَبِيلَةٍ، فَعَدَلَ عَنْ الْخُرُوجِ

فَجَاءَ رَسُولٌ إِلَى شَاوُلَ يَقُولُ: «أَسْرِعْ وَادْهَبْ لِأَنَّ الْفِيلِسْطِينِيِّينَ قَدْ 27 «أَقْتَحَمُوا الْأَرْضَ

وَأَقَامَ دَاوُدُ فِي الْبَرِّيَّةِ فِي الْخُصُوفِ وَمَكَثَ فِي الْجَبَلِ فِي بَرِّيَّةِ زَيْفٍ 14 وَكَانَ شَاوُلُ يَطْلُبُهُ كُلَّ الْأَيَّامِ، وَلَكِنْ لَمْ يَدْفَعْهُ اللَّهُ لِيَدِهِ

فَرَجَعَ شَاوُلُ عَنْ اتِّبَاعِ دَاوُدَ، وَذَهَبَ لِلِقَاءِ الْفِيلِسْطِينِيِّينَ. لِذَلِكَ دُعِيَ ذَلِكَ 28 «الْمَوْضِعَ «صَخْرَةُ الرِّلَقَاتِ

فَرَأَى دَاوُدُ أَنَّ شَاوُلَ قَدْ خَرَجَ يَطْلُبُ نَفْسَهُ. وَكَانَ دَاوُدُ فِي بَرِّيَّةِ زَيْفٍ 15 فِي الْغَابِ

وَصَعِدَ دَاوُدُ مِنْ هُنَاكَ وَأَقَامَ فِي خُصُوفٍ عَيْنِ جَدْيٍ 29

فَقَامَ يُونَاثَانُ بْنُ شَاوُلَ وَذَهَبَ إِلَى دَاوُدَ إِلَى الْغَابِ وَشَدَّدَ يَدَهُ بِاللَّهِ 16

## 1 Samuel 24:1

وَقَالَ لَهُ: «لَا تَخَفْ لِأَنَّ يَدَ شَاوُلَ أَبِي لَا تَجِدُكَ، وَأَنْتَ تَمْلِكُ عَلَى 17 «إِسْرَائِيلَ، وَأَنَا أَكُونُ لَكَ ثَانِيًا. وَشَاوُلُ أَبِي أَيْضًا يَعْلَمُ ذَلِكَ

وَلَمَّا رَجَعَ شَاوُلُ مِنْ وَرَاءِ الْفِيلِسْطِينِيِّينَ أَخْبَرُوهُ قَائِلِينَ: «هُوَ دَاوُدُ فِي 1 «بَرِّيَّةِ عَيْنِ جَدْيٍ

فَقَطَّعَا كِلَاهُمَا عَهْدًا أَمَامَ الرَّبِّ. وَأَقَامَ دَاوُدُ فِي الْغَابِ، وَأَمَّا يُونَاثَانُ 18 فَمَضَى إِلَى بَيْتِهِ

فَاخَذَ شَاوُلُ ثَلَاثَةَ آلَافِ رَجُلٍ مُتَخَبِّينَ مِنْ جَمِيعِ إِسْرَائِيلَ وَذَهَبَ 2 يَطْلُبُ دَاوُدَ وَرَجَالَهُ عَلَى صَخُورِ الْوَعُولِ

فَصَعِدَ الزَّرِيفِيُّونَ إِلَى شَاوُلَ إِلَى جَبْعَةِ قَائِلِينَ: «الْأَيْسَ دَاوُدُ مُخْتَبِئًا 19 عِنْدَنَا فِي خُصُوفٍ فِي الْغَابِ، فِي تَلٍّ حَصِيلَةٍ الَّتِي إِلَى يَمِينِ الْفَقْرِ؟

وَجَاءَ إِلَى صَبِيرِ الْغَنَمِ الَّتِي فِي الطَّرِيقِ. وَكَانَ هُنَاكَ كَهْفٌ فَدَخَلَ شَاوُلُ 3 لِكَيْ يُغَطِّيَ رِجْلَيْهِ، وَدَاوُدُ وَرَجَالُهُ كَانُوا جُلُوسًا فِي مَغَابِنِ الْكَهْفِ

فَالآنَ حَسَبَ كُلِّ شَهْوَةٍ نَفْسِكَ أَيُّهَا الْمَلِكُ فِي الْتُرُولِ أَنْزِلْ، وَعَلَيْنَا 20 «أَنْ تُسَلِّمَهُ لِيَدِ الْمَلِكِ

فَقَالَ رَجُلٌ دَاوُدَ لَهُ: «هُوَذَا الْيَوْمَ الَّذِي قَالَ لَكَ عَنْهُ الرَّبُّ: هَآنَذَا أَدْفَعُ 4 عَيْنُكَ لِيَدِكَ فَتَفْعَلَ بِهِ مَا يَحْسُنُ فِي عَيْنَيْكَ». فَقَامَ دَاوُدُ وَقَطَعَ طَرَفَ جُبَّةِ شَاوُلَ سِرًّا

- وَقَدْ أَظْهَرْتَ الْيَوْمَ أَنَّكَ عَمِلْتَ بِي خَيْرًا، لِأَنَّ الرَّبَّ قَدْ دَفَعَنِي بِيَدِكَ  
وَلَمْ تَقْتُلْنِي.
- وَكَانَ بَعْدَ ذَلِكَ أَنَّ قَلْبَ دَاوُدَ صَرَبَهُ عَلَى قِطْعِهِ طَرَفَ جُبَّةِ شَاوُلَ 5
- فَقَالَ لِرَجَالِهِ: «خَاشَا لِي مِنْ قِبَلِ الرَّبِّ أَنْ أَعْمَلَ هَذَا الْأَمْرَ بِسَيِّدِي 6  
بِمَسِيحِ الرَّبِّ، فَأَمُدُّ يَدِي إِلَيْهِ، لِأَنَّهُ مَسِيحُ الرَّبِّ هُوَ».
- فَوَبَّخَ دَاوُدُ رَجَالَهُ بِالْكَلَامِ، وَلَمْ يَدْعُهُمْ يَقُومُونَ عَلَى شَاوُلَ. وَأَمَّا شَاوُلُ 7  
فَقَامَ مِنَ الْكَهْفِ وَذَهَبَ فِي طَرِيقِهِ.
- ثُمَّ قَامَ دَاوُدُ بَعْدَ ذَلِكَ وَخَرَجَ مِنَ الْكَهْفِ وَنَادَى وَرَاءَ شَاوُلَ قَائِلًا: «يَا 8  
سَيِّدِي الْمَلِكُ». وَلَمَّا أَلْتَفَتَ شَاوُلُ إِلَى وَرَائِهِ، خَرَّ دَاوُدُ عَلَى وَجْهِهِ إِلَى  
الْأَرْضِ وَسَجَدَ.
- وَقَالَ دَاوُدُ لَشَاوُلَ: «لِمَاذَا تَسْمَعُ كَلَامَ النَّاسِ الْفَاقِلِينَ: هُوَذَا دَاوُدُ يَطْلُبُ 9  
أَذُنَيْكَ؟»

### 1 Samuel 25:1

- وَمَاتَ صُمُوئِيلُ، فَاجْتَمَعَ جَمِيعُ إِسْرَائِيلَ وَنَدَّبُوهُ وَدَفَنُوهُ فِي بَيْتِهِ فِي 1  
الرَّامَةِ. وَقَامَ دَاوُدُ وَنَزَلَ إِلَى بَرِّيَّةِ فَارَانَ.
- وَكَانَ رَجُلٌ فِي مَغُونٍ، وَأَمْلَأَهُ فِي الْكَرْمِ، وَكَانَ الرَّجُلُ عَظِيمًا جَدًّا 2  
وَلَهُ ثَلَاثَةُ آلَافٍ مِنَ الْعِغَمِ وَالْفُ مِنْ الْمَغَزِ، وَكَانَ يَجْرُ غَنَمَهُ فِي  
الْكَرْمِ.
- وَأَسْمَ الرَّجُلِ نَابَالُ وَأَسْمُ امْرَأَتِهِ أَبِيجَايِلُ. وَكَانَتِ الْمَرْأَةُ جَيِّدَةً أَلْفَهُمْ 3  
وَجَمِيلَةً الصُّورَةِ، وَأَمَّا الرَّجُلُ فَكَانَ قَاسِيًا وَرَدِيءَ الْأَعْمَالِ، وَهُوَ كَالْبَيْ  
فَسَمِعَ دَاوُدُ فِي الْبَرِّيَّةِ أَنَّ نَابَالَ يَجْرُ غَنَمَهُ 4
- فَأَرْسَلَ دَاوُدَ عَشْرَةَ غُلَمَانَ، وَقَالَ دَاوُدُ لِلْغُلَمَانِ: «أَصْعَدُوا إِلَى الْكَرْمِ 5  
وَأَدْخُلُوا إِلَى نَابَالٍ وَأَسْأَلُوا بِأَسْمِي عَنْ سَلَامَتِهِ
- وَقُولُوا هَكَذَا: حَبِيبُ وَأَنْتَ سَالِمٌ، وَبَيْتُكَ سَالِمٌ، وَكُلُّ مَالِكَ سَالِمٌ 6
- وَالآنَ قَدْ سَمِعْتُ أَنَّ عِنْدَكَ جَرَّازِينَ. حِينَ كَانَ رُعَاتُكَ مَعَنَا، لَمْ نُؤْذِهِمْ 7  
وَلَمْ يُنْقِذْ لَهُمْ شَيْءٌ كُلَّ الْأَيَّامِ الَّتِي كَانُوا فِيهَا فِي الْكَرْمِ
- إِسْأَلْ غُلَمَانَكَ فَيُخْبِرُوكَ. فَلْيَجِدِ الْغُلَمَانُ نِعْمَةً فِي عَيْنَيْكَ لِأَنَّنَا قَدْ جِئْنَا 8  
«فِي يَوْمٍ طَيِّبٍ، فَأَعْطِ مَا وَجَدْتَهُ يَدُكَ لِعِيبِيكَ وَلِأَبْنِكَ دَاوُدَ
- فَجَاءَ الْغُلَمَانُ وَكَلَّمُوا نَابَالَ حَسَبَ كُلِّ هَذَا الْكَلَامِ بِأَسْمِ دَاوُدَ وَكَفُّوا 9
- ثُمَّ قَالَ لِدَاوُدَ: «أَنْتَ أَبْرُ مَنِي، لِأَنَّكَ جَارِيَّتِي خَيْرًا وَأَنَا جَارِيَّتُكَ شَرًّا 14

فَأَجَابَ نَابَالُ عِيبِدَ دَاوُدَ وَقَالَ: «مَنْ هُوَ دَاوُدُ؟ وَمَنْ هُوَ ابْنُ يَسَى؟ قَدْ كَثُرَ الْيَوْمَ الْعِيبِيُّ الَّذِينَ يَفْخَصُونَ كُلَّ وَاحِدٍ مِنْ أَمَامِ سَيِّدِهِ

وَسَقَطَتْ عَلَى رِجْلَيْهِ وَقَالَتْ: «عَلَيَّ أَنَا يَا سَيِّدِي هَذَا الدُّنْبُ، وَدَعْ أَمْتِكَ تَتَكَلَّمُ فِي أَدْنَيْكَ وَأَسْمَعْ كَلَامَ أَمْتِكَ

أَأَخَذُ خُبْرِي وَمَائِي وَذَبِيحِي الَّذِي ذَبَحْتُ لِجَارِيٍّ وَأَعْطِيهِ لِقَوْمٍ لَا أَعْلَمُ مِنْ أَيْنَ هُمْ؟

لَا يَضَعَنَّ سَيِّدِي قَلْبَهُ عَلَى الرَّجُلِ اللَّئِيمِ هَذَا، عَلَى نَابَالٍ، لِأَنَّ كَاسِمِهِ هَكَذَا هُوَ. نَابَالُ أَسْمُهُ وَالْحَمَاقَةُ عِنْدَهُ. وَأَنَا أَمْتِكَ لَمْ أَرِ عِلْمَانِ سَيِّدِي الَّذِينَ أَرْسَلْتَهُمْ

فَفَحَّوْا عِلْمَانُ دَاوُدَ إِلَى طَرِيقِهِمْ وَرَجَعُوا وَجَاءُوا وَأَخْبَرُوهُ حَسَبَ كُلِّ هَذَا الْكَلَامِ

وَالآنَ يَا سَيِّدِي، حَيٌّ هُوَ الرَّبُّ، وَحَيَّةٌ هِيَ نَفْسُكَ، إِنَّ الرَّبَّ قَدْ مَنَعَكَ عَنْ إِثْنَانِ الدِّمَاءِ وَانْتِقَامِ يَدِكَ لِنَفْسِكَ. وَالآنَ فَلْيَكُنْ كَنَابَالِ أَعْدَاؤِكَ. وَالَّذِينَ يَطْلُبُونَ الشَّرَّ لِسَيِّدِي

فَقَالَ دَاوُدُ لِرَجَالِهِ: «لِيَتَقَلَّدَ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْكُمْ سَيْفَهُ». فَتَقَلَّدَ كُلُّ وَاحِدٍ «سَيْفَهُ، وَتَقَلَّدَ دَاوُدُ أَيْضًا سَيْفَهُ. وَصَعِدَ وَرَاءَ دَاوُدَ نَحْوُ أَرْبَعِ مِئَةِ رَجُلٍ. وَمَكَثَ مِثْنَانِ مَعَ الْأَمْنَةِ

وَالآنَ هَذِهِ الْبِرْكَةُ الَّتِي أَتَتْ بِهَا جَارِيَّتُكَ إِلَى سَيِّدِي فَلْنُعْطِ لِلْعِلْمَانِ أَلْسَانِيَّينَ وَرَاءَ سَيِّدِي

فَأَخْبَرَ أَبِيجَايِلَ امْرَأَةَ نَابَالٍ غُلَامَ مِنَ الْعِلْمَانِ قَائِلًا: «هُوَ دَاوُدُ أَرْسَلَ رُسُلًا مِنَ الْبَرِيَّةِ لِيُبَارِكُوا سَيِّدَنَا فَتَارَ عَلَيْهِمْ

وَأَصْفَحَ عَنْ ذَنْبِ أَمْتِكَ لِأَنَّ الرَّبَّ يَصْنَعُ لِسَيِّدِي بَيْئًا أَمِيئًا، لِأَنَّ سَيِّدِي يُحَارِبُ حُرُوبَ الرَّبِّ، وَلَمْ يُوَجَدْ فِيكَ شَرٌّ كُلَّ أَيَّامِكَ

وَالرَّجَالُ مُخْسِنُونَ إِلَيْنَا جَدًّا، فَلَمْ نُؤْذِ وَلَا نُفَقِدْ مِنْ شَيْءٍ كُلَّ أَيَّامٍ تَرَدُّدِنَا مَعَهُمْ وَنَحْنُ فِي الْحَقْلِ

وَقَدْ قَامَ رَجُلٌ لِيُطَارِدَكَ وَيَطْلُبَ نَفْسَكَ، وَلَكِنْ نَفْسُ سَيِّدِي لَنْتَكُنْ مَحْرُومَةً فِي حُرْمَةِ الْحَيَاةِ مَعَ الرَّبِّ إِلَهِكَ. وَأَمَّا نَفْسُ أَعْدَاؤِكَ فَلْيُزِمْ بِهَا كَمَا مِنْ وَسْطِ كَفَّةِ الْمَقْلَاعِ

كَانُوا سُورًا لَنَا لَيْلًا وَنَهَارًا كُلَّ الْأَيَّامِ الَّتِي كُنَّا فِيهَا مَعَهُمْ نَزَعَى الْعَنَمَ

وَيَكُونُ عِنْدَمَا يَصْنَعُ الرَّبُّ لِسَيِّدِي حَسَبَ كُلِّ مَا تَكَلَّمَ بِهِ مِنَ الْخَيْرِ مِنْ أَجْلِكَ، وَيُقِيمَكَ رَئِيسًا عَلَى إِسْرَائِيلَ

وَالآنَ أَعْلَمِي وَأَنْظُرِي مَاذَا تَعْمَلِينَ، لِأَنَّ الشَّرَّ قَدْ أَعْدَّ عَلَى سَيِّدِنَا وَعَلَى «بَيْتِهِ، وَهُوَ ابْنُ لَيْئِمٍ لَا يُمَكِّنُ الْكَلَامَ مَعَهُ

أَنَّهُ لَا تَكُونُ لَكَ هَذِهِ مَصْدَمَةٌ وَمَعْزَرَةٌ قَلْبٍ لِسَيِّدِي، أَنْتَ قَدْ سَفَكْتَ دَمًا عَفْوًا، أَوْ أَنَّ سَيِّدِي قَدْ أَتَنَقَّمَ لِنَفْسِهِ. وَإِذَا أَحْسَنَ الرَّبُّ إِلَى سَيِّدِي «فَأَذْكُرْ أَمْتِكَ

فَبَادَرَتْ أَبِيجَايِلَ وَأَخَذَتْ مِثْنِي رَغِيفَ خُبْزٍ، وَزَقْنِي خَمْرٍ، وَخَمْسَةَ خَزْفَانِ مُهَيَّاتٍ، وَخَمْسَ كِيلَاتٍ مِنَ الْفَرِيكِ، وَمِثْنِي عُقُودٍ مِنَ الْكُرْبِيبِ، وَمِثْنِي فُرْصٍ مِنَ اللَّيْنِ، وَوَضَعَتْهَا عَلَى الْحَمِيرِ

فَقَالَ دَاوُدُ لِأَبِيجَايِلَ: «مُبَارَكَ الرَّبُّ إِلَهُ إِسْرَائِيلَ الَّذِي أَرْسَلَكَ هَذَا، الْيَوْمَ لَأَسْتَقْبَالَي

وَقَالَتْ لِعِلْمَانِهَا: «أَعْبُرُوا قُدَّامِي. هَآنَذَا جَانِيَةٌ وَرَاءَكُمْ». وَلَمْ تُخْبِرْ رَجُلَهَا نَابَالَ

وَمُبَارَكَ عَقْلِكَ، وَمُبَارَكَةٌ أَنْتِ، لِأَنَّكَ مَنَعْتَنِي الْيَوْمَ مِنْ إِثْنَانِ الدِّمَاءِ. وَأَتَّقِمَ يَدِي لِنَفْسِي

وَفِيمَا هِيَ رَاكِبَةٌ عَلَى الْجِمَارِ وَنَارِلَةٌ فِي سُنَّةِ الْجَبَلِ، إِذَا بِدَاوُدَ وَرَجَالِهِ مُنْخَدِرُونَ لَأَسْتَقْبَالَيَا، فَصَادَفْتُهُمْ

وَقَالَ دَاوُدُ: «إِنَّمَا بَاطِلًا حَفِظْتُ كُلَّ مَا لَهَذَا فِي الْبَرِيَّةِ، فَلَمْ يُفَقِدْ مِنْ كُلِّ مَا لَهُ شَيْءٌ، فَكَافَأَنِي شَرًّا بِدَلِّ خُبْرٍ

وَلَكِنْ حَيٌّ هُوَ الرَّبُّ إِلَهُ إِسْرَائِيلَ الَّذِي مَنَعَنِي عَنْ أَدْنَيْكَ، إِنَّكَ لَوْ لَمْ تُبَادِرِي وَتَأْتِي لَأَسْتَقْبَالَي، لَمَا أَبْقَى لِنَابَالٍ إِلَى ضَوْءِ الصَّبَاحِ بَائِلٌ «بِحَاوِطٍ

هَكَذَا يَصْنَعُ اللَّهُ لِأَعْدَاءِ دَاوُدَ وَهَكَذَا يَزِيدُ، إِنَّ أَبَقِيَّتَ مِنْ كُلِّ مَا لَهُ إِلَى «ضَوْءِ الصَّبَاحِ بَائِلًا بِحَاوِطٍ

فَأَخَذَ دَاوُدُ مِنْ يَدِهَا مَا أَتَتْ بِهِ إِلَيْهِ وَقَالَ لَهَا: «أَصْعَدِي بِسَلَامٍ إِلَى بَيْتِكَ».

وَلَمَّا رَأَتْ أَبِيجَايِلَ دَاوُدَ أَسْرَعَتْ وَنَزَلَتْ عَنِ الْجِمَارِ، وَسَقَطَتْ أَمَامَ دَاوُدَ عَلَى وَجْهِهَا وَسَجَدَتْ إِلَى الْأَرْضِ

فَقَامَ دَاوُدُ وَجَاءَ إِلَى الْمَكَانِ الَّذِي نَزَلَ فِيهِ شَاوُلُ، وَنَظَرَ دَاوُدُ الْمَكَانَ 5  
الَّذِي امْضَطَجَ فِيهِ شَاوُلُ وَأُبْنَيْرُ بْنُ نِيرَ رَئِيسُ جَيْشِهِ. وَكَانَ شَاوُلُ  
مُضْطَجِعًا عِنْدَ الْمَتْرَاسِ وَالشَّعْبُ نَزَلَ حَوْلَهُ

فَأَجَابَ دَاوُدُ وَكَلَّمَ أَحِيمَالِكَ الْحِثِّيَّ وَأَبِيشَايَ ابْنَ صُرُويَةَ أَخَا يُوَابَ قَائِلًا 6  
مَنْ يَنْزِلُ مَعِيَ إِلَى شَاوُلَ إِلَى الْمَحَلَّةِ؟ فَقَالَ أَبِيشَايُ: «أَنَا أَنْزِلُ»  
مَعَكَ.

فَجَاءَ دَاوُدُ وَأَبِيشَايَ إِلَى الشَّعْبِ لَيْلًا وَإِذَا بِشَاوُلَ مُضْطَجِعًا نَائِمًا عِنْدَ 7  
الْمَتْرَاسِ، وَرُمُحُهُ مَرْكُورٌ فِي الْأَرْضِ عِنْدَ رَأْسِهِ، وَأُبْنَيْرُ وَالشَّعْبُ  
مُضْطَجِعُونَ حَوْلَهُ

فَقَالَ أَبِيشَايَ لِدَاوُدَ: «قَدْ حَبَسَ اللَّهُ الْيَوْمَ عَدُوَّكَ فِي يَدِكَ. فَدَعْنِي الْآنَ 8  
أَضْرِبُهُ بِالرُّمْحِ إِلَى الْأَرْضِ دَفْعَةً وَاحِدَةً وَلَا أَتِيَّ عَلَيْهِ

فَقَالَ دَاوُدُ لِأَبِيشَايَ: «لَا تُهْلِكْهُ، فَمَنْ الَّذِي يَمُدُّ يَدَهُ إِلَى مَسِيحِ الرَّبِّ 9  
وَيَبْتَرَأُ؟»

وَقَالَ دَاوُدُ: «حَيُّ هُوَ الرَّبُّ، إِنَّ الرَّبَّ سَوْفَ يَصْنَعُهُ، أَوْ يَأْتِي يَوْمُهُ 10  
فَيَمُوتُ، أَوْ يَنْزِلُ إِلَى الْحَرْبِ وَيَهْلِكُ

حَاشَا لِي مِنْ قِبَلِ الرَّبِّ أَنْ أُمْدَّ يَدِي إِلَى مَسِيحِ الرَّبِّ! وَالْآنَ فَخُذِ الرُّمْحَ 11  
الَّذِي عِنْدَ رَأْسِهِ وَكُورَ الْمَاءِ وَهَلِّمْ

فَأَخَذَ دَاوُدُ الرُّمْحَ وَكُورَ الْمَاءِ مِنْ عِنْدِ رَأْسِ شَاوُلَ وَذَهَبَا، وَلَمْ يَرَ وَلَا 12  
عَلِمَ وَلَا أَتَنَبَّهُ أَحَدٌ لِأَنَّهُمْ جَمِيعًا كَانُوا نِيَامًا، لِأَنَّ سِنَاتِ الرَّبِّ وَقَعَ  
عَلَيْهِمْ

وَعَبَّرَ دَاوُدُ إِلَى الْعَبْرِ وَوَقَفَتْ عَلَى رَأْسِ الْجَبَلِ عَنْ بُعْدٍ، وَالْمَسَافَةُ 13  
بَيْنَهُمْ كَبِيرَةٌ

وَنَادَى دَاوُدُ الشَّعْبَ وَأُبْنَيْرَ بْنَ نِيرَ قَائِلًا: «أَمَا تُجِيبُ يَا أُبْنَيْرُ؟» فَأَجَابَ 14  
«أُبْنَيْرُ وَقَالَ: «مَنْ أَنْتَ الَّذِي يُنَادِي الْمَلِكَ؟»

فَقَالَ دَاوُدُ لِأُبْنَيْرَ: «أَمَا أَنْتَ رَجُلٌ؟ وَمَنْ مِثْلُكَ فِي إِسْرَائِيلَ؟ فَلِمَاذَا لَمْ 15  
تَحْرُسَ سَيِّدَكَ الْمَلِكَ؟ لِأَنَّهُ قَدْ جَاءَ وَاحِدٌ مِنَ الشَّعْبِ لِكَيْ يَهْلِكَ الْمَلِكُ  
سَيِّدَكَ

لَيْسَ حَسَنًا هَذَا الْأَمْرُ الَّذِي عَمِلْتَ. حَيُّ هُوَ الرَّبُّ، إِنَّكُمْ أَبْنَاءُ الْمَوْتِ 16  
أَنْتُمْ، لِأَنَّكُمْ لَمْ تُحَافِظُوا عَلَى سَيِّدِكُمْ، عَلَى مَسِيحِ الرَّبِّ. فَانْظُرِ الْآنَ أَيْنَ  
«هُوَ رُمْحُ الْمَلِكِ وَكُورُ الْمَاءِ الَّذِي كَانَ عِنْدَ رَأْسِهِ

فَجَاءَتْ أَبِيجَايِلُ إِلَى نَابَالٍ وَإِذَا وَلِيمَةُ عُدَّةٍ فِي بَيْتِهِ كَوَلِيمَةِ مَلِكٍ 36  
وَكَانَ نَابَالُ قَدْ طَابَ قَلْبُهُ وَكَانَ سَكْرَانًا جَدًّا، فَلَمْ تُخْبِرْهُ بِشَيْءٍ صَغِيرٍ  
أَوْ كَبِيرٍ إِلَى صَوءِ الصَّبَاحِ

، وَفِي الصَّبَاحِ عِنْدَ خُرُوجِ الْخَمْرِ مِنْ نَابَالٍ أَخْبَرَتْهُ أَمْرَانَهُ بِهَذَا الْكَلَامِ 37  
فَمَاتَ قَلْبُهُ دَاخِلَةً وَصَارَ كَخَجَرٍ

وَبَعْدَ نَحْوِ عَشْرَةِ أَيَّامٍ صَرَبَ الرَّبُّ نَابَالًا فَمَاتَ 38

فَلَمَّا سَمِعَ دَاوُدُ أَنَّ نَابَالًا قَدْ مَاتَ قَالَ: «مُبَارَكُ الرَّبِّ الَّذِي أَنْتَعَمَ نِعْمَةً 39  
تَعْبِيرِي مِنْ يَدِ نَابَالٍ، وَأَمْسَكَ عِبْدَهُ عَنِ الشَّرِّ، وَرَدَّ الرَّبُّ شَرَّ نَابَالٍ  
عَلَى رَأْسِهِ». وَأَرْسَلَ دَاوُدُ وَكَلَّمَ مَعَ أَبِيجَايِلَ لِيَتَّخِذَهَا لَهُ أَمْرًا

فَجَاءَ عَبِيدُ دَاوُدَ إِلَى أَبِيجَايِلَ إِلَى الْكَرْمَلِ وَكَلَّمُوهَا قَائِلِينَ: «إِنَّ دَاوُدَ 40  
«قَدْ أَرْسَلَنَا إِلَيْكَ لِكَيْ نَتَّخِذَكَ لَهُ أَمْرًا

فَقَامَتْ وَسَجَدَتْ عَلَى وَجْهَيْهَا إِلَى الْأَرْضِ وَقَالَتْ: «هُذَا أَمْتُكَ 41  
«جَارِيَةٌ لِعَسَلِ أَرْجُلِ عَبِيدِ سَيِّدِي

ثُمَّ بَادَرَتْ وَقَامَتْ أَبِيجَايِلُ وَرَكِبَتْ الْحِمَارَ مَعَ خَمْسِ قَنَابَاتٍ لَهَا 42  
ذَاهِبَاتٍ وَرَاءَهَا، وَسَارَتْ وَرَاءَ رُسُلِ دَاوُدَ وَصَارَتْ لَهُ أَمْرًا

ثُمَّ أَخَذَ دَاوُدُ أَجْيُورَ عَمٍ مِنْ يَزْرَعِيلَ فَكَانَتْ لَهُ كِلْتَاهُمَا أَمْرًا 43

فَأَعْطَى شَاوُلَ مِيكَالَ ابْنَتَهُ أَمْرًا دَاوُدَ لِفَلْطِي بِنِ لَاشِ الَّذِي مِنْ جَلِيمَ 44

### 1 Samuel 26:1

ثُمَّ جَاءَ الرِّيفِيُّونَ إِلَى شَاوُلَ إِلَى جَبْعَةَ قَائِلِينَ: «الَيْسَ دَاوُدُ مُخْتَفِيًا فِي 1  
«تَلٍّ خَجِيلَةٍ الَّذِي مُقَابِلُ الْفَقْرِ؟

فَقَامَ شَاوُلُ وَنَزَلَ إِلَى بَرِّيَّةِ زَيْفٍ وَمَعَهُ ثَلَاثَةُ آلَافِ رَجُلٍ مُنْتَخَبِي 2  
إِسْرَائِيلَ لِكَيْ يُفْتِشَ عَلَى دَاوُدَ فِي بَرِّيَّةِ زَيْفٍ

وَنَزَلَ شَاوُلُ فِي تَلٍّ خَجِيلَةٍ الَّذِي مُقَابِلُ الْفَقْرِ عَلَى الطَّرِيقِ. وَكَانَ دَاوُدُ 3  
مُقِيمًا فِي الْبَرِّيَّةِ. فَلَمَّا رَأَى أَنَّ شَاوُلَ قَدْ جَاءَ وَرَاءَهُ إِلَى الْبَرِّيَّةِ

أَرْسَلَ دَاوُدَ جَوَاسِيسَ وَعَلِمَ بِالْبَلَّغِينَ أَنَّ شَاوُلَ قَدْ جَاءَ 4

فَأَخْبَرَ شَاوُلَ أَنَّ دَاوُدَ قَدْ هَرَبَ إِلَى جَبْتٍ فَلَمْ يَعْذُ أَيُّضًا يُفْتِشْ عَلَيْهِ 4

«وَعَرَفَتْ شَاوُلُ صَوْتَ دَاوُدَ فَقَالَتْ: «أَهَذَا هُوَ صَوْتُكَ يَا ابْنِي دَاوُدُ؟» 17  
«فَقَالَ دَاوُدُ: «إِنَّهُ صَوْتِي يَا ابْنِي دَاوُدَ».

فَقَالَ دَاوُدُ لِأَخِيْشَ: «إِنْ كُنْتُ قَدْ وَجَدْتُ نِعْمَةً فِي عَيْنَيْكَ، فَلْيُعْطُونِي 5  
مَكَانًا فِي إِحْدَى قُرَى الْحَقْلِ فَاسْكُنْ هُنَاكَ. وَلِمَاذَا يَسْكُنُ عَبْدُكَ فِي مَدِينَةِ  
«الْمَمْلُوكَةِ مَعَكُمْ؟

ثُمَّ قَالَ: «لِمَاذَا سَيِّدِي يَسْعَى وَرَاءَ عَبْدِهِ؟ لِأَنِّي مَاذَا عَمِلْتُ وَأَيُّ شَرٍّ 18  
بِيَدِي؟

فَأَعْطَاهُ أَخِيْشُ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ صِقْلًا. لِذَلِكَ صَارَتْ صِقْلُ لِمُلُوكِ يَهُودَا 6  
إِلَى هَذَا الْيَوْمِ

وَالآنَ فَلْيَسْمَعْ سَيِّدِي الْمَلِكُ كَلَامَ عَبْدِهِ: فَإِنْ كَانَ الرَّبُّ قَدْ أَهَاجَكَ 19  
ضِدِّي فَلْيُثَبِّتْ تَقْدِيمَةً. وَإِنْ كَانَ بَنُو النَّاسِ فَلْيَكُونُوا مُلْعُونِينَ أَمَامَ  
الرَّبِّ، لِأَنَّهُمْ قَدْ طَرَدُونِي الْيَوْمَ مِنَ الْأَنْصِمَامِ إِلَى نَصِيبِ الرَّبِّ قَانِلِينَ  
أَذْهَبَ أَعْبُدُ إِلَهَهُ أُخْرَى

وَكَانَ عِنْدَ الْأَيَّامِ الَّتِي سَكَنَ فِيهَا دَاوُدُ فِي بِلَادِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ سَنَةً 7  
وَأَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ

وَالآنَ لَا يَسْتَطِيعُ دَمِي إِلَى الْأَرْضِ أَمَامَ وَجْهِ الرَّبِّ، لِأَنَّ مَلِكَ إِسْرَائِيلَ 20  
«إِذْ خَرَجَ لِيُفْتِشَ عَلَيَّ بُرْغوثٌ وَاجِدًا كَمَا يُنْبِغُ الْحَجَلُ فِي الْجِبَالِ

وَصَعِدَ دَاوُدُ وَرَجُلَاهُ وَغَزَاوُ الْجَشُورِيِّينَ وَالْجَرَزِيِّينَ وَالْعَمَالِقَةَ، لِأَنَّ 8  
هُوَ لَا مِنْ قَدِيمٍ سَكَنَ الْأَرْضَ مِنْ عِنْدِ شُورٍ إِلَى أَرْضِ مِصْرَ

فَقَالَ شَاوُلُ: «قَدْ أَخْطَأْتُ. ارْجِعْ يَا ابْنِي دَاوُدَ لِأَنِّي لَا أَسِيءُ إِلَيْكَ بَعْدَ 21  
مِنْ أَجْلِ أَنْ نَفْسِي كَانَتْ كَرِيمَةً فِي عَيْنَيْكَ الْيَوْمَ. هُوَذَا قَدْ حَمَقْتُ  
«وَضَلَلْتُ كَثِيرًا جِدًّا

وَضَرَبَ دَاوُدُ الْأَرْضَ، وَلَمْ يَسْتَبْقِ رَجُلًا وَلَا أَمْرَةً، وَأَخَذَ غَنَمًا وَبَقَرًا 9  
وَحَمِيرًا وَجَمَالًا وَثِيَابًا وَرَجَعَ وَجَاءَ إِلَى أَخِيْشَ

فَأَجَابَ دَاوُدَ وَقَالَ: «هُوَذَا رُحْمُ الْمَلِكِ، فَلْيَعْبُرْ وَاجِدًا مِنَ الْعِلْمَانِ 22  
وَيَأْخُذْهُ

فَقَالَ أَخِيْشُ: «إِذَا لَمْ تَعُزُوا الْيَوْمَ». فَقَالَ دَاوُدُ: «بَلَى. عَلَى جُنُوبِي 10  
«يَهُودَا، وَجُنُوبِي الْيَزْرَحَمِيِّينَ، وَجُنُوبِي الْفِيلِسْطِينِيِّينَ

وَالرَّبُّ يَرُدُّ عَلَيَّ كُلَّ وَاجِدٍ بَرٍّ وَأَمَانَتُهُ، لِأَنَّهُ قَدْ دَفَعَكَ الرَّبُّ الْيَوْمَ 23  
لِيَدِي وَلَمْ أَشَأْ أَنْ أُمْدِ يَدِي إِلَى مَسِيحِ الرَّبِّ

فَلَمْ يَسْتَبْقِ دَاوُدُ رَجُلًا وَلَا أَمْرَةً حَتَّى يَأْتِيَ إِلَى جَبْتٍ، إِذْ قَالَ: «لَيْلًا 11  
يُخْبِرُونَا عَنَّا قَانِلِينَ: هَكَذَا فَعَلَ دَاوُدُ». وَهَكَذَا عَادَتْهُ كُلُّ أَيَّامِ  
إِقَامَتِهِ فِي بِلَادِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ

وَهُوَذَا كَمَا كَانَتْ نَفْسُكَ عَظِيمَةً الْيَوْمَ فِي عَيْنِي، كَذَلِكَ لَتَعْظُمَ نَفْسِي فِي 24  
«عَيْنِي الرَّبِّ فَيَنْقُذَنِي مِنْ كُلِّ ضَيْقٍ

فَصَدَّقَ أَخِيْشُ دَاوُدَ قَانِلًا: «قَدْ صَارَ مَكْرُوهًا لَدَى شَعْبِهِ إِسْرَائِيلَ 12  
«فَيَكُونُ لِي عَبْدًا إِلَى الْأَبَدِ

فَقَالَ شَاوُلُ لِدَاوُدَ: «مُبَارَكٌ أَنْتَ يَا ابْنِي دَاوُدَ، فَإِنَّكَ تَفْعَلُ وَتَقْدِرُ». ثُمَّ 25  
ذَهَبَ دَاوُدُ فِي طَرِيقِهِ وَرَجَعَ شَاوُلُ إِلَى مَكَانِهِ

## 1 Samuel 28:1

وَكَانَ فِي تِلْكَ الْأَيَّامِ أَنَّ الْفِلِسْطِينِيِّينَ جَمَعُوا جُيُوشَهُمْ لِكَيْ يُحَارِبُوا 1  
إِسْرَائِيلَ. فَقَالَ أَخِيْشُ لِدَاوُدَ: «أَعْلَمْ يَقِينًا أَنَّكَ سَتَخْرُجُ مَعِي فِي  
«الْجَيْشِ أَنْتَ وَرَجُلُكَ

فَقَالَ دَاوُدُ لِأَخِيْشَ: «لِذَلِكَ أَنْتَ سَتَعْلَمُ مَا يَفْعَلُ عَبْدُكَ». فَقَالَ أَخِيْشُ 2  
«لِدَاوُدَ: «لِذَلِكَ أَجْعَلُكَ حَارِسًا لِرَأْسِي كُلِّ الْأَيَّامِ

وَمَاتَ صُمُوئِيلُ وَنَدَبَهُ كُلُّ إِسْرَائِيلَ وَدَفَنُوهُ فِي الرَّمَامَةِ فِي مَدِينَتِهِ 3  
وَكَانَ شَاوُلُ قَدْ نَفَى أَصْحَابَ الْأَجَانِ وَالْثَوَاعِ مِنَ الْأَرْضِ

فَاجْتَمَعَ الْفِلِسْطِينِيُّونَ وَجَاءُوا وَنَزَلُوا فِي شُونَمَ، وَجَمَعَ شَاوُلُ جَمِيعَ 4  
إِسْرَائِيلَ وَنَزَلَ فِي جَلْبُوعَ

## 1 Samuel 27:1

وَقَالَ دَاوُدُ فِي قَلْبِهِ: «إِنِّي سَأَهْلِكُ يَوْمًا بِيَدِ شَاوُلَ، فَلَا شَيْءَ خَيْرٍ لِي 1  
مِنْ أَنْ أَقْلِتُ إِلَى أَرْضِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ، فَيُبَاسَ شَاوُلُ مِنِّي فَلَا يُفْتِشَ عَلَيَّ  
«بَعْدَ فِي جَمِيعِ ثَخُومِ إِسْرَائِيلَ، فَأَنْجُو مِنْ يَدِهِ

فَقَامَ دَاوُدُ وَغَبَرَ هُوَ وَالسَّبْتُ مِئَةَ الرَّجُلِ الَّذِينَ مَعَهُ، إِلَى أَخِيْشَ بْنِ 2  
مَعُوكَ مَلِكَ جَبْتٍ

وَأَقَامَ دَاوُدُ عِنْدَ أَخِيْشَ فِي جَبْتٍ هُوَ وَرَجُلَاهُ، كُلُّ وَاجِدٍ وَبَيْتِهِ، دَاوُدُ 3  
وَأَمْرَاتَاهُ أَجْبُوعُ الْيَزْرَحَمِيَّةُ وَأَبِيجَايِلُ أَمْرَاةُ نَابَالِ الْكَزْمَلِيَّةِ

- لَأَنْتَ لَمْ تَسْمَعْ لَصَوْتِ الرَّبِّ وَلَمْ تَفْعَلْ حُمُومَ غَضَبِهِ فِي عَمَالِيقَ، لِذَلِكَ 18  
قَدْ فَعَلَ الرَّبُّ بِكَ هَذَا الْأَمْرَ الْيَوْمَ
- وَيَدْفَعُ الرَّبُّ إِسْرَائِيلَ أَيْضًا مَعَكَ لِيَدِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ. وَغَدًا أَنْتَ وَبَنُوكَ 19  
«تَكُونُونَ مَعِيَ، وَيَدْفَعُ الرَّبُّ جَيْشَ إِسْرَائِيلَ أَيْضًا لِيَدِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ
- فَأَسْرَعَ شَاوُلُ وَسَقَطَ عَلَى طُولِهِ إِلَى الْأَرْضِ وَخَافَ جَدًّا مِنْ كَلَامِ 20  
صَمُوئِيلَ، وَأَيْضًا لَمْ تَكُنْ فِيهِ قُوَّةٌ، لِأَنَّهُ لَمْ يَأْكُلْ طَعَامًا النَّهَارَ كُلَّهُ وَاللَّيْلَ
- ثُمَّ جَاءَتِ الْمَرْأَةُ إِلَى شَاوُلَ وَرَأَتْ أَنَّهُ مُرْتَاعٌ جَدًّا، فَقَالَتْ لَهُ: «هُوَذَا قَدْ 21  
سَمِعْتَ جَارِيَتَكَ لَصَوْتِكَ فَوَضَعْتَ نَفْسِي فِي كَفِّي وَسَمِعْتَ لِكَلَامِكَ  
الَّذِي كَلَمْتَنِي بِهِ
- ،وَالآنَ أَسْمَعُ أَنْتَ أَيْضًا لَصَوْتِ جَارِيَتِكَ فَأَضَعُ قُدَامَكَ كِسْرَةَ خُبْزٍ وَكُلْ 22  
«فَتَكُونُ فِيكَ قُوَّةٌ إِذْ تَسِيرُ فِي الطَّرِيقِ
- فَأَبَى وَقَالَ: «لَا أَكُلْ». فَالَحَ عَلَيْهِ عَبْدَاهُ وَالْمَرْأَةُ أَيْضًا، فَسَمِعَ لَصَوْتِهِمْ 23  
وَقَامَ عَنِ الْأَرْضِ وَجَلَسَ عَلَى السَّرِيرِ
- وَكَانَ لِلْمَرْأَةِ عَجَلٌ مُسَمَّنٌ فِي الْبَيْتِ، فَأَسْرَعَتْ وَذَبَحَتْهُ وَأَخَذَتْ دَقِيقًا 24  
وَعَجْنَتُهُ وَخَبَزَتْ فَطِيرًا
- ثُمَّ قَدَّمَتْهُ أَمَامَ شَاوُلَ وَأَمَامَ عِبْدَيْهِ فَأَكَلُوا. وَقَامُوا وَذَهَبُوا فِي تِلْكَ اللَّيْلَةِ 25
- ### 1 Samuel 29:1
- وَجَمَعَ الْفِلِسْطِينِيُّونَ جَمِيعَ جُيُوشِهِمْ إِلَى أَفِيْقَ. وَكَانَ الْإِسْرَائِيلِيُّونَ نَازِلِينَ 1  
عَلَى الْعَيْنِ الْكَبِيَّةِ فِي بَرْزِ عَيْلَ
- وَعَبَّرَ أَقْطَابُ الْفِلِسْطِينِيِّينَ مِيَاتَ وَالْقَوَا، وَعَبَّرَ دَاوُدُ وَرَجَالُهُ فِي السَّاقَةِ 2  
مَعَ أَحِيْشَ
- فَقَالَ رُؤَسَاءُ الْفِلِسْطِينِيِّينَ: «مَا هُوَ لَا الْعَبْرَانِيُّونَ؟» فَقَالَ أَحِيْشَ لِرُؤَسَاءِ 3  
الْفِلِسْطِينِيِّينَ: «أَلَيْسَ هَذَا دَاوُدُ عَبْدُ شَاوُلَ مَلِكِ إِسْرَائِيلَ الَّذِي كَانَ مَعِيَ  
هَذِهِ الْأَيَّامَ أَوْ هَذِهِ السَّنِينَ، وَلَمْ أَجِدْ فِيهِ شَيْئًا مِنْ يَوْمِ نَزُولِهِ إِلَى هَذَا  
الْيَوْمِ؟»
- وَسَخَطَ عَلَيْهِ رُؤَسَاءُ الْفِلِسْطِينِيِّينَ، وَقَالَ لَهُ رُؤَسَاءُ الْفِلِسْطِينِيِّينَ: «ارْجِعْ 4  
الرَّجُلَ فَرِجْجِ إِلَى مَوْضِعِهِ الَّذِي عَيَّنْتَ لَهُ، وَلَا يَنْزِلْ مَعَنَا إِلَى  
الْحَرْبِ، وَلَا يَكُونْ لَنَا عَدُوًّا فِي الْحَرْبِ. فِيمَاذَا يُرْضِي هَذَا سَيِّدُهُ؟  
أَلَيْسَ بِرُؤُوسِ أَوْلَئِكَ الرِّجَالِ؟
- وَقَدْ فَعَلَ الرَّبُّ لِنَفْسِهِ كَمَا تَكَلَّمَ عَنْ يَدِي، وَقَدْ شَقَّ الرَّبُّ الْمَمْلَكَةَ مِنْ 17  
يَدِكَ وَأَعْطَاهَا لِغَرِيبِكَ دَاوُدَ

أَلَيْسَ هَذَا هُوَ دَاوُدُ الَّذِي عَنَيْنَ لَهُ بِالرَّقْصِ قَائِلَاتٍ: ضَرْبَ شَاوُلَ الْوُفَةِ 5  
«وَدَاوُدُ رُبُّوَاتِهِ؟»

ثُمَّ قَالَ دَاوُدُ لِأَيَّاتَارَ الْكَاهِنِ ابْنِ أَجِيمَالِكَ: «قَدِمَ إِلَيَّ الْأَفُودُ». فَقَدَّمَ أَيَّاتَارُ 7  
الْأَفُودَ إِلَى دَاوُدَ.

فَدَعَا أَخِيْشُ دَاوُدَ وَقَالَ لَهُ: «حَيُّ هُوَ الرَّبُّ، إِنَّكَ أَنْتَ مُسْتَقِيمٌ 6  
وَحُرُوجُكَ وَدُخُولُكَ مَعِيَ فِي الْجَيْشِ صَالِحٌ فِي عَيْنَيَّ لِأَنِّي لَمْ أَجِدْ فِيكَ  
شَرًّا مِنْ يَوْمِ جِئْتُ إِلَيَّ إِلَى الْيَوْمِ. وَأَمَّا فِي أَعْيُنِ الْأَقْطَابِ فَلَسْتُ  
بِصَالِحٍ.

«فَسَأَلَ دَاوُدُ مِنَ الرَّبِّ قَائِلًا: «إِذَا لَحِقْتُ هَؤُلَاءِ الْغُرَاةَ فَهَلْ أَدْرِكُهُمْ؟ 8  
»فَقَالَ لَهُ: «الْحَقُّهُمْ فَإِنَّكَ تُدْرِكُ وَتُقَبِّذُ».

فَالآنَ أَرْجِعْ وَأَذْهَبْ بِسَلَامٍ، وَلَا تَفْعَلْ سُوءًا فِي أَعْيُنِ أَقْطَابِ 7  
«الْفِلِسْطِينِيِّينَ».

فَذَهَبَ دَاوُدُ هُوَ وَالسِّبْتُ مِئَةَ الرَّجُلِ الَّذِينَ مَعَهُ وَجَاءُوا إِلَى وَادِي 9  
الْبُسُورِ، وَالْمُتَخَلِّفُونَ وَفَقُوا

فَقَالَ دَاوُدُ لِأَخِيْشَ: «فَمَاذَا عَمِلْتُ؟ وَمَاذَا وَجَدْتُ فِي عَيْنِكَ مِنْ يَوْمِ 8  
«صِرْتُ أَمَامَكَ إِلَى الْيَوْمِ حَتَّى لَا آتِيَ وَأُخَارِبَ أَعْدَاءَ سَيِّدِي الْمَلِكِ؟»

وَأَمَّا دَاوُدُ فَلَحِقَ هُوَ وَأَرْبَعُ مِئَةِ رَجُلٍ، وَوَقَفَتْ مِئَتَا رَجُلٍ لِأَنَّهُمْ أَغْيَا 10  
عَنْ أَنْ يَعْبُرُوا وَادِي الْبُسُورِ

فَأَجَابَ أَخِيْشُ وَقَالَ لِدَاوُدَ: «عَلِمْتُ أَنَّكَ صَالِحٌ فِي عَيْنَيَّ كَمَلَكَ اللَّهُ. إِلَّا 9  
إِنْ رُؤَسَاءَ الْفِلِسْطِينِيِّينَ قَالُوا: لَا يَصْعَدُ مَعَنَا إِلَى الْحَرْبِ

فَصَادَفُوا رَجُلًا مِصْرِيًّا فِي الْحَقْلِ فَأَخَذُوهُ إِلَى دَاوُدَ، وَأَعْطَوْهُ خُبْرًا 11  
،فَأَكَلَ وَسَقَوْهُ مَاءً

وَالآنَ فَيَكْرُ صَبَاحًا مَعَ عِبِيدِ سَيِّدِكَ الَّذِينَ جَاءُوا مَعَكَ. وَإِذَا بَكَرْتُمْ 10  
«صَبَاحًا وَأَضَاءَ لَكُمْ فَأَذْهَبُوا

وَأَعْطَوْهُ فُرْصًا مِنَ الْبُحْبُوحِ مِنَ الرَّبِّ، فَأَكَلَ وَرَجَعَتْ 12  
رُوحُهُ إِلَيْهِ، لِأَنَّهُ لَمْ يَأْكُلْ خُبْرًا وَلَا شَرِبَ مَاءً فِي ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ وَثَلَاثِ  
لَيَالٍ

فَيَكْرُ دَاوُدُ هُوَ وَرَجَالُهُ لِكَيْ يَذْهَبُوا صَبَاحًا وَيَرْجِعُوا إِلَى أَرْضِ 11  
الْفِلِسْطِينِيِّينَ. وَأَمَّا الْفِلِسْطِينِيُّونَ فَصَعِدُوا إِلَى بَرْزِ عِيلَ

فَقَالَ لَهُ دَاوُدُ: «لِمَنْ أَنْتَ؟ وَمِنْ أَيْنَ أَنْتَ؟» فَقَالَ: «أَنَا غَلَامٌ مِصْرِيٌّ 13  
عَبْدٌ لِرَجُلٍ عِمَالِيْقِي، وَقَدْ تَرَكَنِي سَيِّدِي لِأَنِّي مَرَضْتُ مِنْ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ

### 1 Samuel 30:1

وَلَمَّا جَاءَ دَاوُدُ وَرَجَالُهُ إِلَى صِفْلَعٍ فِي الْيَوْمِ الثَّلَاثِ، كَانَ الْعَمَالِيْقَةُ قَدْ 1  
غَزَوْا الْجَنُوبَ وَصِفْلَعُ، وَضَرْبُوا صِفْلَعُ وَأَحْرَقُوهَا بِالنَّارِ

فَإِنَّا قَدْ غَزَوْنَا عَلَى جَنُوبِ الْكَرِّيْتِيْنَ، وَعَلَى مَا لِيَهُودَا وَعَلَى جَنُوبِ 14  
«كَالِبَ وَأَحْرَقْنَا صِفْلَعُ بِالنَّارِ

وَسَبَّوْا الْبَنَاتِ الْوَلَاتِي فِيهَا. لَمْ يَقْتُلُوا أَحَدًا لَا صَغِيرًا وَلَا كَبِيرًا، بَلْ 2  
سَاقَوْهُمْ وَمَضَوْا فِي طَرِيقِهِمْ

فَقَالَ لَهُ دَاوُدُ: «هَلْ تَنْزِلُ بِي إِلَى هَؤُلَاءِ الْغُرَاةِ؟» فَقَالَ: «أَخْلَفَ لِي 15  
«بِاللَّهِ إِنَّكَ لَا تَقْتُلَنِي وَلَا تُسَلِّمَنِي لِيَدِ سَيِّدِي، فَأَنْزَلَ بِكَ إِلَى هَؤُلَاءِ الْغُرَاةِ

فَدَخَلَ دَاوُدُ وَرَجَالُهُ الْمَدِينَةَ وَإِذَا هِيَ مُحْرَقَةٌ بِالنَّارِ، وَنِسَاؤُهُمْ وَبَنُوهُمْ 3  
وَبَنَاتُهُمْ قَدْ سَبُّوا

فَنَزَلَ بِهِ وَإِذَا بِهِمْ مُنْتَشِرُونَ عَلَى وَجْهِ كُلِّ الْأَرْضِ، يَأْكُلُونَ 16  
وَيَشْرَبُونَ وَيَرْفُصُونَ بِسَبَبِ جَمِيعِ الْغَنِيمَةِ الْعَظِيمَةِ الَّتِي أَخَذُوا مِنْ  
أَرْضِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ وَمِنْ أَرْضِ يَهُودَا

فَرَفَعَ دَاوُدَ وَالشَّعْبُ الَّذِينَ مَعَهُ أَصْوَاتَهُمْ وَبَكَوْا حَتَّى لَمْ تَبْقَ لَهُمْ قُوَّةٌ 4  
لِلْبَكَاءِ

فَصَنَرَبَهُمْ دَاوُدُ مِنَ الْعَنَمَةِ إِلَى مَسَاءِ غَدِهِمْ، وَلَمْ يَنْجُ مِنْهُمْ رَجُلٌ إِلَّا 17  
أَرْبَعَ مِئَةِ غُلَامٍ الَّذِينَ رَكِبُوا جِمَالًا وَهَرَبُوا

وَسَبَّيْتُ أَمْرَاتَنَا دَاوُدَ: أَخِيْبُوعُمُ الْبِزْرَعِيْلِيَّةُ وَأَبِيْجَايِلُ أَمْرَاةُ نَابَالِ 5  
الْكَرْمَلِي.

وَأَسْتَخْلَصَ دَاوُدُ كُلَّ مَا أَخَذَهُ عِمَالِيْقُ، وَأَنْقَذَ دَاوُدُ أَمْرَاتِيَّهِ 18

فَقَضَّيْتُ دَاوُدَ جَدًّا لِأَنَّ الشَّعْبَ قَالُوا بِرَحْمِهِ، لِأَنَّ أَنْفُسَ جَمِيعِ الشَّعْبِ 6  
كَانَتْ مَرَّةً كُلَّ وَاحِدٍ عَلَى بَنِيهِ وَبَنَاتِهِ. وَأَمَّا دَاوُدُ فَتَشَدَّدَ بِالرَّبِّ إِلَهُهِ

،وَلَمْ يُفَقَدْ لَهُمْ شَيْءٌ لَا صَغِيرٌ وَلَا كَبِيرٌ، وَلَا بَنُونَ وَلَا بَنَاتٌ وَلَا غَنِيمَةٌ 19  
وَلَا شَيْءٌ مِنْ جَمِيعِ مَا أَخَذُوا لَهُمْ، بَلْ رَدَّ دَاوُدُ الْجَمِيعَ

وَأَخَذَ دَاوُدُ الْغَنَمَ وَالْبَقَرِ. سَافَوْهَا أَمَامَ تِلْكَ الْمَاشِيَةِ وَقَالُوا: «هَذِهِ 20 غَنِيمَةُ دَاوُدَ».

وَجَاءَ دَاوُدُ إِلَى مِثِّي الرَّجُلِ الَّذِينَ أَغْيَا عَنْ الدَّهَابِ وَرَاءَ دَاوُدَ 21 فَأَرْجَعُوهُمْ فِي وَادِي النَّسُورِ، فَخَرَجُوا لِلِقَاءِ دَاوُدَ وَلِقَاءِ الشَّعْبِ الَّذِينَ مَعَهُ. فَتَقَدَّمَ دَاوُدُ إِلَى الْقَوْمِ وَسَلَّ عَنْ سَلَامَتِهِمْ.

فَأَجَابَ كُلُّ رَجُلٍ شَرِيرٍ وَلَيْمٍ مِنَ الرِّجَالِ الَّذِينَ سَارُوا مَعَ دَاوُدَ وَقَالُوا 22 «لَأَجَلَ أَنَّهُمْ لَمْ يَذْهَبُوا مَعَنَا لَا نَعْطِيهِمْ مِنَ الْغَنِيمَةِ الَّتِي اسْتَخْلَصْنَاهَا».

فَقَالَ دَاوُدُ: «لَا تَفْعَلُوا هَكَذَا يَا إِخْوَتِي، لِأَنَّ الرَّبَّ قَدْ أَعْطَانَا وَحَفِظَنَا 23 وَدَفَعَ لِيَدِنَا الْغُرَاةَ الَّذِينَ جَاءُوا عَلَيْنَا».

وَمَنْ يَسْمَعُ لَكُمْ فِي هَذَا الْأَمْرِ؟ لِأَنَّهُ كُنْصِيبُ النَّازِلِ إِلَى الْحَرْبِ 24 «نُصِيبُ الَّذِي يُقِيمُ عِنْدَ الْأُمْتَعَةِ، فَإِنَّهُمْ يَفْتَسِمُونَ بِالسَّوِيَّةِ».

وَكَانَ مِنْ ذَلِكَ الْيَوْمِ قَصَاعِدًا أَنَّهُ جَعَلَهَا فَرِيضَةً وَقَضَاءً لِإِسْرَائِيلَ 25 إِلَى هَذَا الْيَوْمِ.

وَلَمَّا جَاءَ دَاوُدُ إِلَى صِغْلَغَ أَرْسَلَ مِنَ الْغَنِيمَةِ إِلَى شُبُوخَ يَهُوذَا، إِلَى 26 «أَصْحَابِهِ قَائِلًا: «هَذِهِ لَكُمْ بَرَكَةٌ مِنْ غَنِيمَةِ أَغْدَاءِ الرَّبِّ».

إِلَى الَّذِينَ فِي بَيْتِ إِيْلَ وَالَّذِينَ فِي رَامُوتِ الْجَنُوبِ وَالَّذِينَ فِي بَيْتِيرَ 27

وَالَّذِينَ فِي عَزْرُ عِيزَ وَالَّذِينَ فِي سِفْمُوتَ وَالَّذِينَ فِي أَشْتِمُوعَ 28

وَالَّذِينَ فِي رَاخَالِ وَالَّذِينَ فِي مُدُنِ الْيَزْحَمِيِّينَ وَالَّذِينَ فِي مُدُنِ 29 الْغِيْنِيِّينَ

وَالَّذِينَ فِي حُرْمَةَ وَالَّذِينَ فِي حُورَ عَاشَانَ وَالَّذِينَ فِي عَتَاكَ 30

وَالَّذِينَ فِي حَبْرُونَ، وَإِلَى جَمِيعِ الْأَمَاكِنِ الَّتِي تَرَدَّدَ فِيهَا دَاوُدُ 31 وَرِجَالُهُ.

فَقَتَدَّ الْفِلِسْطِينِيُّونَ وَرَاءَ شَاوُلَ وَبَنِيهِ، وَضَرَبَ الْفِلِسْطِينِيُّونَ يُونَثَانَ 2 وَأَيِينَادَابَ وَمَلِكِيشُوعَ ابْنَاءَ شَاوُلَ.

وَأَشْتَدَّتْ الْحَرْبُ عَلَى شَاوُلَ فَأَصَابَهُ الرُّمَاهُ رِجَالُ الْقَيْسِيِّ، فَانْجَرَحَ 3 جَدًّا مِنَ الرُّمَاهِ.

فَقَالَ شَاوُلُ لِحَامِلِ سِلَاحِهِ: «اسْتَلِّ سَيْفَكَ وَأَطْعِنِي بِهِ لِنَلَّا يَأْتِيَ هَؤُلَاءِ 4 الْغُلَفُ وَيَطْعُونِي وَيَقْتَحُونِي». فَلَمْ يَسْأَلْ حَامِلُ سِلَاحِهِ لِأَنَّهُ خَافَ جَدًّا. فَأَخَذَ شَاوُلُ السَّيْفَ وَسَقَطَ عَلَيْهِ.

وَلَمَّا رَأَى حَامِلُ سِلَاحِهِ أَنَّهُ قَدْ مَاتَ شَاوُلُ، سَقَطَ هُوَ أَيْضًا عَلَى سَيْفِهِ 5 وَمَاتَ مَعَهُ.

فَمَاتَ شَاوُلُ وَبَنُوهُ الثَّلَاثَةُ وَحَامِلُ سِلَاحِهِ وَجَمِيعُ رِجَالِهِ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ 6 مَعًا.

وَلَمَّا رَأَى رِجَالُ إِسْرَائِيلَ الَّذِينَ فِي عِبْرِ الْوَادِي وَالَّذِينَ فِي عِبْرِ الْأُرْدُنِّ 7 أَنَّ رِجَالَ إِسْرَائِيلَ قَدْ هَرَبُوا، وَأَنَّ شَاوُلَ وَبَنِيهِ قَدْ مَاتُوا، تَرَكَوا الْمُدُنَ وَهَرَبُوا. فَأَتَى الْفِلِسْطِينِيُّونَ وَسَكَنُوا بِهَا.

وَفِي الْغَدِ لَمَّا جَاءَ الْفِلِسْطِينِيُّونَ لِيُعْرِضُوا الْقَتْلَى، وَجَدُوا شَاوُلَ وَبَنِيهِ الثَّلَاثَةَ 8 سَاقِطِينَ فِي جَبَلِ جَلْبُوعَ.

فَقَطَعُوا رَأْسَهُ وَتَرَعُوا سِلَاحَهُ، وَأَرْسَلُوا إِلَى أَرْضِ الْفِلِسْطِينِيِّينَ فِي 9 كُلِّ جِهَةٍ لِأَجْلِ الْكُتَيْبِ فِي بَيْتِ أَصْنَامِهِمْ وَفِي الشَّعْبِ.

وَوَضَعُوا سِلَاحَهُ فِي بَيْتِ عَشْتَارُوتَ، وَسَمَرُوا جَسَدَهُ عَلَى سُورِ 10 بَيْتِ شَانَ.

وَلَمَّا سَمِعَ سَكَّانُ يَابِيشَ جَلْعَادَ بِمَا فَعَلَ الْفِلِسْطِينِيُّونَ بِشَاوُلَ 11

قَامَ كُلُّ ذِي بَأْسٍ وَسَارُوا اللَّيْلَ كُلَّهُ، وَأَخَذُوا جَسَدَ شَاوُلَ وَأَجْسَادَ بَنِيهِ 12 عَنْ سُورِ بَيْتِ شَانَ، وَجَاءُوا بِهَا إِلَى يَابِيشَ وَأَحْرَقُوهَا هُنَاكَ.

وَأَخَذُوا عِظَامَهُمْ وَدَفَنُوهَا تَحْتَ الْأَلْتَلَةِ فِي يَابِيشَ، وَصَامُوا سَبْعَةَ 13 أَيَّامٍ.

### 1 Samuel 31:1

وَحَارَبَ الْفِلِسْطِينِيُّونَ إِسْرَائِيلَ، فَهَرَبَ رِجَالُ إِسْرَائِيلَ مِنْ أَمَامِ 1 الْفِلِسْطِينِيِّينَ وَسَقَطُوا قَتْلَى فِي جَبَلِ جَلْبُوعَ.